

INTumi iNyinza iya Yeesu Kilisiti
 anza she yisimbiilwe nu
Mataayi
Uwandilo

UMataayi áamile musundikwa wa Yeesu, mu bhasundikwa bhaala ishumi na bhabhili. Insiibho iya kusimba ishitaabu ishi yáamile kubhasundiilila aBhayahuudi kuti uYeesu we Muposhi (uMeesiya) we uMulumungu álajile kumúsonteelezya kukwabho. Ye nongwa uMataayi kuwandilo uwa shitaabu ishi átalile kusimba ishikholo sha Yeesu. Mu shitaabu ishi uMataayi akulonga kuti, kushilila mwa Yeesu zifumiiye zyonti zye bhálonjile abhakuwi abha Lufingo ulwa Khali. Khabhili uMataayi akusundiilila kuti uwwmwene uwa kumwanya wa bhantu abhi nsi zyonti bhe bhapindushile.

Ishitaabu ishi shikutubhuuzya utupango utwa wiikhalo wa Yeesu kufuma kuwandilo kufishila kuwumalilishilo, kwandila kupaapwa kwakwe, ulwozyo na kulingwa nu Seetani. Khabhili akutubhuuzya imbombo yaakwe iya kulumbiilila, imanyizyo na kuponja abhantu mu Galilaaya. Akupanga kushuula kwa Yeesu kufuma mu Galilaaya kufishila ku Yelusaleemu, na zye zyáfumiiye uMulumungu uwa kuwumalilishilo uwa wiikhalo waakwe mu nsi. Ishitaabu ishi shikusililishila kupanga akhapango akha kukhomeelwa pa shikhobhenhanyo na kuzuyakha kwa Yeesu. Ishitaabu ishi shikusililishila ni ndajizyo impiti iya Bhakilisiti, kubhalumbiilila abhantu abhi nsi zyonti inga bhabhe bhalandati.

Zye zili mu shitaabu ishi
Kupaapwa kwa Yeesu
UYeesu akwanda kulumbiilila
Imanyizyo zya Yeesu mwi gamba
UYeesu akubhaponia abhantu abhinji, na kumanyizya imanyizyo imp
UYeesu akubhasonteelezya abhalandati, na kudalinhana na Bhafalisaa
UYeesu akumanyizya izya wumwene uwa kumwanya
UYeesu akwinjila mu Yelusaleemu, na kwinjila mu Nyumba iMfinjile
UYeesu akulolesya amakha gaakwe
UYeesu akulonga izyi siku ilya kuwumalilishilo
Kufwa kwa Yeesu
Kuzyukha kwa Yeesu

Ishikholo sha Yeesu Kilisiti
(Luuka 3:23-38)

¹ Iga ge mataawa aga shikholo sha Yeesu Kilisiti* we afumile mu shikholo sha mwene uDaudi nu Abulahaamu.

² UAbulahaamu amupaapile uIsaaka,
uIsaaka amupaapile uYaakobo,
uYaakobo amupaapile uYuda
na bhakhambaku bhaakwe.

³ uYuda amupaapile uPeleesi nu Zeela kwa Tamaali.

UPeleesi amupaapile uHezelooni,
uHezelooni amupaapile uLaami,

⁴ uLaami amupaapile uAminadaabu,
uAminadaabu amupaapile uNaashoni,
uNaashoni amupaapile uSalimoni,

* 1:1 1:1 UKilisiti kwe kati ula we asebhilwe nu Mulungu kubhapokha abhantu na kubhatabhaala mu wumwene waakwe. Bhaazyu uKilisiti mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

⁵ uSalimoni ámupaapile uBoazi kwa Lakhabho,
uBoazi ámupaapile uObedi kwa Luuti,
uObedi ámupaapile uYeese,

⁶ nu Yeese ámupaapile umwene uDaudi.

UDaudi ámupaapile uSelemaani kwa mwantanda we
ámile mushi wa Uliya.†

⁷ USelemaani ámupaapile uLehoboamu,
uLehoboamu ámupaapile uAbiya,
uAbiya ámupaapile uAsa,

⁸ uAsa ámupaapile uYehoshafati,
uYehoshafati ámupaapile uYoolamu,
uYoolamu ámupaapile uUziya,

⁹ uUziya ámupaapile uYootamu,
uYootamu ámupaapile uAhazi,
uAhazi ámupaapile uHezekiya,

¹⁰ uHezekiya ámupaapile uManaasi,
uManaasi ámupaapile uAmoni,
nu Amoni ámupaapile uYoosiya.

¹¹ UYoosiya ámupaapile uYekoniya na bhakham-
bak u bhaakwe ku khabhalilo khe abhantu abha
ku Babeeli bhábhalemile aBhaisilaeli na kubhala
nabho mu nsi yaabho.

¹² Khabhili we bhasogola mu Babeeli,
uYekoniya ámupaapile uShealitiyeeli,
uShealitiyeeli ámupaapile uZelubabeli,

¹³ uZelubabeli ámupaapile uAbihuudi,
uAbihuudi ámupaapile uEliakimu,
uEliakimu ámupaapile uAzooli

¹⁴ uAzooli ámupaapile uSadoki,
uSadoki ámupaapile uAkimu,
uAkimu ámupaapile uEliyuudi,

† 1:6 1:6 umushi wa Uliya itaawa lyakwe wu Batisheeba.
Bhaazya 2 Samweli 12:24-25.

¹⁵ uEliyuudi ámpupaapile uEliazali,
uEliazali ámpupaapile uMaatani,
nu Maatani ámpupaapile uYaakobo.

¹⁶ uYaakobo ámpupaapile uYoosefu umulume wa
Maliya,
unyina wa Yeesu, we itaawa lyakwe wu Kilisiti.

¹⁷ Pe kufuma kwa Abulahaamu paka kufikha kwa
mwene uDaudi kwámile ni vipaafi ishumi na vini.
Khabhili kufuma kwa Daudi paka kufikha mu khabhalilo
khe abhantu abha ku Babeeli bhábhhasamwizye aBhaisi-
laeli mu nsi yaabho, kwámile ni vipaafi ishumi na vini.
Khabhili kufuma mu khabhalilo khe bhábhhasamwizye
paka kufikha kupaapwa kwa Kilisiti, kwámile ni vipaafi
ishumi na vini.

Kupaapwa kwa Yeesu Kilisiti
(Luuka 2:1-7)

¹⁸ Kupaapwa kwa Yeesu Kilisiti kwámile anziishi:
uMaliya unyina waakwe ázinjiliilwe nu Yoosefu. Ileelo
we bhashili kwegana, uMaliya akhalolekha kuti ali pa
wumwamu, we áwaajile ku makha ga Mupepu uMufin-
jile. ¹⁹ Ileelo kunongwa ye uYoosefu, umusakhaala we
ámuzinjiiye uMaliya áamile mugolosu, atakhanzaga kuti
amusupizye uMaliya. Pe akhasiibha kuti amuleshe
kukwilu.

²⁰ We asiibha ziniizyo, ukhabhizya wa Mwene
akhamwinzila mu njozi. Ukhabhizya wunuyo
akhamubhuzya akhati, “We Yoosefu, uwa shikholo
sha mwene uDaudi,† utogopaje kumwega uMaliya,
kunongwa ye uwumwamu we ali nawo awaajile ku
makha ga Mupepu uMufinjile. ²¹ Akhayipaapa umwana

† 1:20 1:20 uwa shikholo sha mwene uDaudi Bhaazya uDaudi
mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

umusakhaala, ukhayimwita itaawa kubha wu Yeesu, kunongwa ye akhayibhapokha abhantu bhaakwe mu mbiibhi zwabho.”

²² Ziniizyo zyonti zyabhombeshile shiniisho inga likwile izwi lye uMwene alilonjile kwi dala ilya mukuwi[§] waakwe kuti,

²³ “Yeenya!

Umulindu we atabhalile naalumo nu musakhaala, atibhe pa wumwamu.

Khabhili akhayipaapa umwana umusakhaala!

Pe bhakhayimwita umwana wunuyo

itaawa ilya Manweli.”*

Kwe kuti, “Umungu ali peeka nitwe.”

²⁴ Pe uYoosefu we adaamukha, akhabhomba anza she akhabhizya wa Mwene amulajiziizye, akhamwega akhabha mushi waakwe. ²⁵ Heelo atabhalile naalumo nawo paka we uMaliya akhapaapa umwana umusakhaala. Pe uYoosefu akhamwita umwana wunuyo itaawa ilya Yeesu.

2

Abhamanyi abhi nzota bhakubhala kumupuuta uYeesu

¹ UYeesu apapiilwe mu nhaaya iya ku Beteleheemu, mu mukoa uwa Yudeeya, mu khabhalilo khe uHelodi* amile wu mwene. Abhamanyi abhi nzota kufuma kuwutukulo bhakhinza mu nhaaya iya mu Yelusaleemu.

² Bhakhabhuzilizya bhakhati, “Ali kwoshi we apapiilwe kubha wu Mwene uwa Bhayahuudi? Tumanyile kuti

[§] 1:22 1:22 Umukuwi kwe kuti umuntu we akwilulila abhantu inongwa zye zikufuma kwa Mulungu. * 1:23 1:23 Bhaazya

Yeesaya 7:14. * 2:1 2:1 UHelodi Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

apapiilwe, kunongwa ye tuyilolile inzota yaakwe kuwutukulo ye yikulolesya kupaapwa kwakwe. Nitwe twinzile kumupuuta.”

³ Umwene uHeloodi we ayimvwa ziniizyo, akhazyugunhana peeka na bhantu bhonti abha mu Yelusaleemu. ⁴ Pe akhabhabhunganika abhapiti bhonti abha bhapuutili† na bhamanyizyi abhi ndajizyo zya Moose,‡ akhabhabhuzilizya akhati, “UKilisiti akhayipaapwa kwoshi?” ⁵ Bhoope bhakhamwamula bhakhati, “Akhayipaapwa mu Beteleheemu, iya mu Yudeeya. Kunongwa ye shiniisho she umukuwi asimbile amazwi ga Mulungu kuti,

⁶ ‘Iwe Beteleheemu mu nsi iya Yuuda,

we mupiti mu bhapiti abha mu Yuuda,

kunongwa ye mumwakho akhayifuma umupiti,

we akhayibhadiima abhantu bhaani aBhaisilaeli.’§”

⁷ Pe uHeloodi akhabhabhilishila abhamanyi abhi nzota bhaala kukwilu inga amanye uwanalyoli akhabhalilo khe inzota yiila yaloleshile. ⁸ Pe akhabhasonteelezya mu Beteleheemu, akhabhabhuzya akhati, “Bhalaji mupiminhanye akhinza mumanye pe umwana wunuyo ali. Inga mwamwaga, mwinze umbuzye nalubhilo inga niine imbale kumupuuta.”

⁹ We abhamanyi bhaala abhi nzota bhimvwa amazwi ga mwene, bhakhasogola. Inzota yiila ye bhakhayilolaga kuwutukulo, yikhabhalongolela kwilongolela yaabho, yikhabhala yikhimiila pamwanya pe umwana amile.

¹⁰ We bhayilola inzota yiila, bhakhaseshela nhaani. ¹¹ Pe bhakhinjila mu nyumba, bhakhamulola umwana ali

† 2:4 2:4 Abhapuutili Bhaazy mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

‡ 2:4 2:4 Abhamanyizyi abhi ndajizyo zya Moose Bhaazy mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. § 2:6 2:6 Bhaazy Miika 5:2.

nu nyina waakwe uMaliya, bhakhasugamila papaakwe, bhakhamupuuta umwana. Bhakhasatula imbuguuli zyaabho, bhakhamufumwizya insupo izyi zahaabu, uwu-vumba, na mafuta ge gakununshiilila. ¹² We uMungu abhasokha mu njozi kuti bhatakasheelee kugalukha winza kwa Heloodi, bhakhaselenga kushilila idala ilinji kubhala kukwabho.

Kushimbilila mu nsi iya mu Miisili

¹³ We abhamanyi abhi nzota bhaala bhasogola, ukhabhizya wa Mwene akhamuloleshela uYoosefu mu njozi, akhamubhuzya akhati, “Daamukha, umweje umwana nu nyina waakwe, ushimbilile ku Miisili. Mwikhale kunukwo kufishila pe inhayikubhuzya, kunongwa ye uHeloodi atimwanze umwana kuti amugoje.” ¹⁴ Pe uYoosefu akhadaamukha, akhamwega umwana peeka nu nyina waakwe uwusiku, akhashimbila, akhabhala ku Miisili. ¹⁵ Akhikhala kukuula paka we uHeloodi aafwa. Shiniisho she izwi lyakwiliye lye uMwene alonjile kwi dala ilya mukuwi kuti, “Namubhilishiye umwana waani asogole mu Miisili.”*

Abhaana abhasakhaala bhakugogwa mu Beteleheemu

¹⁶ We uHeloodi aamanya kuti abhamanyi abhi nzota bhaala bhamukhopeeye, akhaviitwa nhaani. Pe akhalajizya kuti bhabhagoje abhaana abhasakhaala bhonti kwandila abheela kufishila abhaana abha manha gabhili, mu Beteleheemu na mumbali zyonti. Abhombile shiniisho kulandatana na khabhalilo khaala khe abhamanyi abhi nzota bhámubhuziye. ¹⁷ Shiniisho she lyakwiliye izwi lye lyálonjiilwe nu mukuwi uYelemiya kuti,

¹⁸ “Izi lyáwinshile mu nhaaya iya mu Laama,

* 2:15 2:15 Bhaazya Hoseeya 11:1.

kuḽila na kuzinda nhaani.
 ULaheli akuḽila kunongwa ya bhaana bhaakwe,
 atakwitikha we bhakumuḽumiliza,
 kunongwa ye abhaana bhaakwe bhataliipo.”†

Kugalukha kufuma mu nsi iya Miisili

¹⁹ We uHeloodi aafwa, ukhabhizya wa Mwene umulungu akhamuloleshela uYoosefu winza mu njozi ku Miisili, ²⁰ akhamubhuzya akhati, “Daamukha, umweje umwana nu nyina waakwe, ugalushe mu nsi iya mu Isilaeli kunongwa ye bhaala bhe bhanzaga kumugoga umwana bhafuuye.”

²¹ Pe uYoosefu akhadaamukha, akhamwega umwana nu nyina waakwe, bhakhasogola, bhakhagalukha mu nsi iya mu Isilaeli. ²² ileelo we ayimvwa kuti uAlikelao akutabhaala mu Yudeeya, apwaniye pa yise waakwe uHeloodi, akhoogopa kubhala kuula. Woope we insoshi zyamwinzila mu njozi, akhasogola kubhala mu mukoa uwa Galilaaya, ²³ akhabhala kwikhala mu nhaaya iya mu Naazaleti. Shiniisho she lyakwiliye izwi lye lyalonjiilwe kwi dala ilya bhakuwi kuti, “Bhakhayimubhilishilaga kuti Munaazaleti.”

3

UYookhani uMwozyi akulumbiilila

(Maalika 1:1-8; Luuka 3:1-18; Yookhani 1:19-28)

¹ Mu nsiku ziila we uYeesu ali ku Naazaleti afumiiye uYookhani uMwozyi akhalumbiililaga mu shilozu isha mu Yudeeya. Akhabhabhuzyaga abhantu akhatinji, ² “Laataji imbiibhi zinyu, kunongwa ye uwumwene uwa

† 2:18 2:18 Bhaazyaya Yelemiya 31:15.

kumwanya* wupalamiye!”³ UYookhani wunuuwo we umukuwi uYeesaya akhamutekhaga kuti, “Umuntu akukhoola mu shilozu akuti, ‘Linganyaaji idala lya Mwene, golosyaji idala lye atishile.’†”

⁴ UYookhani akhakataga umwenda we bhatabhiye amasepe agi ngamila, akhayipinyaga ni lambi ili gwembe mu musana waakwe. Ishaakulya shaakwe shaamile mpulaala nu wooshi uwa mwi sengo. ⁵ Abhantu abhinji bhakhabhalaga kumutejeelezya kufuma mu nhaaya iya mu Yelusaleemu, mu nsi yonti iya mu Yudeeya na umbali zyonti izya mu lwizi ulwa Yoolodani. ⁶ Bhakhalaataga imbiibhi zybho, wope akhabhozyaga mu lwizi ulwa Yoolodani.

⁷ Ileelo we uYookhani aalola abhafalisaayi‡ na Bhasadukaayi§ abhinji bhakumwinzila ku winji kwe akhozyaga, akhabhabhozyaga akhatinji, “Imwe mubhaana bhi njokha! Wu naanu we abhasoshile kuti muwushimbile umulakha wa Mulungu we ukwinza? ⁸ Ishi bhombaji imbombo inyinza zye zikulolesya kuti mulaatile imbiibhi zyinyu zyonti, anzi kwi lye likwela amatunda aminza. ⁹ Mutayibaadaje kuti, ‘Umaama wiitu wu Abulahaamu!’* Nalyoli inkubhabhozya kuti, uMulungu angakhola kuumupa uAbulahaamu abhazukulu kufuma mu mawe iga! ¹⁰ uMulungu alinganyiinye ulufundo ku bhe bhatalaatile, anzu

* 3:2 3:2 Uwumwene uwa kumwanya Bhaazya uumwene wa Mulungu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. † 3:3 3:3 Bhaazya Yeesaya 40:3. ‡ 3:7 3:7 ABhafalisaayi Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. § 3:7 3:7 ABhasadukaayi Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. * 3:9 3:9 UAbulahaamu Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

muntu we alemile intemu akwanza kudiba amazi aga makwi. Ikwi lyolyonti lye litakwela amatunda aminza, atilituulile na kulisumba mu mwoto. ¹¹ Ine inkubhoozya ku minzi kulolesya kuti mulaatile imbiibhi zyinyu. Heelo we atilandate papaani ali na makha kunshila ine. Khabhili intakhondeeye poope kupimba indaala zyakwe.† Uweene, we akhayibhoozya kwa Mupepu uMufinjile na ku mwoto. ¹² Uweene akhayibhagabhulanya abhagolosu na bhabhomba mbiibhi, ngati muntu we akukhoma na kupementa ingano pa shikhomelwi, akubhunganikha ingano na kubhiikha mu shanga, ileelo amampunyunzi akupembelela nu mwoto we wutakuzima.”

UYeesu akwozelwa

(Maalika 1:9-11; Luuka 3:21-22)

¹³ Pe mu khabhalilo khanaakho, uYeesu afumile mu Galilaaya, akhiza kwa Yookhani uMwozyi, ku lwizi ulwa Yoolodani inga uYookhani amwozye. ¹⁴ Heelo uYookhani akhalinjizya kusiita, akhati, “Ine ne inkwanziwa kwozelwa niwe, zingabha bhuliibhuli kuti iwe uyinze kukwani?” ¹⁵ Heelo uYeesu akhamwamula akhati, “Yiitikha kunoozya akhabhalilo ikha, kunongwa ye tukwanziwa kukwilizya uwugolosu wonti pamiiso ga Mulungu.” Pe uYookhani akhiitikha kumwozya.

¹⁶ We uYeesu ayoozelwa, akhafuma lyeka bhulo mu minzi, kumwanya kukhiigukha, akhamulola uMupepu wa Mulungu akwikha ngati nkunda, akhagwa pamwanya papaakwe. ¹⁷ Pe izi lya Mulungu kufuma kumwanya

† 3:11 3:11 Intakhondeeye poope kupimba indaala zyakwe Umu-
jeni inga ayinjila mu nyumba, umubhombi akhapimbaga
indaala na kwozya ivinama vwakwe. Imbombo yiniyo
yamide ya mubhombi uwa paasi nzila.

likhavwinha likuti, “Unu we Mwana waani[‡] umuganwa, we inkumuseshela.”

4

*UYeesu akulingwa nu Seetani
(Maalika 1:12-13; Luuka 4:1-13)*

¹ Pe panaapo uYeesu akhalongolwa nu Mupepu uMufinjile kubhala mu shilozu inga uSeetani amulinje. ² UYeesu ayiimile kulya insiku amashumi gani shawusiku na shamusanya. Kuwamalilishilo, inzala yikhamuluma. ³ Pe uSeetani akhinza kumulinga akhati, “Inga iwe we Mwana wa Mulungu, gabhuuzye amawe iga gagalunhane gabhe makaati.” ⁴ UYeesu akhamwamula akhati, “Yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Uwupuuma wa muntu wutakufumilana ni shaakulya sheene, lyoli wukufumilana ni zwi lyolyonti lye likufuma mwi lomu lya Mulungu.’*”

⁵ Pe uSeetani akhamutwala uYeesu kunhaaya imfinjile iYelusaleemu, akhamwimiilisa pa ndungo iyi Nyumba iMfinjile.† ⁶ Akhamubhuuzya akhati, “Inga iwe we Mwana wa Mulungu, yisumbe paasi kufuma panaapa. Kunongwa ye yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘UMulungu atibhasonteelezye abhakhahizya bhaakwe bhatikutone munyoobhe zyabho, inga ivinama vwakho vitakhakhomele mun mawe.’‡”

‡ 3:17 3:17 UMwana waani Bhaazya uMwana wa Mulungu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. * 4:4 4:4 Bhaazya Nukubushizyo 8:3. † 4:5 4:5 Pa ndungo iyi Nyumba iMfinjile Pamu mu Nyumba iMfinjile pazenjiilwe kuzubha kumwanya nhaani, inga umuntu alenda kufuma puupo angafwa. Bhaazya iNyumba iMfinjile mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. ‡ 4:6 4:6 Bhaazya Zabuuli 91:11-12.

⁷ Heelo uYeesu akhati, “Iwinza yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Utamulingaje uMwene uMwene waakho.’”

⁸ Pe uSeetani akhamutwala uYeesu pamwanya pi gamba itali, akhamulanga uwamwene uwa mu nsi zy-
onti ni togo lyakwe. ⁹ Akhamubhuzya akhati, “Inga wansugamilila na kumpuuta, vwonti viniivi intiikupe.”
¹⁰ UYeesu akhati, “Yeepa ipa, Seetani! Kunongwa ye yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Umupuutaje uMwene uMwene waakho, khabhili umubhombelaje wuwo mwene.’”

¹¹ Pe uSeetani akhamulekha uYeesu, abhakhahizya bha mulungu bhakhinza kumusungu.

*UYeesu akwanda imbombo yaakwe mu Galilaaya
(Maalika 1:14-15; Luuka 4:14-15)*

¹² UYeesu we ayimvwa kuti uYookhani uMwozyi akunguilwe mwi jeela, akhagalukha ku Galilaaya. We ali mu Galilaaya, akhabhala suuti ku Naazaleti. ¹³ Pe akhasogola mu Naazaleti, akhabhala kwikhala mu Kapelenaumu, inhaaya ye yaamile mumbali mwa sumbi uwa Galilaaya, mu miko ya Zabulooni ni Nafutaali. ¹⁴ Zyabhombeshile shiniisho inga likwile izwi lye umukuwi uYeesaya alonjile kuti,

¹⁵ “Insi ya Zabulooni ni ya Nafutaali,
zili kwi dala ilya kubhala kwa sumbi,
kwisyila ilya lwizi ulwa Yoolodani,

iGalilaaya, insi ye bhakwikhala bhe te Bhayahuudi.

¹⁶ Abhantu bhaala bhe bhakwikhala mu khiisi akhi mbi-
ibhi,
bhalulola ulukhozyo ulupiti,

§ 4:7 4:7 Bhaazya Nkumbushizyo 6:16.

* 4:10 4:10 Bhaazya

Nkumbushizyo 6:13.

khabhili bhe bhakwikhala mu nsi,
na mu kanzundila akha wufwe,
uwukhozyo lubhalamiziize.”†

¹⁷ Kufuma akhabhalilo khanaakho, uYeesu akhanda kulumbilila akhatinji, “Laataji imbiibhi zyinyu, kunongwa ye uwumwene uwa kumwanya wupalamiye!”

*UYeesu akwanda kusebha abhalandati bhaakwe
(Maalika 1:16-20; Luuka 5:1-11)*

¹⁸ We uYeesu akushila mumbali mwa sumbi uwa Galilaaya, akhabhalola abhaana muntu bhabhili abhazubhula nswi, uSiimoni we itaawa iyamwabho bhakhatinji wu Peeteli nu khambaku waakwe uAndeleeya. Bhanaabho bhabhili bhakhazubhulaga inswi nu waavu mwa sumbi. ¹⁹ UYeesu akhabhabhuzya akhati, “Ndandataje, te mujendeelele kuzubhula inswi, lyoli intibhabhishe kuti muzubhulaje abhantu na kubhaleeta kukwani.” ²⁰ Panaapo bhulo, bhakhazilekha inyaavu zyaabho, bhakhamulandata uYeesu.

²¹ We uYeesu aabhala pilongolela, akhabhalola abhavuli bha Zebedaayo, uYaakobo nu wamwabho uYookhani, peeka nu yise waabho bhali mu shituli, bhakhazilinganyaaga inyaavu zyaabho. UYeesu akhabhabhilishila. ²² Panaapo bhulo, bhakhashilekha ishituduli nu yise waabho, bhakhamulandata uYeesu.

UYeesu akubhamanyizya abhantu na kubhaponia abhabhinu

(Luuka 6:17-19)

²³ UYeesu akhazyungulaga mu nsi yonti iya Galilaaya. Akhamanyizyaga abhantu mu masinagoogi‡

† 4:16 4:15-16 Bhaazyu Yeesaya 9:1-2. ‡ 4:23 4:23 Amasinagoogi Bhaazyu isinagoogi mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

gaabho, akhalumbililaga iNtumi iNyinza izya wumwene uwa kumwanya na kubhaponia abhantu impungo zyonti nu wutolwe nuwo nuwo. ²⁴ Intumi ziyakwe zikhasaata mu nsi yonti iya mu Siiliya. Bhoope abhantu bhakhamuleetela abhabhinu bhonti bhe bhakuyimba ni mpungo izya vikholo ni vikholo, na bhe bháamile na mavune. Mu bhanaabho, bháliipo bhe bháamile na mapepu amabhiibhi na bhe bháamile ni vizilisi na bhe bháfuyeye kundwimo. UYeesu akhabhaponia. ²⁵ Khabhili impuga impiti iya bhantu bhakhamulandata kufuma mu nsi iya Galilaaya, mu nhaaya izya Dekapooli,[§] mu nhaaya iya Yelusaleemu, mu nsi iya Yudeeya na mwi syila iya lwizi ulwa Yoolodani.

5

Imanyizyo izya mwi gamba
(Luuka 6:20-23)

¹ UYeesu ye aalola impuga yiila iya bhantu, akhazubha mwi gamba, akhiikhala paasi. Pe abhalandati bhaakwe bhakhinza kukwakwe, ² akhanda kubhamanyizya akhati,

³ “Bhasayiilwe bhe bhapiina mu mwoyo,
kunongwa ye uumwene uwa kumwanya waabho.

⁴ Bhasayiilwe bhe bhali nu wuswimiilizu,
kunongwa ye bhanaabho umulungu akhayibhajinjiza.

⁵ Bhasayiilwe bhe bhatonsu,
kunongwa ye bhakhayipwanila insi zyonti.

⁶ Bhasayiilwe bhe bhali ni nzala

[§] 4:25 4:25 Dekapooli iShiyunaani shikuti zyámile nhaaya ishumi zye zikhayitabhaalaga. Abhantu abhinji bhatámile Bhayahuudi, indongo yaabho yámile Shiyunaani.

ni shuumilwa isha wugolosu,
kunongwa ye bhanaabho uMulungu akhayibhi-
ikusya.

⁷ Bhasayiilwe bhe bhali ni shisa,

kunongwa ye bhoope
uMulungu akhayibhalolela ishisa.

⁸ Bhasayiilwe bhe bhali nu mwoyo umuzelu,

kunongwa ye bhakhayimulola uMulungu.

⁹ Bhasayiilwe bhe bhakwimvwanya abhantu,

kunongwa ye bhakhayibhilishilwa kubha bhaana
bha Mulungu.

¹⁰ Bhasayiilwe bhe bhakuyimba kunongwa ya wugolosu,

kunongwa ye uwuwuwu wa kumwanya waabho.

¹¹ “Musayiilwe imwe mwe abhantu bhakubhaliga,
ku**h**ayimvwa na ku**h**alonjela imbiibhi niizyo niizyo
kunongwa yaani. ¹² Seshelaji na kushimwa, kunongwa ye
uMulungu akhayibhaposheelezya ku winji kumwanya,
kunongwa ye shiniisho she bhakhabhayimvwaga ab-
hakuwi bhe bhatalile palusalo yiinyu.

ibheeya nu lukhozyo

(Maalika 9:50; Luuka 14:34-35)

¹³ “Imwe mwe libheeya lya mu nsi! Ileelo ibheeya inga
lyateezya uwunonu, bhuli lingalungwa khantu khooni
akha kulibhiikha kuti lyande kukhola winza? Litakubha
ni mbombo winza, lyoli likubha lya kutaaga kunzi, na
kukhanywa na bhantu.

¹⁴ “Imwe mwe lukhozyo lwa mu nsi! Inhaaya
ye yizenjiilwe pamwanya pi gamba, yitanguubha.

¹⁵ Khabhili abhantu bhatakukholeelezya itaala na
kugubishila mu nsonta, lyoli bhakulibhiikha pa
shimbeeje inga libhakozezye bhonti bhe bhali mu
nyumba. ¹⁶ Shiniisho ulukhozyo lwinyu, lukwanziwa

lukhozyaje ku bhantu inga bhazilolaje injendo zinyu inyinza, na kumupaala uTaata wiinyu we ali kumwanya.

Imanyizyo zya Yeesu ku zyi ndajizyo zya Moose

¹⁷ “Mutakhasheele kuti ininzile kwefwa indajizyo zya Moose,* awe zye zikhalongwaga na bhakuwi. Intinzile kwefwa, lyoli kukwilizya. ¹⁸ Kwe kuti, nalyoli inkubhabhuuzya kuti, kufishila mu khabhalilo khe kumwanya na paasi vikhayishila, wutaliipo uwusimbe wushe uwi ndajizyo we wukhayishila kufishila pe zyonti zikhayikwila. ¹⁹ Umuntu wowonti we atakuyitinikha indajizyo ye nyinsi kushila zyonti, na kubhamanyizya abhanji kuti bhoope bhatazitinikhaje, wunuuoyo, akhayibha munsu nahaani mu wumwene uwa kumwanya. Ileelo wowonti we akuzibhomba na kubhamanyizya abhanji, wunuuoyo akhayibha mupiti mu wumwene uwa kumwanya. ²⁰ Ye nongwa inkubhabhuuzya kuti, inga uwugolosu wiinyu wutakushila uwa Bhafalisaayi nu wa bhamanyizyi abhi ndajizyo zya Moose, te mukhinjile naalumo mu wumwene uwa kumwanya.

Imanyizyo ku zya mulakha

(Luuka 12:57-59)

²¹ “Mwimvwizye kuti abhantu abhi maandi bhábhabhuuziizye kuti, ‘Utakhaagoje,† nu muntu we aagoga akhondeeye kulongwa.’ ²² Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, umuntu wowonti we akumuviitilwa uwamwabho, akhondeeye kulongwa. Khabhili wowonti we akumuliga uwamwabho kuti, ‘We mulema,’ akhondeeye kusitaakwa kwi balaaza. Khabhili wowonti we akumubhuuzya uwamwabho kuti, ‘We mulema,’ akhondeeye kwinjila mu mwoto we wutakuzima naalumo!

* 5:17 5:17 †Moose Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

† 5:21 5:21 Bhaazya Kufuma 20:13.

²³ “Pe shiniisho, inga ukufumwa imfinjile yaakho ku shigemo, ileelo wakumbukha kuti unanjile zimo kwa wamwinyu, ²⁴ yileshe imfinjile yiniyo pilongolela pa shigemo, bhalaga uyimvwane suuti nu wamwinyu. In-galeelo uyinze kufumwa imfinjile yaakho.

²⁵ “Inga umuntu akusitaakile, akukutwala kwi balaaza, yimvwana nawo nalubhilo she muli mwi dala kubhala kwi balaaza, inga we akusitaakile atakhakubhiishe mu nyoobhe zya mulonganyi. Wope umulonganyi, atikubhiishe mu nyoobhe zya bhasikaali niwe usumbwe mwi jeela. ²⁶ Nalyoli inkukubhuuzya kuti, mukaasi umwo te ukhaafume paka we waamala kusomba vwonti vwe akukwisa!

Imanyizyo ku zya wubhembu

²⁷ “Mwimvwizye yalonjiilwe kuti, ‘Utakhabhem-bushe.’[‡] ²⁸ Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, umuntu wowonti we amwenya umwantanda kumiiso aga kamusungukha, atibhe abhembushile nawo mu mwoyo waakwe. ²⁹ Pe inga ilyiso lyakho iya kundiilo likukupvwa kubhomba imbiibhi, lifigule na kulisumba ukutali. Kwashi kuteezya ulupaaswa lweka mu mubhili waakho, na kuti umubhili waakho wonti wakhasumbwe mu mwoto we wutakuzima naalumo. ³⁰ Khabhili inga inyooobhe yaakho iya kundiilo yikukupvwa kubhomba imbiibhi, yidumule na kuyisumba ukutali. Kwashi kuteezya ulupaaswa lweka mu mubhili waakho, na kuti umubhili waakho wonti wakhasumbwe mu mwoto we wutakuzima naalumo.

*Imanyizyo ku zya kumutabhula umwantanda
(Mataayi 19:9; Maalika 10:11-12; Luuka 16:18)*

[‡] 5:27 5:27 Bhaazyu Kufuma 20:14.

³¹ “Khabhili mwimvwizye yálonjiilwe kuti, ‘Umuntu wowonti we akumutabhula umushi waakwe, amupanje ikalaata ilya kumulekha.’”[§] ³² Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, umuntu wowonti we akumutabhula umushi waakwe, inga atamulemile mu wubhembu, ileelo umushi wunuuayo ayeegwa ukunji, akumubhiikha kubha mubhembu. Khabhili wowonti we akumwega umwantanda wunuuayo akubhomba wubhembu.

Imanyizyo ku zya kulapa

³³ “Khabhili mwimvwizye kuti abhantu abhi maandi bhábhahhuuziye kuti, ‘Utalapaje ilenga. Ileelo ubhombaje zyonti zye wálapile kwa Mwene.’”³⁴ Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, mutalapaje ngakheeka kwi taawa ilya kumwanya kunongwa ye lye litengo lya Mulungu,³⁵ awe mutalapaje kwi dala ilya kuyitekha insi kunongwa ye pe umulungu akubhiikha ivinama vwakwe. Awe mutalapaje ku nhaaya iya Yelusaleemu kunongwa ye yiniyo nhaaya ya Mwene umupiti.³⁶ Khabhili utalapaje kwi twe lyakho, kunongwa ye utangakhola kugalulanya ulusisi lweka kubha luzelu awe lwilu.³⁷ Lyoli amazwi giinyu gabhe inga ‘Nalyoli,’ ‘Nalyoli.’ Awe inga ‘Ndaali,’ ‘Ndaali.’ Ileelo zyonti zye zikwonjela mu ziniizyo, zikufuma kwa mubhomba mbiibhi uSeetani.

Imanyizyo ku zya kutabhulizya

(Luuka 6:29-30)

³⁸ “Mwimvwizye yálonjiilwe kuti, ‘Ilyiso ku lyiso ni lyino ku lyino.’”^{*} ³⁹ Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, mutatabhulizyaje uwubhiibhi we umuntu abhabhombe-eye. Poope inga umuntu akukhoma ku ludili ulwi

§ 5:31 5:31 Bhaazya Nkumbushizyo 24:1. * 5:38 5:38 Bhaazya Kufuma 21:24; Bhalaawi 24:20; Nkumbushizyo 19:21.

mbali yeeka, muleshe akukhome ni mbali iyamwabho. ⁴⁰ Khabhili inga umuntu akwanza kukusitaaka kuti afwale inshaati yaakho, muleshele afwale ni kooti. ⁴¹ Khabhili inga umuntu akukubijila kupimba umuzigo waakwe ikilomiita yeeka,† upimbe umuzigo wunuuwo ikilomiita zibhili. ⁴² Khabhili inga umuntu akukulaabha akhantu, amupanje. Khabhili inga umuntu we akwanza kupabha kukwakho, utakhamwime.

Imanyizyo ku zya kubhagana abhalugu

(Luuka 6:27-28, 32-36)

⁴³ “Mwimvwizye yalonjiilwe kuti, ‘Umugane uwamwinyu,‡ ileelo umuviitilwe umulugu waakho.’ ⁴⁴ Ileelo ine inkubhabhuuzya kuti, mubhaganaje abhalugu bhiinyu. Khabhili mubhaputilaje bhe bhakubhayimvwa. ⁴⁵ Panaapo pe mutibhe mwe bhaana bha Taata wiinyu we ali kumwanya. Kunongwa ye uweene akubhalamizya izubha lyakwe abhantu abhabhiibhi na bhinza. Khabhili akutonyezya imvula ku bhe bhagolosu na ku bhe te bhagolosu. ⁴⁶ Inga mukubhagana bhe bhabhaganile bheene, mukhayiposheela akhooni? Bhuli, bhoope abhasonshezya nsonho§ bhatakubhomba shiniisho? ⁴⁷ Khabhili inga mukubhalamukha abhanholo bhiinyu bheene, mutibhe mukubhomba lyoni ilya kushila? Bhuli, bhe bhatakumwitikha umulungu bhatakubhomba anza shiniisho? ⁴⁸ Pe shiniisho mubhe

† 5:41 5:41 kupimba umuzigo waakwe ikilomiita yeeka kwe kuti ku khabhalilo khaala, abhasikaali abhi nsi iya ku Luumi bháamile na makha nhaani aga kumubijila umuntu kubhapimbila amazigo gaabho. ‡ 5:43 5:43 Bhaazyá Bhaláawí 19:18. § 5:46 5:46 Abhasonshezya nsonho Bhaazyá mu Wilulanyo úwa mazwi amajeni.

mwe bhagolosu anza she uTaata wiinyu we ali kumwanya mugolosu.”

6

Imanyizyo ku zya kubhaavwa abhapiina

¹ “Mubhe amiiso, mutabhombaje uwinza wiinyu pa bhantu inga bhabhalole. Inga mukubhomba shiniisho, te mukhaposheelee naakhamu kufuma kwa Taata wiinyu we ali kumwanya. ² Pe shiniisho, akhabhalilo khe mukubhaavwa abhapiina, mutayivwinskyaje anza she abhi shisa ishi lenga bhakubhomba mu masinagoogi na mu madala inga abhantu bhabhapaale. Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, bhanaabho bhaposheleeye insupo yaabho. ³ Ileelo iwe we ukubhaavwa abhapiina, inyooobe yaakho iya kumongo yitamanyaje zye inyooobe yaakho iya kundiilo yikubhomba, ⁴ inga kwavwa kwakho kubhe kwa kukwilu, wope uTaata waakho we akulola zye zikubhombekha kukwilu, atikuposheeleeze.

Imanyizyo ku zya kumupuuta uMulungu
(Luuka 11:2-4)

⁵ “Akhabhalilo khe mukupuuta mutabhanje anza bhi shisa ishi lenga. Abheene bhayiganile kupuuta uwimiilila mu masinagoogi na mu madala amalenhaana, inga abhantu bhabhalole. Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, bhaposheleeye insupo yaabho. ⁶ Ileelo iwe we ukupuuta, yinjila ku lupitu ulwa mukaasi mu nyumba yaakho na kwigalila umulyango waakho. Pe upuute kwa Taata waakho we atakulolekha apazelu. Pe uTaata waakho we akulola zye zikubhombekha kukwilu, atikuposheeleeze.

⁷ “Imwe we mukupuuta, mutagalushilaje zyeka ziizyo anza she bhakubhomba bhe bhatakumwitikha

uMulungu. Abheene bhakusiibha kuti uMulungu waabho atibhimvwe kunongwa ya mazwi gaabho aminji. ⁸ Mutabhanje anza bheene, kunongwa ye uTaata wiinyu amanyile vwe mubhuliliilwe poope we mushiili kumulaabha.

⁹ “Pe imwe mupuutaje mutinji,
‘We Taata wiitu uwa kumwanya,
itaawa lyakho lipalwaje.

¹⁰ Uwumwene waakho winze.
Ishigane shaakho shibhombekhaje mu nsi umu,
anza she zikubhombekha kumwanya.

¹¹ Utupanje ishaakulya shiitu insiku zyonti.

¹² Ututuuyile imbiibhi zyitu,
anza she niitwe tukubhatuuyila
bhe bhakutubhombela amabhiibhi.

¹³ Utulongolaje inga tutakhinjile mu ndingo,
lyoli utuposhe kwa mubhomba mbiibhi uSeetani.’
[Kunongwa ye uwumwene waakho,
na makha, nu wumwamu,
wiila na wiila. Zibhe shiniisho.]*

¹⁴ “Inga mukubhatuuyila abhantu imbiibhi zyaabho,
uYise wiinyu uwa kumwanya wope atibhatuuyile im-
biibhi zinyu. ¹⁵ fleelo inga mutakubhatuuyila abhantu,
woope uYise wiinyu te akhabhatuuyile.

Imanyizyo ku zya kuyiima kulya

¹⁶ “We mukuyiima kulya, mutabhombaje anza she
abhi shisa ishi lenga bhakulolesya uwuswimiilizu pa
vweni vwabho. Abheene bhakuzingaanikha pa vweni
vwabho inga abhantu bhabhalole kuti bhayiimile kulya.

* 6:13 6:13 Kunongwa ye uwumwene waakho, na makha,
nu wumwamu, wiila na wiila. Zibhe shiniisho Amazwi
ganaaga gataliipo mu wusimbe wumo uwi maandi uwa
Shiyunaani.

Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, bhaposheleeye insupo yaabho. ¹⁷ fleelo iwe we ukuyiima kulya, upakhalaje amafuta kwi twe lyakho na kugeeza ku sheeni shaakho, ¹⁸ inga abhantu bhatalolaje kuti uyiimile kulya, lyoli uTaata wiinyu we atakulolekha apazelu, wuuyo mwene we amanyile. Uweene we akulola zye zikubhombekha kukwilu, atibhaposheelezye.

Imanyizyo ku zya wudumbwe

(Luuka 12:33-34)

¹⁹ “Mutayibhishilaje ishuma ishinji mu nsi umu, mwe umuswa nu musimwa vikunanganya, na bhiibha bhakudobhola na kwibha. ²⁰ Lyoli muyibhishilaje ishuma kumwanya kwe umuswa nu musimwa vitakunanganya, na kwe abhiibha bhatakudobhola, na kwibha. ²¹ Kunongwa ye paala pe mubhiishile ishuma shiinyu, panaapo pe amooyo giinyu gakhayibha.

²² “Amiiso ge lukhozyo lwa mubhili. Inga amiiso gaakho gakulola akhinza, pe umubhili waakho wonti wukubha nu lukhozyo. ²³ fleelo inga amiiso gaakho gafuuye, pe umubhili waakho wonti wukubha khiisi. Inga ulukhozyo lwe luli mukaasi yaakho lwabha khiisi, pe akhiisi khakubha khapiti khakwogofwa!

UMulungu ni shuma

²⁴ “Ataliipo umutumwa we angakhola kubhabhombela abhapiti bhabhili ku khabhalilo kheeka. Kunongwa ye atimuvitilwe umupiti weeka na kumugana uwunji, awe atiyikungule kwa weeka na kumushoolanya uwunji. Mutangakhola kumubhombela uMulungu inga ishuma shibhatabhalaaye!

Kumusubhila uMulungu

(Luuka 12:22-31)

²⁵ “Kunongwa yiniyo, inkubhabhuuya kuti, muteleelaje ku zya wiikhalo wiinyu kuti mutilye akhooni, awe mutimwele akhooni, awe mutikwate akhooni. Bhuli, uwiikhalo wutashilile ishaakulya? Bhuli, umubhili woope wutashilile amenda? ²⁶ Zyenye inyonyi, zitakuwala awe zitakusezya awe zitakusengula mu shanga, ileelo poope shiniisho, uTaata wiinyu uwa kumwanya, akuziliisa. Bhuli, imwe mutakhondeeye nhaani pamiiso ga Mulungu kushila inyonyi? ²⁷ Wu naanu mukaasi yiinyu we kweleela kwakwe kungonjezya uwiikhalo waakwe poope akhabhalilo khashe?

²⁸ “Khooni khe mukutuuya ku zya menda? Yeenya ameezya aga mwi laala, she gakuula. Gatakubhomba imbombo, awe kasona amenda gaabho aga kukwata. ²⁹ Ileelo inkubhabhuuya kuti, poope umwene uSelemaani mwi togo lyakwe lyonti, atalinjiziize kukwata amenda na kukhondezya anzi lyezya limo! ³⁰ Umulungu akugakwatizya ameezya aga mwi laala anza shiniishi poope she gakhondezya ku khabhalilo khashe buulo, indaabhi gakwama na kupembwa. Inga akubhomba shiniisho ku meezya, bhuli, atangabhakwatizya imwe kushila, mubha lwitikho ulwi tende?

³¹ “Pe shiniisho, mutatuyaje kuti, ‘Tutilye akhooni?’ Awe ‘Tutimwele akhooni?’ Awe ‘Tutikwate akhooni?’ ³² Kunongwa ye abhantu bhe bhatakumwitikha umulungu bhakweleela nhaani ni vintu viniivwo. Ileelo imwe uTaata wiinyu uwa kumwanya amanyile kuti mubhulililwe vwonti viniivwo. ³³ Lyoli imwe yanzaji suuti uumwene wa Mulungu nu wugolosu waakwe, pe viniivwo vwonti atibhonjeelezye.

³⁴ “Pe shiniisho, mutayimbaje ku zyi ndaabhi kunongwa ye izyi ndaabhi zikuyiyimbila ziizyo. Imbi-ibhi izyi siku zikulikwila isiku liniilyo.”

7

Imanyizyo ku zya kulonga abhanji
(Maalika 4:24; Luuka 6:37-38, 41-42)

¹ “Mutabhalongaje abhanji pe niimwe te mukhalongwe nu Mulungu. ² Kunongwa ye she mukubhalonga abhantu abhanji, shiniisho she umulungu akhayibhalonga niimwe. Ishipimilo she mukubhapimila abhanji, she shiniisho umulungu akhayipimila kukwinyu.

³ “Khooni khe ukwenya ikooko lye lili mu lyiso lya wamwinyu, ileelo utakulola umukooko we wuli mu lyiso lyakho? ⁴ Khabhili zingabha bhuliibhuli kumubhuuzya uwamwinyu kuti, ‘Isuuti inkwefwe ikooko lye lili mu lyiso lyakho,’ ileelo iwe waneewe utakwefwa umukooko we wuli mu lyiso lyakho? ⁵ Iwe uli ni shisa ishi lenga! Yeefwa suuti umukooko we wuli mu lyiso lyakho, pe unghakhola kwefwa ikooko lye lili mu lyiso lya wamwinyu!

⁶ “Mutazipanje imbwa ivintu ivifinjile. Khabhili mutazisumbilaje ingulubhe ivintu vwinyu ivwi nhela impiti. Inga mwazisumbila ivintu ivwi nhela impiti viniivwo, ingulubhe zitakhavikhanye na kubhagalushila imwe kuti zibhazepulanye.

Puutaji, yanzaji, khabhili yiguzyaji
(Luuka 11:9-13)

⁷ “Ishi inkubhabhuuzya kuti, laabhaji niimwe mutiposheele, yanzaji niimwe mutivwaje, yiguzyaji niimwe mutiyigulilwe. ⁸ Kunongwa ye umuntu wowonti we akulaabha, akuposheela, wowonti we akwanza, akuvwaga, wope we akwiguzya, akwigulilwa.

⁹ “Bhuli, wu naanu mukaasi yiinyu we inga umwana waakwe akumulaabha ikaati, angaamupa iwe? ¹⁰ Awe inga akumulaabha inswi, angaamupa injokha? ¹¹ Pe

shiniisho, inga imwe mubhabhomba mbiibhi mumanyile kubhapa abhaana bhiinyu ivintu ivwinza, mubhe nu lusimishizyo kuti uTaata wiinyu uwa kumwanya atibhabhombele akhinza nhaani, bhe bhakumulaabha.

¹² “Pe shiniisho, zyonti zye mukwanza kuti abhanji bhabhabhombelaje, niimwe zye mubhabhombelaje abhanji. Kunongwa ye shiniisho she yikulongwa munda jizyo zya Moose ni manyizyo zya bhakuwi.

Umulyango umunyeela nu mubaaba
(Luuka 13:24)

¹³ “Yinjilaji kushilila pa mulyango umunyeela. Kunongwa ye umulyango we wakubhala ukwa kulungulila mubaaba ni dala lye likubhala kunuukwo libaaba. Khabhili bhinji bhe bhakushilila umulyango wunuuwo. ¹⁴ Ileelo umulyango we wakubhala ku wuumi munyeela, ni dala lye likubhala ku wuumi lifinyu. Khabhili bhali bhashe bhe bhakulishilila.

Ikwi likumanyikha ku matunda gaakwe
(Luuka 6:43-44)

¹⁵ “Mubhe amiiso na bhakuwi abhi lenga, bhe bhakubhinzila, bhakwatile amagwembe agi ngoole. Ileelo mukaasi yaabho imbwa zya mwi laala inhali. ¹⁶ Mutibhamanye ku matunda gaabho. Bhuli, abhantu bhakutungula amatunda agi zabiibu mu nyangwa? Awe bhakutungula amatunda agi tiini mu mansuugwa? ¹⁷ Shiniisho, ikwi lyolyonti ilyinza likwela amatunda aminza, ileelo ikwi ibhiibhi likwela amatunda amabhiibhi. ¹⁸ Litaliipo ikwi ilyinza lye lingakhola kwela amatunda amabhiibhi, khabhili litaliipo ikwi ibhiibhi lye lingakhola kwela amatunda aminza. ¹⁹ Ikwi lyolyonti lye litakwela amatunda aminza, likutuulilwa na kusumbwa

mũ mwoto. ²⁰ Pe shiniisho mutibhamanye ku matunda gaabho.

Imanyizyo ku zya bhe bhakuyibaada
(Luuka 13:25-27)

²¹ “Te muntu wowonti we akumbuuzya kuti, ‘Mwene, Mwene,’ akhayinjila ku wumwene uwa kumwanya. Lyoli umuntu we akubhomba ishigane sha Taata waani uwa kumwanya, wunuuwo we akhayinjila. ²² Abhinji bhakhayimbuuzya isiku liila ilya kulongwa bhakhayiti, ‘Mwene, Mwene! Kwi taawa lyakho tutafumwaga uwukuwi, kwi taawa lyakho tutabhingaga amapepu amabhiibihi, na kwi taawa lyakho tutabhombaga amayekele aminji?’ ²³ Pe inhayibhaamula apazelu kuti, ‘Intabhamanyile imwe naalumo! Yeepi kukwani, imwe mubhabhomba mbiibihi!’* ”

Ishikholanyo isha bhazenji bhabhili
(Luuka 6:47-49)

²⁴ “Pe wowonti we akwimvwa amazwi gaani iga na kugabhomba, akukholanywa nu muntu uwi njele we ázenjile inyumba yaakwe pi lyalaawe. ²⁵ Imvula yikhatoonya, aminzi gakhiizula, impepu impiti yikhavugula na kuyibunshila inyumba yiila. Ileelo inyumba yiila yitakhagwa kunongwa ye ulwalo lwakwe lwázenjiilwe pi lyalaawe. ²⁶ Ileelo wowonti we akwimvwa amazwi gaani iga, ileelo atakugabhombela, wunuuwo akukholanywa nu muntu umulema we ázenjile inyumba yaakwe pa muselesenga. ²⁷ Imvula yikhatoonya, aminzi gakhiizula, impepu impiti yikhavugula na kuyibunshila inyumba yiila, yikhagwa ku khashinto akhapiiti!”

²⁸ We uYeesu aamala kulonga amazwi ganaago, impuga iya bhantu yikhaswiga nhaani ni manyizyo

* 7:23 7:23 Bhaazya Zabuuhi 6:8.

zyakwe, ²⁹ kunongwa ye akhamanyizyaga ngati muntu uwa waamulo, te ngati bhamanyizyi bhaabho abhi ndajizyo.

8

UYeesu akumuponia umuntu uwa maketa

(Maalika 1:40-45; Luuka 5:12-16)

¹ We uYeesu ayiikha mwi gamba, impuga impiti iya bhantu bhakhamulandata. ² Umuntu umo uwa maketa akhinza, akhasugamila pa vinama vwa Yeesu, akhamulaabha akhati, “Mwene, inga uyiganile, unsatule.” ³ UYeesu akhagolosya inyoobhe yaakwe, akhamupalamansya, akhati, “Injiganile kuti upone, usatushe!” Nalubhilo umuntu ula akhasatukha amaketa gaakwe. ⁴ UYeesu akhamubhuzya umuntu ula akhati, “Utakhasheele kumubhuzya umuntu wowonti ula ziniizi. Lyoli bhalaga uyilolesye kwa mupuutili,* ubhale ufumwe imfinjile izya kusatulwa kwakho zye uMoose alajiziizye, inga abhantu bhonti bhazilole imbombo zya Mulungu zye abhomba kukwakho.”

Ulwitikho ulwa mupiti uwa bhasikaali

(Luuka 7:1-10)

⁵ We uYeesu ayinjila mu nhaaya iya mu Kapele-naumu, umupiti weeka uwa bhasikaali akhinza kwa Yeesu akhamulamba, ⁶ akhati, “We Mwene, umubhombi waani agonile mu nyumba, afuuye kundwimo, abhinile nhaani.” ⁷ UYeesu akhamwamula akhati, “Intiyinze imuponie.” ⁸ Ileelo umupiti ula akhamubhuzya

* 8:4 8:4 Bhalaga uyilolesye kwa mupuutili Kufumilana ni ndajizyo zya Moose, umupuutili we akhasimishizyaga kuti umuntu aponile amaketa. Bhaazya Bhalaawi 14:1-32; Nkumbushizyo 24:8.

akhati, “We Mwene! Intakhondeeye kuti uyinjile mu nyumba yaani. Heelo ulonje izwi lyene, umubhombi waani atipone. ⁹ Kunongwa ye niine bhulo indi paasi pa bhapiti bhaani. Khabhili indi na bhasikaali bhe bhali paasi papaani. Inga namubhuzya weeka nati, ‘Bhalaga!’, nalubhilo akubhala. Inga namubhuzya uwamwabho nati, ‘Nzaaga!’, wope akwinza. Wope umutumwa waani inga namubhuzya nati, ‘Bhomba uti!’, akubhomba shiniisho.”

¹⁰ We uYeesu ayimvwa amazwi ganaago, akhaswiga nhaani, akhabhabhuzya bhe bhakhamulandataga akhati, “Nalyoli inkubhabhuzya kuti, mu Bhaisilaeli bhonti, intamulolile umuntu ngaweeka we ali nu lwitikho ulupiti anza lunuulu! ¹¹ Inkubhabhuzya kuti, abhantu kufuma imbali zyonti izyi nisi bhakhayinza, bhakhayikhala pa shikulukulu peeka nu Abulahaamu, ulsaaka nu Yaakobo mu wumwene uwa kumwanya. ¹² Heelo bhe uwumwene wunuwuwo waabho, bhakhayisumbwa kunzi ku khiisi. Kunuwukwo kwe bhakhayilila na kuzyekusya amiino kunongwa ya mayimba amapiti!”

¹³ Pe uYeesu akhamubhuzya umupiti ula akhati, “Bhalaga kukhaaya! Yibhe kukwakho anza she uyi-tishile.” Pe umubhombi waakwe akhapona ku khabhalilo khakhaala.

*UYeesu akubhaponia abhabhinu abhinji
(Maalika 1:29-34; Luuka 4:38-41)*

¹⁴ UYeesu we aafikha mu nyumba ya Peeteli, akhamwaga unyavwala wa Peeteli agonile pa shitala, ali ni nzegema. ¹⁵ Pe uYeesu akhamupalamansya inyooobhe, akhapona inzegema yiila. Wope akhimiilila, akhalingaanya ishaakulya kunongwa ya Yeesu.

¹⁶ We kwabha shalyabheela, bhakhamuleetela uYeesu abhantu abhinji bhe bháamile na mapepu amabhiibhi. Akhagabhinga amapepu amabhiibhi gaala ku mazwi meene. Khabhili akhabhaponia bhonti bhe bháamile bhabhinu. ¹⁷ Ganaago gábhombeshile inga kukwilizya izwi lye lyálonjiilwe nu mukuwi uYeesaya kuti, “Uweene ayeejile uwutolwe wiitu, akhazipimba impungo zyitu.”†

UYeesu akulonjela ku zya bhe bhakwanza kumulandata

(Luuka 9:57-62)

¹⁸ UYeesu we aalola impuga impiti iya bhantu bhakumazyunguula, akhabhalajizya abhalandati bhaakwe kuti bhafumiile usumbi uwa Galilaaya kubhala kwisyila. ¹⁹ Pe umumanyizyi weeka uwi ndajizyo akhasejeelela kwa Yeesu, akhamubhuzya akhati, “We Mumanyizyi, intikulandate kwonti kwe ukubhala.” ²⁰ UYeesu akhamwamula akhati, “imbila zili ni ngwenya, inyonyi zili ni vwanwi, ileelo uMwana wa Muntu‡ atali ni nyumba iya kwikhala!”

²¹ Umomo mu bhalandati bhaakwe akhamubhuzya uYeesu akhati, “We Mwene, unitishizye imbale suuti, imusyile uyise waani.” ²² Heelo uYeesu akhamwamula akhati, “Iwe ndandate! Bhaleshe abhafwe bhabhasyilaje abhafwe bhaabho.”

UYeesu akwimiilisya ishimvulungwa ishipiti na mabhilingwa

(Maalika 4:35-41; Luuka 8:22-25)

† 8:17 8:17 Uweene ayeejile uwutolwe wiitu, akhazipimba impungo zyitu kwe kuti ayefwizye impungo zyitu na kutuaponia. Bhaazya Yeesaya 53:4. ‡ 8:20 8:20 uMwana wa Muntu Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

²³ Pe uYeesu akhinjila mu shituuli, abhalandati bhaakwe bhakhamulandata. ²⁴ Nalubhilo ishimvungwa ishikipiti nhaani shikhafumila mwa sumbi, amabhilingwa gakhanda kugubishila ishituuli. Ileelo uYeesu ágonile utulo. ²⁵ Abhalandati bhaakwe bhakhabhala bhakhamudaamusya, bhakhati, “We Mwene! Tuposhe! Tukuswibha!”

²⁶ UYeesu akhati, “Khooni khe mukwogopa, imwe mubha lwitikho ulunsi?” Pe akhimiilila, akhayikhajila impepu impiti na mabhilingwa, kukhabha mye nalyoli lyoli. ²⁷ Abhantu bhaala bhakhaswiga, bhakhati, “Wu naanu wanuunu we ni mpepu na mabhilingwa vikumutinikha?”

UYeesu akubhaponia abha mapepu amabhiibhi bhabhili

(Maalika 5:1-20; Luuka 8:26-39)

²⁸ We uYeesu afumiila usumbi, akhafikha mu nsi iya Bhagadaala. Akhakhomaana na bhantu bhabhili abha mapepu amabhiibhi bhe bháfumile ku mbiipa. § Abhantu bhanaabho bháamile bhakhali nhaani, atáliipo umuntu we akhalinjizyaga kushila idala liila.

²⁹ Pe bhakhazingula ishongo bhakhati, “We Mwana wa Mulungu, uli na khooni niitwe? Bhuli, winza kutuyimvwa we akhabhalilo khashili akha kuyimba?”

³⁰ Papiipi na papaala pe bháamile, páamile impuga impiti iyi ngulubhe zikhalyanga. ³¹ Pe amapepu amabhiibhi gaala gakhamura uYeesu gakhati, “Inga

§ 8:28 8:28 ku mbiipa Gáamile minho ga Bhayahuudi kusyila abhantu mu miina ge gáamile mu magamba, gamu bhakhabanaga bhiibho mu tugamba mu mawe. Bhakhalolaga ingulubhe, imbiipa, na mapepu amabhiibhi vikhandamanu.

ukutubhinga, utwitishizye tubhale twinjile mu mpuga yiila iyi ngulubhe.”

³² Akhagabhuzya akhati, “Bhalaji!” Pe amapepu amabhiibhi gakhafuma mu bhantu bhabhili bhaala, gakhinjila mu ngulubhe ziila. Impuga impiti yiila iyi ngulubhe yonti yikhiikha nalubhilo ku lwikha lwe lusulamile nhaani, zikhagwila mwa sumbi, zikhafwa.

³³ Abhadiimi abhi ngulubhe bhakhoogopa, bhakhashimbila, bhakhabhala mu nhaaya. Bhakhanda kubhabhuzya abhantu zyonti zye zibhombeshile na ku zya bha mapepu amabhiibhi. ³⁴ Abhantu bhonti kufuma mu nhaaya, bhakhasogola kubhala kwa Yeesu. Pe we bhamulola, bhakhamulamba kuti asogole mu nsi yaabho.

9

*UYeesu akumponia umuntu we afuuye kundwimo
(Maalika 2:1-12; Luuka 5:17-26)*

¹ UYeesu akhinjila mu shituli, akhafumiila usumbi uwa Galilaaya akhagalukha mu nhaaya iya kukwabho.* ² Pe abhantu bhamu bhámuleetile umuntu we áamile nu wubhinu uwa kufwa kundwimo, agonile pi pagali. We uYeesu alulola ulwitikho lwabho, akhamubhuzya umubhinu ula akhati, “We mwana waani, yigomwe amwoyo! Utuyiliilwe imbiibhi zyakho.” ³ Pe bhamu mu bhamanyizyi abhi ndajizyo zya Moose bhakhayisiibhaga mu mooyo gaabho bhakhatinji, “Umuntu unu akumushoolanya umulungu!” ⁴ Woope uYeesu ázimanyile zyonti zye bhakhasiibhaga, akhabhabhuziizya akhati, “Khooni

* 9:1 9:1 Inhaaya iya kukwabho Inhaaya ini yáamile ya Kapelenaumu. Bhaazya Mataayi 4:13.

khe mukusiibha akhabhiibhi mu mooyo giinyu? ⁵ Kwe kuti lilikwi lye lipupuusu nhaani? Kutu, 'Imbiibhi zyakho zituyiliilwe,' awe kuti, 'Yimiilila, jendaga?' ⁶ Ishi leelo inkwanza imbalanje kuti, uMwana wa Muntu ali nu waamulo uwa kubhatuuyila imbiibhi abhantu mu nsi." Pe uYeesu akhamubhuuzya umuntu ula we alemaaye akhati, "Yimiilila, yeega ishili shaakho, bhalaga kukhaaya." ⁷ Pe umuntu ula akhimiilila, akhabhala kukwakwe. ⁸ Impuga impiti yiila we bhazilola ziniizyo, bhakhoogopa nhaani. Bhakhamupaala uMlungu we abhapiye abhantu uwaamulo anza wunuwo.

*UYeesu akumusebha uMataayi
(Maalika 2:13-17; Luuka 5:27-32)*

⁹ We uYeesu asogola paala, akhamulola umuntu umo itaawa lyakwe bhakhatinji uMataayi, ayikhaaye mu ofesi iya kusonshezya insonho. UYeesu akhamubhuuzya akhati, "Ndandate." Nalubhilo, uMataayi akhimiilila, akhanda kumulandata uYeesu. ¹⁰ Pe uYeesu we ayikhaaye kulya ishaakulya mu nyumba ya Mataayi, bhakhinjila abhasonshezya nsonho abhinji na bhabhomba mbiibhi, bhakhinza na kulya peeka nu Yeesu na bhalandati bhaakwe. ¹¹ We aBhafalisaayi bhazilola ziniizyo, bhakhabhabhuuzizya abhalandati bhaakwe bhakhati, "Khooni khe umumanyizyi wiinyu akulya peeka na bhasonshezya nsonho na bhabhomba mbiibhi?" ¹² We uYeesu ayimvwa ziniizyo, akhabhabhuuzya akhati, "Abhantu bhe bhatabhinile bhatakumwanza umuganga, lyoli bhe bhabhinu. ¹³ Pe bhalaji manyile kwe kuti bhali amazwi iga ge gakuti, 'Inkwanza ishisa te mfinjile.'† Ine intinzile kubhanza bhe bhakuyilola kuti bhagolosu, lyoli ninzile kubhanza abhabhomba mbiibhi."

† 9:13 9:13 Bhaazya Hoseeya 6:6.

Ibhuziilizyo ku zya kuyiima kulya

(Maalika 2:18-22; Luuka 5:33-39)

¹⁴ Pe abhalandati bha Yookhani bhakhabhala kwa Yeesu, bhakhamubhuziilizya bhakhati, “itwe na Bhafalisaayi tukuyimaga kulya ishaakulya. Khooni khe abhalandati bhaakho bhatakuyiima kulya?”

¹⁵ UYeesu akhabhaamula akhati, “Abhantu bhe bhalanjiliilwe ku weeji, bhangakhola kuswimiilila we bhali peeka nu wa weeji? Heelo mu nsiku zye zikwinza, we abhalangu bhamwefwa uwa weeji pakaasi yaabho, akhabhalilo khanaakho bhakhayiyiima kulya.

¹⁶ Ataliipo umuntu we akudeebula ishipaatikho ku mwenda umupwa, na kushipaatika mu mwenda umukulu. Inga akhonzya shiniisho, ishipaatikho ishikwiza, shikuyizeepula kufuma ku mwenda umukulu, pe wope wakwonjela kuzeepukha nhaani. ¹⁷ Khabhili abhantu bhatakubhiikha idivaayi[‡] impwa mu ntembe[§] inkulu zye zilalile. Inga abhomba shiniisho, idivaayi we yikula intembe zikubazukha, idivaayi yikwitikha ni ntembe yope yikananjikha. Lyoli abhantu bhakubhiikha idivaayi impwa mu ntembe impwa. Pe vwonti vibhili intembe impwa ni divaayi impwa vikubha akhinza!”

UYeesu akumuponia umwantanda na kumuzuysya umwali wa Yayilo

(Maalika 5:21-43; Luuka 8:40-56)

¹⁸ We uYeesu akulonga na bhantu bhaala, nalubhilo akhinza umulongozi weeka, akhasugamila pilongolela yaakwe, akhamubhuzya akhati, “Umwali waani aafwa shiniishi bhulo. Inkulamba, saali umubhiishe

[‡] 9:17 9:17 Idivaayi Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

[§] 9:17 9:17 Intembe mu ndongo iya Shiyunaani yikuti inyambi.

inyoobhe yaakho, wopee atibhe mwumi winza.”
 19 UYeesu akhimiilila peeka na bhalandati bhaakwe, bhakhamulandata umulongozi ula. 20 Yeenya, mu khabhalilo khakhaala umwantanda weeka we ayimbile nu wubhinu uwa kuzwa ibhanda ku manha ishumi na gabhili, akhabhala kulusalu kwa Yeesu, akhapalamansya ipindilwi ilya mwenda waakwe. 21 Kunongwa ye akwinile mu mwoyo waakwe kuti, “Inga napalamansya umwenda waakwe bhulo, intipone.” 22 We apalamansya, uYeesu akhagalunhana kwenya kulusalu. Pe we amulola umwantanda ula, akhamubhuzya akhati, “We mwali waani, yigomwe umwoyo! Elwitikho lwakho lwakuponia!” Nalubhilo, umwantanda ula akhaponia.

23 UYeesu we aafikha mu nyumba ya mulongozi ula, akhabhaaga abhantu abhinji bhabhungaanile, bhakulila impungo. Bhamu bhakhakhomaga imfwilimbo. 24 UYeesu akhabhabhuzya akhati, “Yeepi ipal Kunongwa ye amulindu unu atafuuye, lyoli asupiliye bhulo!” Abhantu bhaala we bhimvwa shiniisho, bhakhamusekha uYeesu. 25 Pe bhakhabhafumwa kunzi abhantu, uYeesu akhinjila mukaasi, akhamulema inyoobhe umulindu ula, wopee akhimiilila. 26 Intumi ziniizyo zikhasaata mu nsi yiila yonti.

UYeesu akubhaponia bhe bhafuuye amiiso bhabhili

27 We uYeesu asogola paala, bhe bhafuuye amiiso bhabhili bhakhamulandata, bhakhabhilishila ku makha bhakhati, “We Mwene, uwa shikholo sha mwene uDaudi,* tulolele ishisa!” 28 Pe uYeesu akhinjila mu nyumba, bhe bhafuuye amiiso bhakhabhala mumuula.

* 9:27 9:27 Uwa shikholo sha mwene uDaudi ABhayahu-udi bhakhasubhilaga kuti uMeesiya akhayifumila mu shikholo sha Daudi. Bhaazya uDaudi mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

Pe akhabhabhuziilizya akhati, “Bhuli, mukwitikha kuti ingakhola kubhaponia?” Bhakhamwamula bhakhati, “Ee, Mwene! Tukwitikha.” ²⁹ Pe uYeesu akhabhapalamansya amiiso gaabho, akhabhabhuzya akhati, “Zibhombeshe kukwinyu anza she ulwitikho lwinyu luli.” ³⁰ Nalubhilo, amiiso gaabho gakhadaamula. UYeesu akhabhasokha ku makha akhati, “Mutakhasheelee kumabhuzya umuntu wowonti intumi izi!” ³¹ ileelo bhakhabhala, bhakhavwinsya intumi zyakwe mu nsi yiila yonti.

UYeesu akumaponia ushinuunu

³² We abhantu bhaala bhasogola paala, abhantu abhanji bhakhamuleetela uYeesu umuntu we alemi-ilwe ni pepu ibhiibhi lye lyámubhiishile uwushinuunu. ³³ UYeesu akhalibhinga ipepu liila, nalubhilo ushinuunu ula akhanda kulonga winza. Abhantu bhe bhaliipo paala bhakhaswiga nhaani, bhakhati, “Zitafumiiye naalumo anza ziniizi mu nsi yonti iya Isilaeli!” ³⁴ ileelo aBhafalisaayi bhakhabhuzanyaaga bhakhatinji, “Akubhinga amapepu amabhiibhi ku waamulo wa mapiti wa mapepu!”

Abhabhombi bhali bhashe

³⁵ Pe uYeesu akhazyungulaga mu nhaaya zyonti na mu tukhaaya twonti. Akhamanyizyaga abhantu mu masinagoogi gaabho, akhalumbililaga iNtumi iNyinza izya wumwene uwa kumwanya na kubhaponia abhantu impungo zyonti nu wutolwe nuwo nuwo. ³⁶ Pe we azilola impuga izya bhantu, akhabhalolela ishisa. Kunongwa ye bhaliatile, na kusataana, ngati ngoole zye zitali nu mudiimi. ³⁷ Pe akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Iviyabho vwinji vweleeye mu shiizi, ileelo abha kusezya bhali bhashe. ³⁸ Pe mulaabhaje

uMwene uMulungu uwa viyabho, inga abhasonteelezye abha kuzezya iviyabho vwakwe.”

10

UYeesu akubhasonteelezya abhasundikwa ishumi na bhabhili

(Maalika 3:13-19; 6:7-13; Luuka 6:12-16; 9:1-6)

¹ UYeesu akhabhabhilishila peeka abhalandati bhaakwe ishumi na bhabhili. Akhaabhapa uwaamulo uwa kubhinga amapepu amabhiibhi na ga kuponia uwubhinu wonti nu wutolwe nuwo nuwo. ² Amataawa ga bhasundikwa bhanaabho ishumi na bhabhili ge ga giiga, uwa kwanda wu Siimoni, we bhakuti uPeeteli, uAndeleya ukhambaku waakwe, uYaakobo umwana wa Zebedaayo, uYookhani ukhambaku waakwe, ³ uFilipo, uBatolomaayo, uToomasi, uMataayi umusonshezya nsonho, uYaakobo umwana wa Alufeeyo, uTadeeyo, ⁴ uSiimoni umulwila nsi yaakwe* nu Yuuda Sikalioti we akhamulonjeelela uYeesu.

⁵ UYeesu akhabhasonteelezya bhanaabho ishumi na bhabhili, akhabhalajizya akhati, “Mutabhalaje ku bhantu bhe te Bhayahuudi, khabhili mutinjilaje mu nhaaya izya Bhasamaliya. ⁶ Lyoli mubhale ku Bhaisilaeli kunongwa ye bhateejile ngati ngoole. ⁷ Khabhili we mukushila, mulumbililaje mutinji, ‘Uwumwene uwa kwamwanya wupalamiye.’ ⁸ Mubhaponiye abhabhinu, muzusyaje abhafwe, mubhasatulaje abha maketa na kubhinga amapepu amabhiibhi. Kunongwa ye uMulungu abhapiye pabhuulo, nimwe fumwaji pabhuulo. ⁹ Mutakhaapaye izahaabu, awe inhela,

* 10:4 10:4 USiimoni umulwila nsi yaakwe Mu ndongo iya Shiyunaani yikuti uSiimoni uMukanaayo.

awe insabhaazyia izyi shaaba mu nyambi zinyu. ¹⁰ Muteegaje imbuguuli, awe amenda aga kwandulanya, awe ivilyatu, awe indoogo iya kujendela. Kunongwa ye umubhombi akhondeeye kuti aposheelaje kufumilana ni mbombo yaakwe. ¹¹ Inhaaya yoyonti awe akhakhaaya khokhonti khe mwinjila mumwo, mukhamwanze umuntu we akhondeeye kubhaposheela imwe. Panaapo mwikhalaje kukwakwe kufishila akhabhalilo khe mukhayisogola. ¹² We mwinjila mu nyumba, mubhalamukhaje abhakhaaya. ¹³ Inga abhakhaaya abhi nyumba yiniyo bhakhondeeye, uwutengaanu wiinyu wutibhe peeka nabho. Heelo inga bhatakhondeeye, uwutengaanu wiinyu wutibhagalushile imwe. ¹⁴ Inga umuntu ngaweeka atakubhaposheela awe kutejeelezya amazwi giinyu, we mukusogola mu nyumba yiniyo awe mu nhaaya yiniyo mukhakunyuntaje ulusuuto mu vinama vwinyu,† kubhasokha kuti bhakumukhaana wu Mulungu. ¹⁵ Nalyoli inkubhabhuzya isiku iya kulongwa, inhaaya yiniyo yikhayilongwa ulufundo ulupiti kushila luula ulwi nhaaya iya mu Sodoomu ni ya mu Gomoola!‡

Amayimba amapiti ge gakwinza

(Maalika 13:9-13; Luuka 21:12-17)

¹⁶ “Ishi, inkubhasonteelezya ngati ngoole pakaasi pa mbwa inhali izya mwi laala. Mubhe mwe bhi njele

† 10:14 10:14 Mukhakunyuntaje ulusuuto mu vinama vwinyu ABhayahuudi abhinji we bhakugalukha kukwabho bhakhakunyuntaga amasuuto agi nsi ye te ya Bhayahuudi mu vinama vwabho kunongwa ye bhakhatinji insi izinji nhandamanu. ‡ 10:15 10:15 Inhaaya iya Sodoomu ni ya Gomoola nhaaya zye uMulungu azilonjile kunongwa iyi mbiibhi zya bhantu bhaabho. Bhaazyia Wandilo 19:24-29.

ngati njokha, khabhili mubhe mwe bhatonsu ngati nkunda. ¹⁷ Mubhe amiiso na bhantu, kunongwa ye bhakhayibhatwala mu mabalaaza na kubhakhoma mu masinagoogi gaabho. ¹⁸ Bhakhayibhatwala ku bhapiti abhi nsi na ku bhamwene kunongwa yaani, kuti mukhabhe mwe bhakeeti pilongolela yaabho na pilongolela pa bhe te Bhayahuudi. ¹⁹ We bhakubhatwala ku bhapiti, mutakhaalabhe kusibha zye mutibhale mulonje. Kunongwa ye mukhayipeelwa aga kulonga ku khabhalilo khanaakho. ²⁰ Kunongwa ye te mwemwe mukhayilongaga, lyoli uMupepu wa Taata wiinyu we akhayibhalongolaga we mukulonga. ²¹ Ku khabhalilo khanaakho, ukhambaku akhayimulonjeelela uwamwabho ku bhalugu kuti bhamugoje, uyise akhayimulonjeelela umwana. Abhaana bhoope bhakhayisambukha ku bhapaafi bhaabho na kubhalonjeelela inga bhabhagoje. ²² Abhantu bhonti bhakhayibhaviitilwa kunongwa yi taawa lyani. Ileelo, we akhayijimbiilila kufishila kumpeleela we umulungu akhayimupokha. ²³ Inga bhabhabhinga mu nhaaya yimo, mukhashimbililaje mu nhaaya iyamwabho. Nalyoli inkubhabhuzya kuti, te mukhaamale kushila mu nhaaya zyonti izya mu Isilaeli she umwana wa Muntu atagalushile. ²⁴ Umumanyili atangamushila umumanyizyi waakwe. Khabhili umutumwa wope atakumushila umwene waakwe. ²⁵ Umumanyili abhe anzu mumanyizyi waakwe nu mutumwa abhe anzu mwene waakwe. Inga bhamuteshile umusongo uwi nyumba kuti wu Belizebuuli,§ bhali, bhatangabhahilishila itaawa ibhiibhi nhaani bhe bhali

§ 10:25 10:25 UBelizebuuli itaawa iyamwabho ilya Seetani, we mupiti uwa mapepu amabhiibhi gonti.

mu nyumba yaakwe?

U**Mulungu** mwene we akhondeeye k**umwogopa**
(Luuka 12:2-9)

²⁶ “Shiniisho m**utabhogopaje** abhantu bhanaabho. Akhabhalilo khakwinza khe gonti ge gali kukwilu gakhayibha apazelu, khabhili gonti ge gafisishile gakhayimanyikha. ²⁷ Zye ink**ubhabhuuzya** ku khiisi, m**uzilongaje** apazelu. Khabhili zyonti zye mukwimvwa kukwilu, zivwinskyaje pa mbimbili. ²⁸ M**utabhogopaje** bhe bhakugoga **umubhili** mwene, ileelo bhatangakhola k**ugoga** umupepu. M**umwogopaje** **uMulungu** w**uuyo** mwene we angakhola k**uyazya** **umubhili** peeka nu mupepu m**u** mwoto we wutakuzima naalumo. ²⁹ Bh**uli**, **utudwaya** t**ubhili** bhatakukazya k**u** nhela insabhaazya nyishe bh**uulo**? Poope shiniisho ataliipo **udwaya** m**u** bhanaabho we akulenda paasi sita kwitishizya **uTaata** wiinyu. ³⁰ Ileelo imwe, insisi zyonti izya m**u** matwe giinyu **uMulungu** azibhaziizye. ³¹ Pe shiniisho m**utogopaje**, k**unongwa** ye imwe m**ukhondeeye** k**ushila** **utudwaya** utwinji. ³² Umuntu wowonti we ak**uniitikha** pilongolela pa bhantu, niine inhayimwitikha pilongolela pa Taata waani we ali k**umwanya**. ³³ Ileelo, wowonti we ak**unhaana** pilongolela pa bhantu, niine inhayim**ukhaana** pilongolela pa Taata waani we ali k**umwanya**.

U**wupala** **uwa** k**ubha** mulandati wa Yeesu
(Luuka 12:51-53; 14:26-27)

³⁴ “M**utasiibhaje** k**uti** ininzile k**uleeta** uwutengaanu m**u** nsi umu. Intinzile k**uleeta** uwutengaanu, lyoli kuviitana. ³⁵ K**unongwa** ye ininzile kumulumanya umuntu nu yise waakwe, **umulindu** nu nyina waakwe,

umunhamwana nu nyavwala waakwe. ³⁶ Khabhili abhalugu bha muntu bhakhayibha bha bhaala abha mu nyumba yaakwe.* ³⁷ Khabhili umuntu wowonti we akumugana uyise waakwe awe unyina waakwe kushila kungana ine, wunuyoy atanhondeeye. Wowonti we akumugana umwana waakwe awe umwali waakwe kushila kungana ine, wunuyoy woope atanhondeeye. ³⁸ Khabhili umuntu we atakupimba ishikhobhenhanyo shaakwe† na kundandata, wunuyoy atanhondeeye. ³⁹ Umuntu wowonti we akuwupokha uwuumi waakwe, akhayiwutezya. Lyoli we akuwutezya uwuumi waakwe kunongwa yaani, akhayiwupokha.

Abhantu bhe bhakhayiposheela
(Maalika 9:41; Luuka 10:16)

⁴⁰ “Umuntu wowonti we akubhaposheela imwe, akumposheela neene. Khabhili we akumposheela ine, akumuposheela nu Taata we ansonteleziizye. ⁴¹ We akumuposheela umukuwi kunongwa ye mukuwi, akhayiposheela anzu mukuwi. Khabhili we akumuposheela umuntu we mugolosu kunongwa ye mugolosu, akhayiposheela anzu muntu we mugolosu. ⁴² Nalyoli inkubhabhuzya kuti, wowonti we akuumupa ishikoopa isha minzi amakhatazu weeka mu bhe te bha lushindikho ibha kunongwa ye mulandati waani, akhayiposheela insamaalizo.”

* 10:36 10:35-36 Bhaazya Miika 7:6. † 10:38 10:38
Atakupimba ishikhobhenhanyo shaakwe Kupimba ishikhobhenhanyo shaakwe kwe kuti kwitikha kuposheela amayimba na kufwa kunongwa ya Yeesu Kilisiti.

11

UYookhani uMwozyi akubhasonteelezya abhalandati bhaakwe kwa Yeesu (Luuka 7:18-35)

¹ We uYeesu aamala kubhalajizya abhalandati bhaakwe ishumi na bhabhili, akhasogola paala. Akhabhala kumanyizya na kulumbiilila mu nhaaya zya Bhayahu-udi.

² UYookhani uMwozyi we akungiilwe mwi jeela, akhimvwa zye uKilisiti akhabhombaga. Pe akhabhasonteelezya abhalandati bhaakwe, ³ kumubhuziiliza kuti, “Bhuli, iwe we Kilisiti we abhakuwi bhatali akhayinza, awe tumugulilaje uwunji?” ⁴ UYeesu akhabhaamula akhati, “Bhalaji mumubhuziye uYookhani zyonti zye mukuzimvwa na kuzilola: ⁵ bhe bhatalolaga bhakulola, bhe bhatajendaga bhakujenda, bhe bhali na maketa bhakusatulwa, bhe bhatimvwaga bhakwimvwa, abhafwe bhakuzyuka, na bhapiina bhakulumbiilila iNtumi iN-yinza.* ⁶ Asayiilwe umuntu we atakulekha ulwitikho kunongwa yaani.”

⁷ We abhalandati bha Yookhani bhasogola, uYeesu akhanda kuyibhuzya impuga ya bhantu ku zya Yookhani akhati, “Mwabhalaga kwenya khooni ku shilozu kuula? Bhuli, mwabhalaga kwenya umuntu we atali na makha ngati litete lye impepu yikuyinzanya? ⁸ Inga te shi shiniisho, mwabhalile kwenya khooni? Mwabhalile kumwenya umuntu we akwatile amenda agi togo? Yeena, abhantu bhe bhakukwata amenda agi togo bhakwikhala mu nyumba izya shimwene. ⁹ Pe mwabhalaga kwenya khooni? Bhuli, mwabhalile kumwenya umukuwi? Nalyoli uYookhani mupiti kushila umukuwi.

* 11:5 11:5 Bhaazya Yeesaya 26:19; 29:18-19; 35:5-6; 61:1.

¹⁰ Wununu we wu wuula we yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti,

‘Yeenya, inhayimusonteelezya we akutwala intumi mwilongolela lyakho,

akhayilingaanya idala lyakho ilya kwinzila.’†”

¹¹ Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, mu bhantu bhonti bhe bhapapiilwe na bhantanda, atafumiiye nuumo we mupiti kumushila uYookhani uMwozyi. Ileelo, umuntu we muni nhaani mu wumwene uwa kumwanya, we mupiti kumushila uweene. ¹² Kwandila mu nsiku izya Yookhani uMwozyi kufishila akhabhalilo akha shiishi, uumwene uwa kumwanya ukugadiilwa, khabhili abhantu abha makha bhakulinga kuwufwala ku makha.

¹³ Kwe kuti abhakuwi bhonti ni ndajizyo zya Moose bháfumwizye uwukuwi kufishila mu khabhalilo akha Yookhani. ¹⁴ Inga mukwitikha liniilyo, uYookhani we wu Eliya we abhakuwi bhálonjile kuti akhayinza.‡ ¹⁵ Umuntu wowonti ula we akwimvwa, asimishizyaje nhaani ziniizi zye akuzyimvwa!

¹⁶ “Bhuli, abhantu abha khabhalilo ikha imbakholanye na khooni? Bhakukholana na bhaana bhe bhikhaaye pa munaalo bhakubhabhilishila abhamwabho bhakuti,

¹⁷ ‘Twaabhakhomeeye imfwilimbo,

ileelo mutimbaga!

Twaabhimbiiye inyimbo izya wuswimiilizu,

ileelo mutalilaga!’

¹⁸ Shiniisho she niimwe mali, kunongwa ye akhabhalilo khe uYookhani uMwozyi áyinzile, atakhalyanga awe

† 11:10 11:10 Bhaazya Malaaki 3:1. ‡ 11:14 11:14 Ueliya we abhakuwi bhálonjile kuti akhayinza ABhayahuudi bhakhasubhilaga kuti atiyinze winza umukuwi uEliya, kulingaanya kwizwa kwa Kilisiti. Bhaazya Malaaki 4:5-6.

kumwela,[§] imwe mukhati, ‘Alemiilwe ni pepu ibhiibhi!’
¹⁹ Umwana wa Muntu áyinzile, akhalyanga na kumwela,
 abheene bhakhati, ‘Yeenya! Umulyovi unu, kabhili
 mumwezi, mumanyani wa bhasonshezya nsonho na
 bhabhomba mbiibhi!’ Ileelo injeele yikumanyikha kuti
 ya nalyoli ku mbombo zyakwe.”

UYesu akusokha inhaaya zye zikukhaana
 kumwitikha

(Luuka 10:13-15)

²⁰ Pe uYesu akhanda kuzikhajila inhaaya mwe akhab-
 hombaga amayele aminji nhaani kunongwa ye abhantu
 abhi nhaaya ziniizyo bhatáatile imbiibhi zyaabo.

²¹ Akhati, “Musheleeye mubhantu abhi nhaaya iya
 mu Kolaziini! Musheleeye mubhantu abhi nhaaya iya
 mu Betisayida! * Kunongwa ye amayele ge nábhom-
 bile kukwinyu, inga inhabhombaga mu nhaaya iya mu
 Tiilo ni ya mu Sidooni, abhantu abha mu nhaaya
 ziniizyo nhani bhalaatile khali na kukwata amafuuku na
 kuyipakha amalota kulolesya kulaata imbiibhi zyaabo.

²² Ileelo, inkubhabhuzya isiku ilya kulongwa, inhaaya
 yiniyo yikhayilongwa ulufundo ulupiti kushila luula
 ulwi nhaaya iya mu Tiilo ni ya mu Sidooni! ²³ Niimwe
 mubhantu abha mu nhaaya iya mu Kapelenaumu, bhuli,

§ 11:18 11:18 Atakhalyanga awe kumwela Akhabhalilo
 akhatali akhayimaga kulya kunongwa iya kumupuuta
 umulungu. Akhabhombaga shiniisho anza bhakuwi
 abhanji abhi maandi she bhakhabhombaga kunongwa
 yi mbombo ya Mulungu. *

11:21 11:21 Kolaziini ni
 Betisayida zyámile nhaaya zya Bhayahuudi. Abhantu abhi
 nhaaya ziniizi bhakhayilolaga kuti bhafinjile kushila
 abhantu abhi nhaaya izinji anzi zya Tiilo ni Sidooni.
 Bhakhayilolaga shiniisho kunongwa iya kuti bhámile
 Bhayahuudi, kabhili bhantu bha Mulungu.

mukusiibha kuti uMwungu akhayibhazvwa paka kwamwanya? Ndaali! Akhayibhiisya paka kwilongo!† Kunongwa ye inga amayege gábhombeshile kukwabho, bhanje gakhabhombwaga mu nhaaya iya mu Sodoomu, inhaaya yiniyo nhani yilipo kufishila akhabhalilo akha shiishi. ²⁴ Ileelo inkubhabhuzya isiku ilya kulongwa, inhaaya yiniyo yikhayilongwa ulufundo ulupiti kushila luula ulwi nhaaya iya mu Sodoomu!”

Kwa Yeesu kuli uwutuzyo

(Luuka 10:21-22)

²⁵ Akhabhalilo khanaakho uYeesu akhajendelela kulonga akhati, “Inkukulifwa we Taata, uMwene uwa kwamwanya na paasi, kunongwa ye ubhafisile abhantu abhi njele na bhabhaazy e inongwa ziniizi, ileelo uzibhiishile apazelu ku bhaana abhansi. ²⁶ Nalyoli we Taata, shiniisho she wayiganile.

²⁷ “UTaata waani ampaiye ivintu vwonti. Atalipo umuntu we amumanyile uMwana, lyoli uTaata waani mwene. Khabhili atalipo umuntu we amumanyile uTaata, lyoli uMwana mwene, nu muntu wowonti we uMwana ayiganile kumulanga.

²⁸ “Nzaagaji kukwani imwe mwenti mwe mukuyimba na kwamwilwa na mazigo, niine intiibhape uwutuzyo. ²⁹ Mukwataje iniila‡ yaani, mumanyilaje kukwani kunongwa ye ine ne mutonsu, khabhili ine inkuyiisya mu mwoyo, niimwe mutituzye mu mooyo

† 11:23 11:23 Kwilongo Bhaazy mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. ‡ 11:29 11:29 Iniila kwe kuti ishibaabho ishimwamu, she shigoloshile she abhantu bhakwatizya inhambaku mu nsingo we zikulima awe we zikukwesa amazigo. Mukwataje iniila yaani kwe kuti kumushindikha uYeesu na kumulandata.

giinyu. ³⁰ **Ku**nongwa ye iniila yaani nkulumusu, khabhili umuzigo waani mupupuusu.”

12

UYeesu wu Mwene **uwi** Sabaato
(*Maalika 2:23-28; Luuka 6:1-5*)

¹ **Mu** khabhalilo khanaakho, uYeesu na bhalandati bhaakwe bhakhashilaga mu vwizi ivwi ngano pi siku ilyi Sabaato.* We inzala yabhaluma, bhakhanda kudumula amatwe agi ngano na kulya. ² **AB**hafalisaayi we bhazilola ziniizyo, bhakhamubhuuzya uYeesu bhakhati, “Yeenya, abhalandati bhaakho bhakubhomba zye zitakwitishilwa kubhomba pi siku ilyi Sabaato!”

³ **UYeesu** akhabhaamula akhati, “**Bhuli**, mutabhaziizye mu Wusimbe uWufinjile she uDaudi abhombile we inzala yabhaluma, uweene peeka na bhamwabho? ⁴ **Ayinji**ye mu nyumba ya **Mulungu**, akhalya amakaati ge gabhishilwe pa shigemo ku mbombo imfinjile. Amakaati ganaago gatakhitishilwaga kulya uweene na bhamwabho, lyoli abhapuutili bheene. ⁵ Awe mutabhaziizye mu ndajizyo zya Moose kuti abhapuutili abha mu Nyumba imfinjile bhakushilanya indajizyo pi siku ilyi Sabaato, ileelo bhakubhaaziwa kuti te bhatula nongwa? ⁶ ileelo inkubhabhuuzya kuti, ipa aliipo we mupiti kushila inyumba imfinjile. ⁷ Inga mumanyajje kwe kuti bhuli amazwi iga ge gakuti, ‘Inkwanza ishisa te mfinjile,’† nhani mutaabhalonjile abhantu bhe bhatali ni nongwa. ⁸ **Ku**nongwa ye **uMwana** wa Muntu we **wu** Mwene **uwi** Sabaato.”

* 12:1 12:1 **ISabaato** Bhaazya mu Wilulanyo **uwa** mazwi amajeni.

† 12:7 12:7 Bhaazya Hoseeya 6:6.

UYeesu akumubhuziliza we álemaaye inyoobhe
(*Maalika 3:1-6; Luuka 6:6-11*)

⁹ UYeesu akhasogola paala, akhinjila mwi sinagoogi lyabho. ¹⁰ Mwi sinagoogi muula, áliipo umuntu we álemaaye inyoobhe. ABhafalisaayi bhakhamubhuziliza bhakhati, “Bhuli, yikwitishilwa kumubhuziliza pi siku ilyi Sabaato?” Bhámubhuziliziye shiniisho inga bhalyaje idala ilya kumusitaaka uYeesu.

¹¹ UYeesu akhabhabhuziza akhati, “Wu naanu pakaasi yiinyu we inga ingoole yaakwe yalendela mu lyina pi siku ilyi Sabaato atangayilema na kuyeefwa? ¹² Ileelo umuntu ali nu lushindikho nhaani kushila ingoole! Shiniisho, yikwitishilwa kubhomba inyinza pi siku ilyi Sabaato.”

¹³ Pe uYeesu akhamubhuziza umuntu ula we álemaaye inyoobhe akhati, “Golosya inyoobhe yaakho.” Woope akhagolosya, yikhapona, yikhabha nyinza anzi yamwabho. ¹⁴ Ileelo aBhafalisaayi bhaala bhakhafuma panzi na kupanjanya she bhangamugoga uYeesu.

Umubhombi we asabhuliilwe nu Mulungu

¹⁵ We uYeesu aamanya kuti aBhafalisaayi bhakupanjanya kumugoga, akhasogola paala. Abhantu abhinji bhakhamulandata, ábhaponiizeye bhonti bhe bháamile bhabhinu. ¹⁶ Ileelo akhabhasokha kuti bhatakhavundule ku bhantu kuti uweene wu naanu. ¹⁷ Ganaago gábhombeshile inga kukwiliza izwi lye lyálonjiilwe nu mukuwi uYeesaya kuti,

¹⁸ “Yeenya, umubhombi waani we imusabhuyeye, umuganwa waani we umwoyo waani wakumuseshela. Inhayibhikha uMupepu waani mumwakwe, woope akhayibhalumbiilila abhantu abhi nsi zyonti uwulonji waani uwa nalyoli.

¹⁹ Te akhadalinhanaje, te akhazingulaje ishongo,

khabhili ataliipo umuntu we akhayimvwa
izi lyakwe mwi dala.

²⁰ Te akhapwote ilanzi lye lilandile,
te akhazimanye ulukhozyo lwe lukufumwa ilyosi,
paka pe akhayibhikha uwulonji uwa wugolosu wutole.

²¹ Khabhili itaawa lyakwe
abhantu abhi nsi zyonti bhakhayilisubhila.”‡

UYeesu nu Belizebuuli
(Maalika 3:20-30; Luuka 11:14-23)

²² Pe abhantu bhamu bhakhamuleeta umuntu we
alemiilwe ni pepu ibhiibhi kwa Yeesu. Ipepu liila lyá-
mubhiishile kuti atalolaje, khabhili áamile wu shin-
uunu. UYeesu akhamuponia umuntu ula, akhanda
kulonga na kulola. ²³ Impuga iya bhantu yikhaswiga
na kubhuzilizanya bhiibho na bhiibho bhakhati, “Bhuli,
pamu wununu angabha we Mwana uwa shikholo sha
mwene uDaudi?” ²⁴ Heelo abhafalisaayi we bhimvwa
ziniizyo, bhakhati, “Umuntu wununu akubhinga
amapepu amabhiibhi ku waamulo wa Belizebuuli,[§]
umupiti wa mapepu!”

²⁵ UYeesu we aamanya zye bhakusiibha,
akhabhabhuzya akhati, “Inga abhantu abha wumwene
weeka bhagabhunhana ivipuga vwe vitakwimvwaná,
pe wumwene wunuwu wukunanjikha. Khabhili
inga abhantu abhi nhaaya yeeka awe inyumba
yeeka bhaviitana, bhakusataana. ²⁶ Inga uSeetani
akumubhinga uSeetani uwamwabho, wumwene
waakwe wukubha wugabhunhiine. Bhuli, wumwene
waakwe wungakhola bhuliibhuli kujendeelela?
²⁷ Inga mukuti ine inkubhinga amapepu amabhiibhi

‡ 12:21 12:18-21 Bhaazyá Yeesaya 42:1-4. § 12:24 12:24 UBelizebuuli
itaawa ilyamwabho ilya Seetani, we mupiti uwa mapepu
amabhiibhi gonti.

ku waamulo wa Belizebuuli, abhalandati bhiinyu bhakubhinga ku waamulo wa naanu? Mu liniilyo, abhalandati bhiinyu bhe bhatibhalonje. ²⁸ Ileelo ine, inga inkubhinga amapepu amabhiibhi ku waamulo wa Mupepu wa Mulungu, ishi uwumwene wa Mulungu wubhafishiiye imwe! ²⁹ Ataliipo umuntu we angakhola kwinjila mu nyumba ya muntu uwa makha kuti amufwalile ivintu vwakwe sita kumupinya suuti. Lyoli inga amupinya, pe angakhola kufwala vwe vili mu nyumba yaakwe.

³⁰ “Umuntu wowonti we atali peeka niine, akundindanjila. Khabhili wowonti we atakubhunganika peeka niine, akusataanya. ³¹ Kunongwa yiniyo, inkubhabhuzya kuti, uMulungu akhayibhatuuyila abhantu imbiibhi zybho zyonti na kushoolanya kwabho, ileelo te akhabhatuuyile abhantu inga bhakumashoolanya uMupepu uMufinjile. ³² Khabhili umuntu we akulonga amazwi amabhiibhi ku zya Mwana wa Muntu, akhayituuyilwa. Ileelo we akulonga akhabhiibhi ku zya Mupepu uMufinjile te akhatuuyilwe mu khabhalilo akha shiishi na khe khakwinza.

*Abhantu bhakumanyikha ku njendo zybho
(Luuka 6:43-45)*

³³ “Ikwi ilyinza likwela amatunda aminza, ni kwi ibhiibhi likwela amatunda amabhiibhi. Ikwi likumanyikha kufumilana na matunda ge likwela. ³⁴ Imwe shikholo shi njokha! Mungakhola bhuliibhuli kulonga amazwi aminza we mwe bhabhomba mbiibhi? Kunongwa ye umuntu akulonga zye zyizuuye mu mwoyo waakwe. ³⁵ Umuntu umwinza akulonga inyinza, zye zikufuma mu mwoyo waakwe umwinza. Wope umuntu umubhiibhi akulonga

imbiibhi, zye zikufuma mu mwoyo waakwe umubhi-
ibhi. ³⁶ ileelo inkubhabhuuzya kuti, izwi lyolyonti lye
litakhondeeye lye abhantu bhakulonga bhakhayilaata
zyonti pi siku ilya kulongwa. ³⁷ Kunongwa ye ku mazwi
gaakho utibhaaziwe kuti we mugolosu, na ku mazwi
gaakho ukhayilongwa.”

*ABhafalisaayi bhakwanza ishilolesyo kufuma
kumwanya*

(Maalika 8:11-12; Luuka 11:29-32)

³⁸ Pe abhafalisaayi bhamu na bhamanyizyi abhi
ndajizyo bhakhamubhuuzya uYeesu bhakhati,
“Mumanyizyi, tukwanza utubhombele ishilolesyo she
shikumanyisya kuti umulungu akusonteleziizye.”
³⁹ UYeesu akhabhaamula akhati, “Ishipaafi isha bhantu
abhabhomba mbiibhi na bhe bhatali nu wusunde
bhakwanza ishilolesyo! Te imbalanje ishilolesyo
shoshonti, lyoli ishilolesyo sha mukuwi uYoona.
⁴⁰ Kunongwa ye anza she uYoona ayikhaaye insiku
zitatu mu lwanda mu nswi impiti* shawusiku
na shamusanya, she shiniisho umwana wa Muntu
atiyikhale insiku zitatu mu mbiipa shawusiku na
shamusanya. ⁴¹ Khabhili isiku ilya kulongwa, abhantu
abha mu Ninaawi bhoope bhakhayimiilila kubhalonga
imwe mubha khabhalilo ikha kuti mwe bhi mbiibhi.
Kunongwa ye uYoona we alumbiilila izwi lya Mulungu
kukwabho, bhakhalaata imbiibhi zyaabo.† Ishi ipa
aliipo umupiti kushila uYoona. ⁴² Khabhili isiku ilya
kulongwa umwene umwantanda uwi nsi iya Sheeba,
akhayimiilila na kubhalonga abhantu abha khabhalilo
ikha. Kunongwa ye uweene afumile mu nsi iya kutali
kuti ayinze atejeelezye imanyizyo izyi njeele izya

* 12:40 12:40 Bhaazya Yoona 1:17. † 12:41 12:41 Bhaazya Yoona 3:5.

Mataayi 12:43 50 Mataayi 12:50

mwene uSelemaani. † Ileelo inkubhabhuuzya imwe kuti aliipo ipa we mupiti kumushila uSelemaani.”

Imanyizyo ku zya mapepu amabhiibhi

(Luuka 11:24-26)

⁴³ UYeesu akhajendeelela kulonga akhati, “Ipepu ibhiibhi we lyafuma mwa muntu, likuzyunguula mu shilozu umwumu kwanza apa kutuuzya. Inga litapaaga, ⁴⁴ pe likuyilonga likuti, ‘Intigalushe ku nyumba yaani ye naafumile.’ We lyagalukha, likwaga inyumba yiila nyuuse, kabhili yizelupile akhinza. ⁴⁵ Panaapo pe likubhala kwega amapepu amabhiibhi aganji saba, amabhiibhi kushila lyene. Pe gakwinjila kwa muntu wunuuyo, gakwikhala. Panaapo umubhili wa muntu wunuuyo wukubha akhabhiibhi nhaani, kushila kuwandilo. Shiniisho she yikhayibha ku bhantu abha khabhalilo ikha akhabhiibhi.”

Abhanholo bha Yeesu abha nalyoli

(Maalika 3:31-35; Luuka 8:19-21)

⁴⁶ Mu khabhalilo khakhaala we uYeesu akulonga ni mpuga iya bhantu, unyina na bhakhambaku bhaakwe bhakhinza na kwimilila panzi, bhakhanzaga kulonga nawo. ⁴⁷ Pe umuntu umo akhamubhuuzya akhati, “Yeenya, unyina waakho na bhakhambaku bhaakho bhali panzi ipo, bhakukwanza.” ⁴⁸ Ileelo uYeesu akhamwamula akhati, “Unyina waani wu naanu? Na bhakhambaku bhaani bhe bha bhanaanu?” ⁴⁹ Pe akhasonda ku bhalandati bhaakwe akhati, “Yeenyi, ibha bhe bhanyina bhaani na bhe bhakhambaku bhaani! ⁵⁰ Kunongwa ye umuntu wowonti we akubhomba zye uTaata waani we ali kumwanya akwanza, wunuuyo we

† 12:42 12:42 Bhaazya 1 Bhamwene 10:1-10.

wu khambaku waani, wu yilumbu waani, khabhili we wu nyina waani.”

13

Ishikholanyo isha mupesi uwi mbeyu

(Maalika 4:1-9; Luuka 8:4-8)

¹ Pi siku liliila, uYeesu akhasogola mu nyumba yiila, akhabhala kwikhala pambali pa sumbi. ² Impuga impiti iya bhantu yikhambuhunganila uYeesu. Pe akhazubha mu shituli, akhikhala inga atabijilizanyaa je na bhantu. Abhantu bhonti bhimiliye pambali pa sumbi. ³ UYeesu akhabhabhuzya amazwi aminji ku vikholanyo akhati, “Áliipo umupesi umo we abhalile kusansa imbeyu. ⁴ We akusansa, imbeyu zimo zikharendela mwi dala, inyonyi zikhinza na kuzilya. ⁵ Imbeyu izyamwabho zikharendela pi lyalaawe lye litali nu lusuuto ulwinji, imbeyu ziniizyo zikhanela nalubhilo kunongwa ye ulusuuto lwámile lushe pamwanya. ⁶ Heelo we izubha lyalama, imbeyu ziniizyo zikhapwa na kunyaala kunongwa ye amazi gaakwe gatiishile paasi. ⁷ Imbeyu izyamwabho zikharendela mu makwi aga mimvwa. We amimvwa ganaago gaakula, gakhazipuuta imbeyu ziila. ⁸ Imbeyu izyamwabho zikharendela mu lusuuto uluvunzu, zikhanela na kukula akhinza, zikheela, yimo yikheela insanga imia yeeka (100), yimo yikheela amashumi umutanda, yimo yikheela amashumi gatatu. ⁹ Umuntu wowonti ula we akwimvwa, asimishizyaje nhaani ziniizi zye akuzimvwa!”

Khooni khe uYeesu akhamanyizyaga ku vikholanyo

(Maalika 4:10-12; Luuka 8:9-10)

¹⁰ Abhalandati bha Yeesu bhakhinza, bhakhamubhuzilizya bhakhati, “Khooni khe ukulonga

na bhantu ku vikholanyo?” ¹¹ Akhabhaamula akhati, “Imwe uMulungu abhapiye kumanya izya kukwilu izya wumwene uwa kumwanya, ileelo abheene atabhapiye kumanya ziniizyo. ¹² Kunongwa ye we akulitejeelezya izwi lya Mulungu na kulimanya, pe uMulungu akumwavwa kwonjela kulimanya nhaani. ileelo we atakulitejeelezya izwi lya Mulungu, ni linsi lye alimanyile likufwulwa. ¹³ Ye nongwa ini, inkulonga nabho ku vikholanyo, kunongwa ye we bhakwenya, bhatakulola. Khabhili we bhakutejeelezya, bhatakwimvwa, awe kuziyaganya. ¹⁴ Uwukuwi wa Yeesaya wukukwila kukwabho we akuwiilwe kuti, ‘Mukhayimvwaga, ileelo te mukhazyaganyaaje.

Mukhayilolaga, ileelo te mukhamanyaje.

¹⁵ Kunongwa ye abhantu bhanaabha amooyo gaabho magomu, amakutwe gaabho gatakwimvwa, amiiso gaabho gali ngati gatakulola.

Inga zitabhanje shiniisho, amiiso gaabho nhani gakuolola, goope amakutwe gaabho nhani gawkwimvwa, goope amooyo gaabho nhani gakuzyaganya, bhaamile bhagangalushila, inga imbatuule.*

¹⁶ “Ileelo musayiilwe imwe, kunongwa ye amiiso giinyu gakuolola na makutwe giinyu gawkwimvwa.

¹⁷ Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, abhakuwi abhinji na bhagolosu bhayiganile kuzilola zye mukuzilola imwe, ileelo bhatzilolile. Khabhili bhayiganile kwimvwa zye mukwimvwa imwe, ileelo bhatziyimvwizye.

UYeesu akwilulanya ishikholanyo isha mupesi uwi mbeyu

(Maalika 4:13-20; Luuka 8:11-15)

* 13:15 13:14-15 Bhaazya Yeesaya 6:9-10.

¹⁸ “Tejeelezyi uwilulanyo **u**wa mupesi uwi mbeyu. ¹⁹ Umuntu wowonti we akwimvwa izwi **ku** zya wumwene **u**wa kumwanya, ileelo atakuziyaganya, **u**mbhomba mbiibhi uSeetani akwinza na kulinyamvula lye **u**Mulungu awaalile mukaasi **mu** mwoyo waakwe. Ini ye mbeyu ye yalendeeye mwi dala. ²⁰ Imbeyu ye yalendeeye mwi lyalaawe lye litali nu lusuuto ulwinji, yikukholana nu muntu we akwimvwa izwi lya **M**ulungu, nalubhilo akuliposheela **ku** luseshelo. ²¹ Ileelo kunongwa ye atali na mazi mukaasi yaakwe, izwi linyiyo likwikhala **ku** khabhalilo khashe. Inga kweleela awe kuyimba kwamwaga kunongwa yi zwi lya **M**ulungu, nalubhilo akulilekha. ²² Imbeyu ye yalendeeye mu mimvwa, yikukholana nu muntu we akwimvwa izwi lya **M**ulungu. Ileelo kunongwa iya kupilinhana ni mbombo izya **mu** nsi na kukhopelwa ni nsungukho izya kwanza uwudumbwe, vwonti viniivwo vikulipuuta izwi **ku**ti liteelaje amatunda. ²³ Ileelo imbeyu yiila ye yalendeeye mu lusuuto uluvunzu, yikukholana na bhantu bhe bhakwimvwa izwi lya **M**ulungu na kulyaganya. Abhantu bhanaabho bhe bhakwela amatunda, **u**mo imia yeeka (100), **u**mo amashumi **u**mutanda **nu** wamwabho amashumi gatatu.”

ishikholanyo ishi ndezya

²⁴ UYeesu akhabhabhuzya ishikholanyo ishamwabho akhati, “Uwumwene **u**wa kumwanya wukukholana nu muntu we apesile imbeyu inyinza mu shiizi shaakwe. ²⁵ Ileelo we abhantu bhonti bhagonile, **u**mulungu waakwe akhiza akhapesa indezya **mu**mwanya **mu** ngano, akhasogola. ²⁶ We ingano yiniyo yaamela na kwanda kwela, indezya zoye zikhalolekha. ²⁷ Abhabhombi abha wi shiizi bhakhabhala **ku**mbhuzilizya bhakhati,

‘Mwene, iwe waawaalile imbeyu inyinza mu shiizi shaakho. Bhuli, indezya ziila zifumile kwoshi?’
²⁸ Akhabhaamula akhati, ‘Umulugu we abhombile ziniizi.’ Abhabhombi bhaakwe bhakhamubhuziilizya bhakhati, ‘Bhuli, ukwanza tubhale tuguunye?’
²⁹ Woope akhati, ‘Ndaali, mutakhasheele kuguunya kunongwa ye inga mwaguunya indezya, mutakhaguunye peeka ni ngano.’
³⁰ Vileshe vwonti vikule peeka kufishila mu khabhalilo akhi mvuno. Mu khabhalilo khanaakho, inhayibhabhuzya abhavuni kuti bhabhangaanye suuti indezya na kupinya mu nsunza kuti bhayipembe. Ileelo ingano bhayibhangaanye na kusengula mu shanga shaani.’ ”

Ishikholanyo isha khasanga akhansi

(Maalika 4:30-32; Luuka 13:18-19)

³¹ UYeesu akhabhabhuzya ishikholanyo ishamwabho akhati, “Uwumwene uwa kumwanya wukukholana na khasanga akhansi akhi nhaladaali khe umuntu áwaalile mu shiizi shaakwe.”
³² Akhasanga khanaakho khansi nhaani kushila isanga izinji zyonti, ileelo inga khaamela khakubha khapiti kushila ivimela vwonti iwwa kuwaala vve vili mu vwizi. Akhasanga khanaakho khakubha likwi lye inyonyi zikwinza kutenjela iwanswi mu mpaaswa zyakwe.”

Ishikholanyo isha wusafu

(Maalika 4:33-34; Luuka 13:20-21)

³³ UYeesu akhabhabhuzya ishikholanyo ishamwabho akhati, “Uwumwene uwa kumwanya wukukholana nu wusafu we umwantanda áyeejile, akhasangaanya nu wusu amadebe gatatu. We akhandulanya, uwusafu wuula wukhadudula uwusu wonti.”

Insiibho ya Yeesu kubhombela ivikholanyo

(Maalika 4:33-34)

³⁴ UYeesu akhayibhuziyaga impuga iya bhantu ziniizyo zyonti ku vikholanyo. Atakhalongaga lyolyonti kukwabho sita shikholanyo. ³⁵ Ziniizyo zyabhombeshile kuti izwi liila likwile lye umukuwi alonjile kuti, “Inhayilonga na bhantu ku vikholanyo. Inhayivundula zye zifisiilwe

kufuma pe uMungu apelile insi yonti.”†

UYeesu akwilulanya ishikholanyo ishi ndezya

³⁶ Pe uYeesu akhayilaga impuga yiila, akhinjila mu nyumba. Abhalandati bhaakwe bhakhabhala, bhakhamubhuziya bhakhati, “Twilulile kwe kuti bhuli ishikholanyo ishi ndezya zye zyamile mu shiizi.”

³⁷ UYeesu akhabhaamula akhati, “We awaalile imbeyu inyinza Mwana wa Muntu. ³⁸ Ishiizi shiila nsi, imbeyu inyinza bhantu abha wumwene uwa kumwanya, indezya ziila bhantu bha mubhomba mbiibhi uSeetani. ³⁹ Umungu we ayinzile kupesa indezya mubhomba mbiibhi uSeetani. Kuvuna lisiku ilya kumpeleela ilya kulongwa insi, abhavuni bhabhakhahizya bha Mungu. ⁴⁰ Anza she abhabhombi abhi shiizi bhakuguunya na kupemba indezya mu mwoto, she yikhayibha pi siku ilya kumpeleela ilya kulongwa insi. ⁴¹ Umwana wa Muntu akhayibhasonteelezya abhakhahizya bhaakwe kuti bhabhunganishe kufuma mu wumwene waakwe abhantu bhonti bhe bhakwazyamba imbiibhi na bhabhomba mbiibhi bhonti. ⁴² Abhakhahizya bhakhayibhasumba bhonti bhanaabho mwi tanuli ilya mwoto, munu mwo mwe bhakhayilila, na kuzyekusya amiino. ⁴³ Pe abhantu bhonti bhe

† 13:35 13:35 Bhaazya Zabuuli 78:2.

bhagolosu, bhakhayilama ngati lizubha mu wumwene wa Taata waabho. Umuntu wowonti ula we akwimvwa, asimishizyaje nhaani ziniizi zye akuzyimvwa!

Ivikholanyo ivwi vintu ivwi nhela impiti

⁴⁴ “Uwumwene uwa kumwanya wukukholana na khantu akhi nhela impiti khe khafisiilwe mu shiizi. We umuntu weeka akhaaga, akhafisa. Ku useshelo, akhabhala akhakazya vwonti vwe amile navwo, akhakala ishiizi shiila.

⁴⁵ “Khabhili uwumwene uwa kumwanya wukukholana nu mukazyi weeka we abhalile kwanza iwe iyi nhela impiti nhaani kushila aganji gonti. ⁴⁶ We alyaga iwe lyeka iyi nhela impiti nhaani, akhakazya ivintu vwonti vwe amile navwo, akhalikala.

Ishikholanyo isha waavu

⁴⁷ “Khabhili uwumwene uwa kumwanya wukholiine nu waavu we abhazubhuli bhatejile mwa sumbi. We bhaatega, uwaavu wukhalema inswi izya vikholo ni vikholo. ⁴⁸ We uwaavu wuula wiizula, abhazubhuli bhakhawukwesa kawatwala kwisyila kwa sumbi. Pe bhakhiikhala bhakhabhunganikha inswi inyinza mu vitundu, ileelo inswi imbiibhi bhakhataaga. ⁴⁹ Shiniisho she yikhayibha pi siku ilya kumpeleela ilya kulongwa insi. Abhakhabhizya bha Mulungu bhakhayibhagabhulanya abhahomba mbiibhi na bhagolosu. ⁵⁰ Abhakhabhizya bhakhayibhasumba abhi mbiibhi mwi tanuli ilya mwoto, munumwo mwe bhakhayilila na kuzyekusya amiino kunongwa ya mayimba amapiti.”

UYeesu akumanyizya ku zyi manyizyo impwa ni zyi maandi

⁵¹ UYeesu akhabhabhuzilizya abhalandati bhaakwe akhati, “Bhuli, mwazyaganya zyonti zinizyo?” Bhoope bhakhamwamula bhakhati, “Twazyaganya.” ⁵² Woope akhabhaamula akhati, “Kunongwa yiniyo, umumanyizyi wowonti uwi ndajizyo zya Moose we akubha mulandati mu wumwene uwa kumwanya, akukholana nu wi nyumba we akufumwa mu shuma shaakwe ivintu ivipwa ni vwi maandi.”

*UYeesu akukhaanwa kukwabho
(Maalika 6:1-6; Luuka 4:16-30)*

⁵³ We uYeesu aamala kulonga ivikholanyo viniivwo, akhasogola paala. ⁵⁴ We aafikha mu nhaaya iya kukwabho, akhanda kubhamanyizya abhantu mwi sinagoogi. Abhantu bhakhaswiga bhakhabhuzilizanya bhakhati, “Umuntu wununu azyajile kwoshi injeele ziniizi nu waamulo uwa kubhomba amayele ganaaga? ⁵⁵ Bhuli, wununu te mwana wa mukelesi? Bhuli, itaawa lya nyina waakwe te wu Maliya? Bhuli, abhakhambaku bhaakwe te wu Yaakobo, uYoosefu, uSimoni nu Yuda? ⁵⁶ Bhuli, abhayilumbu bhaakwe bhonti tutakwikhala nabho panaapa? Pe wununu azyajile kwoshi ziniizi zyonti?” ⁵⁷ Pe bhakhakhaana kumwitikha. ileelo uYeesu akhabhabhuzizya akhati, “Abhantu bhakumushindikha umukuwi ukunji kwonti, ileelo abha mu nhaaya yaakwe na bha mu nyumba yaakwe bhatakumushindikha.” ⁵⁸ Kunongwa ye abhantu bhaala bhataamile nu lwitikho, uYeesu atabhombile amayele aminji kuula.

14

*UYookhani uMwozyi ukugogwa
(Maalika 6:14-29; Luuka 9:7-9)*

¹ Mu khabhalilo khaala umwene uHeloodi* akhimvwa zye uYeesu akhabhombaga. ² Akhabhabhuuzya abhabhombi bhaakwe akhati, “Wunuuwo wu Yookhani uMwozyi azyushile kufuma ku bhafwe. Ye nongwa ini, akubhomba amaye amapiti anza ganaago.”

³ UHeloodi alonjile shiniisho kunongwa ye amulemile uYookhani, akhamupinya na kumukunga mwi jeela. Amukunjile kunongwa iya Helodiya we amile mushi wa Filipo, ukhambaku waakwe. ⁴ Kunongwa ye uYookhani akhamubhuzyaga uHeloodi akhatinji, “Mwinho pamiiso ga Mulungu kwegu umwantanda wunuuwo.”† ⁵ Pe uHeloodi akhazaga idala ilya kumugoga uYookhani, ileelo akhogopaga abhantu kunongwa ye bhámwitishile uYookhani uMwozyi kuti mukuwi.

⁶ We lyafikha isiku ilya kukumbukha kupaapwa kwa mwene uHeloodi, umwali wa Helodiya akhavina pilongolela pa bhajeni. We aavina, uHeloodi akhasha nhaani. ⁷ Akhafinga na kulapa kuumupa khokhonti khe umwali waakwe atimulaabhe. ⁸ Pe unyina waakwe akhamusonjeelezya umwali kuti amubhuuzye uHeloodi ati, “Nampe shiniishi itwe lya Yookhani uMwozyi mu nselo.” ⁹ Umwene akhayibhuna nhaani, ileelo kunongwa iya lufingo lwe alapile pilongolela pa bhajeni bhaala, akhalajizya kuti bhaamupe. ¹⁰ UHeloodi akhamusonteelezya umuntu kuti abhale kumudumula uYookhani itwe mwi jeela. ¹¹ Umuntu ula akhinza ni twe lya Yookhani mu nselo, akhaamupa umulindu ula, wope akhaamupa unyina waakwe. ¹² Abhalandati bha Yookhani bhakhabhala bhakheega ivimba lyakwe, bhakhalisyila. Bhakhabhala kumubhuuzya uYeesu zyonti zye zyáfumiiye.

* 14:1 14:1 UHeloodi Bhaazyu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

† 14:4 14:4 Bhaazyu Bhalaawi 18:16; 20:21.

*UYeesu akubhaliisya abhantu ielufu zisaanu
(Maalika 6:30-44; Luuka 9:10-17; Yookhani 6:1-14)*

¹³ We uYeesu ayimvwa zyonti ziniizyo, akhasogola paala ni shituuli akhabhala kwe kutáamile na bhantu. ileelo we abhantu bhimvwa, bhakhamutangulila, bhakhajenda ni vinama kufuma mu nhaaya. ¹⁴ We ayiikha mu shituuli, akhayilola impuga impiti iya bhantu. We abhalola, akhabhalolela ishisa, akhabhaponia abhabhinu bhaabho.

¹⁵ We kwabha shalyabheela, abhalandati bhaakwe bhakhabhala bhakhamubhuzya uYeesu bhakhati, “Ipa pe tuli shilozu sheene, uwusiku wupalamiye. Ishi, bhalaje abhantu ibha inga bhabhale bhayikalile bhiibho iwakulya mu tukhaaya.” ¹⁶ ileelo uYeesu akhabhaamula akhati, “Bhatakwanziwa kusogola. Bhape munemwe ishaakulya!” ¹⁷ Bhoope bhakhamwamula bhakhati, “Tuli na makaati gasaanu buulo ni nswi zibhili.” ¹⁸ UYeesu akhati, “Ndeeteli ipa.” ¹⁹ Pe akhabhalajizya abhantu bhaala kuti bhiikhale mu malaala. Akheega amakaati gaala gasaanu ni nswi ziila zibhili, akheenyá kumwanya, akhavisaya. Akhamensulanyaaga amakaati gaala, akhabhapanga abhalandati bhaakwe, bhoope bhakhabhagabhila abhantu. ²⁰ Abhantu bhonti bhakhalya, bhakhiikuta. Abhalandati bhaakwe bhakhabhangaanya insenyenha, zikhiizula ivitundu ishumi na vibhili. ²¹ Abhantu bhe bháliiye ishaakulya shiila, bháamile abhasakhaala ielufu zisaanu (5,000) sita kubhaazya abhantanda na bhaana.

*UYeesu akujenda pamwanya pa sumbi
(Maalika 6:45-52; Yookhani 6:16-21)*

²² Nalubhilo, uYeesu akhabhabijila abhalandati bhaakwe kuti bhinjile mu shituuli, bhalongolele kubhala kwisyila iya sumbi uwa Galilaaya we akuyilaga

impuga iya bhantu. ²³ We ayilaga impuga yiila iya bhantu, uYeesu akhazubha wuuyo mwene mwi gamba kupuuta. We kwabha na khabhumbiila, áamile mwene mwi gamba. ²⁴ Mu khabhalilo khanaakho ishituuli sháfishile pakaasi pa sumbi, ileelo amabhilingwa gakhashikhomaga kunongwa ye impepu yikhavugulaga kubhala ukunji. ²⁵ Ku masheelo, uYeesu akhafikha pe abhalandati bhaakwe bhámile akhajendaga pamwanya pa minzi. ²⁶ Ileelo we abhalandati bhaakwe bhamulola uYeesu akujenda pamwanya pa minzi, bhakhoogopa nhaani bhakhakhoola ku lyoga bhakhati, “Muzimu!” ²⁷ Nalubhilo, uYeesu akhabhabhuzya akhati, “Yigomwaje umwoyo, mutogopaje khaala, neene!” ²⁸ UPeeteli akhamwamula akhati, “Mwene, inga weewe nalyoli, nitishizye kuti ininze kukwakho, injende pamwanya pa minzi.” ²⁹ UYeesu akhamwamula akhati, “Nzaaga.” UPeeteli akhiikha mu shituuli, akhanda kujenda pamwanya pa minzi kubhala kwa Yeesu. ³⁰ Ileelo we ayilola impepu, akhoogopa, akhanda kuswibha. Pe akhakhoola akhati, “We Mwene, ntule!”

³¹ Nalubhilo, uYeesu akhagolosya inyoobhe, akhamulema, akhamubhuzya akhati, “Iwe wuwa lwitikho ulunsi, khooni khe ukuyunjiila?” ³² We uYeesu nu Peeteli bhinjila mu shituuli, impepu yikhalekha kuvugula. ³³ Bhe bhámile mu shituuli, bhakhamupuuta uYeesu bhakhati, “Nalyoli iwe we Mwana wa Mulungu!†”

*UYeesu akubhaponia abhabhinu mu Genezaleeti
(Maalika 6:53-56)*

³⁴ We uYeesu na bhalandati bhaakwe bhafumiila usumbi uwa Galilaaya, bhakhafikha mumbali

† 14:33 14:33 †Mwana wa Mulungu Bhaazyu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

yi nhaaya iya mu Genezaleeti. ³⁵ We abhantu abha mu nhaaya yiila bhaamanya kuti wu Yeesu, bhakhawinsya intumi zyakwe mu nsi yiila yonti. Pe abhantu bhakhamuletelaga abhabhinu bhonti. ³⁶ Bhoope bhakhamulambaga uYeesu kuti abhitishizye bhapalamansye mwi pindilwi iya mwenda waakwe lyene. Pe abhabhinu bhonti bhe bhápalamansiize, bháponile.

15

*UYeesu akuzikhaana imanyizyo zya Bhafalisaayi
(Maalika 7:1-13)*

¹ Pilongolela, aBhafalisaayi bhamu na bhamanyizyi abhi ndajizyo bhinzile kufuma ku Yelusaleemu. Bhakhabhala kwa Yeesu, bhakhamubhuziizya bhakhati, ² “Khooni khe abhalandati bhaakho bhatakulandata aminho ge abhamaama bhitu bhátulesheeye? Tukulonga shiniisho kunongwa ye bhakulya ishaakulya sita kulandata indajizyo izya kugeeza inyoobhe!” ³ UYeesu akhabhaamula akhati, “Khooni khe nimwe mutakutinikha indajizyo ya Mulungu kunongwa iya kulandata aminho giinyu? ⁴ Inkulonga shiniisho kunongwa ye umulungu átili, ‘Umushindikhaje uyise waakho nu nyina waakho.’* Khabhili átili, ‘Wowonti we akumuliga uyise waakwe awe unyina waakwe, yikhondeeye agogwe.’† ⁵ Heelo imwe mukulonga kuti umuntu akwitishilwa kumubhuzya uyise waakwe awe unyina waakwe kuti, ‘Ivintu vwe nhani nakwavwa, imvisabhuye kumufumwizya umulungu.’ ⁶ Pe shiniisho, mukulonga kuti umuntu atakwanziwa kumushindikha uyise waakwe awe unyina waakwe.

* 15:4 15:4 Bhaazya Kufuma 20:12; Nkumbushizyo 5:16. † 15:4 15:4 Bhaazya Kufuma 21:17; Bhalaawi 20:9.

Shiniisho she mukushoolanya izwi lya Mulungu kwi dala ilya kulandata aminho giinyu. ⁷ Imwe mubhi shisa ishi lenga! Umukuwi uYeesaya afumwizye uwukuwi uwa nalyoli kukwinyu kuti,

⁸ 'Abhantu ibha bhakunshindikha ku mazwi meene, ileelo amooyo gaabho gali ukutali niine.

⁹ Bhakumpuuta ulwa khasa.

Zyope zye bhakumanyizya

ndajizyo zye zikufumilana na minho ga bhantu.'‡"

Imbiibhi zyonti zikufuma mu mwoyo

(Maalika 7:14-23)

¹⁰ Pe uYeesu akhayibhilishila impuga iya bhantu, akhayibhuuzya akhati, "Tejeelezyi, muzyaganye! ¹¹ Te vintu vwe vikwinjila mwi lomu, vwe vikumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu. Lyoli ziila zye zikufuma mwi lomu, zye zikumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu."

¹² Pe abhalandati bha Yeesu bhakhabhala kukwakwe, bhakhamubhuuzya bhakhati, "Umanyile kuti abhafalisaayi we bhimvwa amazwi ge waalonjile, gaabhavisiizye nhaani?" ¹³ UYeesu akhabhaamula akhati, "Utaata waani we ali kumwanya akhayiguunya imbeyu zyonti zye atawaalile wuuyo. ¹⁴ Bhaleshe, kanongwa ye bhanaabho bhafuuye amiiso, khabhili bhakubhalongola bhe bhafuuye amiiso! Inga umufwe amiiso akumulongola uwamwabho we afuuye amiiso, bhonti bhabhili bhakulendela mu lyina!"

¹⁵ Ileelo uPeeteli akhamubhuuzya akhati, "Twilulile ishikholanyo ku zya vintu vwe vikumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu." ¹⁶ UYeesu akhabhaamula akhati, "Ishi nimwe mutali ni njeele izya kushimanya ishikholanyo? ¹⁷ Mutamanyile kuti khokhonti

‡ 15:9 15:8-9 Bhaazya Yeesaya 29:13.

khe khakwinjila mwi lomu, khakushizanya bhulo mu lwanda, kuwumalilishilo khakutaagwa mu shikwilo? ¹⁸ Ieelo zye zikufuma mwi lomu, zikufuma mu mwoyo waakwe. Ziniizyo zye zikumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu. ¹⁹ Kunonongwa ye mu mwoyo, mukufuma insiibho imbiibhi, uwugoji, uwubhembu, uwelengani, uwiibha, uwukeeti uwi lenga ni nshoolanyo. ²⁰ Ziniizyo zye zikumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu. Ieelo kulya ishaakulya sita kugeeza inyooobhe kutakumubhiikha umuntu kubha mukhandamanu.”

*U*lwitikhho *u*lwa mwantanda *u*Mukananaayo
(Maalika 7:24-30)

²¹ UYeesu akhasogola paala, akhabhala kumubali iya ku nhaaya izya Tiilo ni Sidooni. ²² Pe *u*mwantanda weka *u*Mukananaayo we akhikhalaga kunuukwo, akhinza kwa Yeesu, akhalamba kwi zi iya kudandizya akhati, “We Mwene, *u*wa shikholo sha mwene uDaudi *u*ndolele ishisa! *U*mwali waani alemiilwe nhaani ni pepu ibhiibhi.” ²³ Ieelo uYeesu atakhaamula izwi lyolyonti. Pe abhalandati bhaakwe bhakhamusejeelela, bhakhamulamba bhakhati, “Mubhuuzye asogole, kunonongwa ye *u*mwantanda wunuu akuzingula ishongo kulusalu kukwitu.” ²⁴ Akhabhaamula akhati, “*U*Mulungu *á*nsonteleziizye kubhatula aBhaisilaeli bhe bhali ngati ngoole zye ziteejile.”

²⁵ *U*mwantanda *u*la akhinza, akhasugamila pilongolela pa Yeesu, akhamulamba akhati, “We Mwene, inkulaabha *u*naavwe!” ²⁶ UYeesu akhamwamula akhati, “Te khinza kwega ishaakulya sha bhaana na

kuzisumbila imbwa.”^{§ 27} Umwantanda ula akhati, “She zili Mwene, ileelo imbwa zyoze zikulya insenyenya zye zikulenda paasi pa vintalati vwa bhapiti bhaabho.”²⁸ UYeesu akhamwamula akhati, “Wumwantanda iwe, ulwitikho lwakho lupiti nhaani! Yibhe shiniisho anza she ukwanza.” Nalubhilo, umwali waakwe akhaponi akhabhalilo khakhaala.

UYeesu akubhaponia abhabhinu abhinji

²⁹ UYeesu akhasogola paala akhashila kumbali iya sumbi uwa Galilaaya, akhazubha mwi gamba, akhiikhala kukwo. ³⁰ Abhantu abhinji nhaani bhakhabhala kwa Yeesu, bhakhabhaleeta bhe bhalemaaye, bhe bhafuuye amiiso, bhe bhafuuye ivinama, abhashinuunu na bhabhinu abhanji abhinji. Bhakhabhabhiikha pa vinama pa Yeesu, wope akhabhaponia. ³¹ Impuga iya bhantu bhaala bhakhaswiga nhaani we bhabhalola abhashinuunu bhakulonga, bhe bhalemaaye bhakubona, bhe bhafuuye ivinama bhakujenda, bhe bhafuuye amiiso bhakulola. Bhakhamupaala umulungu uwa Bhaisilaeli.

UYeesu akubhaliisya abhantu ielufu zini

(Maalika 8:1-10)

³² Pe uYeesu akhabhabhilishila abhalandati bhaakwe, akhabhabhuzya akhati, “Inkubhalolela ishisa abhantu ibha kunongwa ye niikhala nabho insiku zitatu, ileelo bhatali ni shaakulya. Intakwanza kuti imbalaje inga

§ 15:26 15:26 Te khinza kwega ishaakulya sha bhaana na kuzisumbila imbwa Kulandatana ni mwata zyabho, aBhayahuudi bhakhayilolaga bhafinjile kushila abhantu abhanji bhe bhakhabhatekhaga kuti mbwa. Mu shikholanyo ishi, uYeesu akubhakholanya aBhayahuudi na bhaana, khabhili abhakholanyiinye abhantu bhe te Bhayahuudi ni mbwa.

bhasogole kukwabho we bhali ni nzala, bhatahashe bhazilishwe mwi dala.”

³³ Abhalandati bhaakwe bhakhamwamula bhakhati, “Ipa tuli pa shilozu, tutigaaje kwoshi amakaati aga kubhakwila abhantu bhonti abhinji ibha?”

³⁴ UYeesu akhabhabhuzilizya akhati, “Muli na makaati galinga?” Bhakhamwamula bhakhati, “Tuli na makaati saba nu tuswi tushe.” ³⁵ Pe uYeesu akhabhalajizya abhantu bhonti kuti bhiikhale paasi.

³⁶ Akheega amakaati gaala saba nu tuswi, akhamusalifwa umulungu, akhamensulanya, akhabhapanga abhalandati bhaakwe, bhoope bhakhabhagabhilaga abhantu. ³⁷ Bhonti bhakhalya, bhakhiikuta. Abhalandati bhakhabhangaanya insenyenya zye zyasyalile, zikhiizula ivitundu saba. ³⁸ Abhantu bhe bhaliye ishaakulya shiila bhamele abhasakhaala ielufu zini (4,000) sita kubhaazya abhantanda na bhaana. ³⁹ We abhalaga abhantu bhaala, uYeesu akhinjila mu shituli, akhabhala kumbali iyi nhaaya iya mu Magadaani.

16

Abhafalisaayi bhakwanza ishilolesyo kufuma kwamwanya

¹ Pilongolela, abhafalisaayi na Bhasadukaayi bhamu bhinzile kwa Yeesu, kumulinga bhakhamulaabha kuti alolesye ishilolesyo she shikumanyisya kuti afumile kwamwanya kwa Mulungu. ² UYeesu akhabhaamula akhati, “[We yaafikha shalyabheela, mukuti, ‘Indaabhi kukhayisha akhinza kunongwa ye kwamwanya kuzelu.’

³ Heelo mu khabhalilo akha shilaabhila mukulonga mukuti, ‘Umusanyunu invula yititoonye kunongwa ye kwamwanya kwilu, kabhili kuli na mabingo.’ Imwe mumanyile kuziyaganya izya khabhalilo kwi dala iya

kwenya kumwanya, ileelo kuvwaganya ivi lolesyo iwwa khabhalilo ikha mutamanyile.]^{*} ⁴ Ishipaafi isha bhantu abhabhomba mbiibhi na bhe bhatali nu wusunde bhakwanza ishilolesyo. Te imbalanje ishilolesyo shoshonti, lyoli ishilolesyo sha mukuwi uYoona.” Pe uYeesu akhabhalekha, akhasogola.

Imanyizyo imbiibhi izya Bhafalisaayi na Bhasadukaayi (Maalika 8:14-21)

⁵ We abhalandati bha Yeesu bhafumiila usumbi, bhakhakumbukha kuti bhwiilwe kupaya amakaati. ⁶ UYeesu akhabhabhuuzya akhati, “Mwenyaa je nhaani, na kubha amiiso nu wusafu wa Bhafalisaayi nu wa Bhasadukaayi.” ⁷ Abhalandati bhaala bhakhanda kuzaabhana bhiibho na bhiibho bhakhati, “Akulonga shiniisho kunongwa ye tutapayile amakaati.” ⁸ UYeesu amanyile zye bhakuzaabhana, akhabhabhuuzya akhati, “Imwe mubha lwitikho ulunsi! Khooni khe mukuzaabhana muneemwe na muneemwe kuti mutali na makaati? ⁹ Bhuli, muli she mutakuziyaganya? Bhuli, mutakukumbukha amakaati gasaanu gaala ge gikusii zye abhantu ielufu zisaanu (5,000), bhuli, mwizuzi zye insenyenha ivitundu vilinga? ¹⁰ Awe amakaati gaala saba ge gikusii zye abhantu bhaala ielufu zini (4,000), bhuli mwabhunganyiinye insenyenha ivitundu vilinga? ¹¹ Khooni khe mutakuziyaganya kuti ziniizyo zye inkulonga te zya makaati? Lyoli mubhe amiiso nu wusafu uwa Bhafalisaayi nu wa Bhasadukaayi.” ¹² Pe abhalandati bhaakwe bhakhazyaganya kuti atakhalongaga izya wusafu uwa makaati, lyoli ku zyi manyizyo izyi lenga izya Bhafalisaayi na Bhasadukaayi.

^{*} 16:3 16:2-3 We yaafikha ... mutamanyile Amazwi ganaaga gataliipo mu wusimbe wumo uwi maandi uwa Shiyunaani.

*U*Peeteli akumutambula uYeesu kuti wu Kilisiti
(Maalika 8:27-30; Luuka 9:18-21)

¹³ We uYeesu peeka na bhalandati bhaakwe bhaafikha kumbali iya ku Kaisaliya Filiipi, akhabhabhuziilizya abhalandati bhaakwe akhati, “Ishi abhantu bhakuti uMwana wa Muntu wu naanu?” ¹⁴ Bhakhamwamula bhakhati, “Bhamu bhakuti we Yookhani uMwozyi, bhamu bhakuti we Eliya, bhamu bhakuti we Yelemiya awe weeka mu bhakuwi abhamwabho.” ¹⁵ UYeesu akhabhuziilizya winza akhati, “Niimwe, mukuti ine ne naanu?” ¹⁶ USiimoni Peeteli akhamwamula akhati, “Iwe we Kilisiti, uMwana wa Mulungu we mwumi.”

¹⁷ UYeesu akhamubhuzya akhati, “Usayiilwe iwe Siimoni mwana wa Yoona, kunongwa ye ataliipo umuntu we akulanjile ziniizyo, lyoli wa Taata waani we ali kumwanya. ¹⁸ Ine inkukubhuzya kuti iwe, we Peeteli, † pamwanya pi lyalaawe ili, intizenje ishibhanza shaani na makha aga kwilongo ‡ te gakhashitole. ¹⁹ Niine intiikupe imfungulo izya wumwene uwa kumwanya, nalyoli inkubhabhuzya kuti, lyolyonti lye mwalikhaana mu nsi, litibhe lyakhaanwa kumwanya. Khabhili lyolyonti lye mwalyitishizya mu nsi, litibhe lyitishilwa na kumwanya.” ²⁰ UYeesu akhabhasokha abhalandati bhaakwe kuti bhatakhamubhuzye umuntu wowonti kuti uweene we wu Kilisiti.

*U*Yeesu akukwa ku zya kufwa na kuzya kha kwakwe
(Maalika 8:31-9:1; Luuka 9:22-27)

²¹ Kwandila akhabhalilo khanaakho, uYeesu akhanda kubhabhuzya abhalandati bhaakwe kuti yikwanziwa abhale ku Yelusaleemu na kuyimba amayimba

† 16:18 16:18 UPeeteli Mu ndongo iya Shiyunaani kwe kuti Lyalaawe. ‡ 16:18 16:18 Kwilongo Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

amapiti kufuma ku bhasongo abha Bhayahuudi, ku bhapiti abha bhapuutili na ku bhamanyizyi abhi ndajizyo. Akhayigogwa, ileelo akhayizyukha isiku ilya wutatu. ²² UPeeteli akhabhala nawo pambali, akhanda kumukhajila, akhati, “Mwene zitakhabhe shiniisho! Te zikwaje ziniizyo!” ²³ Ileelo uYeesu akhagalunhana kumwenya uPeeteli, akhamubhuzya akhati, “Yeepa kwilongolela kukwani Seetani! Ukundindanjila, kunongwa ye akusiibha zye te zya Mulungu, lyoli akusiibha izya bhantu.”

²⁴ Pe uYeesu akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Umuntu wowonti we akwanza kundandata ine, akwanziwa ayikhaane wuuyo, § apimbe ishikhobhenhanyo shaakwe, andandate ine. ²⁵ Kwe kuti umuntu we akwanza kuwupokha uwuumi waakwe wuuyo, akhayiwuteezya. Lyoli umuntu we akwanza kuwuteezya uwuumi waakwe kunongwa yaani, akhayiwupokha. ²⁶ Kwe kuti umuntu angakabha akhooni inga aapata vwonti iwwa mu nsi, ileelo ateezya uwuumi waakwe? Awe umuntu angafumwa khantu bhuli kuti khapwanile pa wuumi waakwe? ²⁷ Umwana wa Muntu akhayinza ku wumwamu wa Taata waakwe peeka na bhakhabhizya bhaakwe. Pe akhayimuposheeleezya umuntu wowonti kulandatana ni mbombo zyakwe. ²⁸ Nalyoli inkubhabhuzya inkuti, panaapa bhaliipo abhantu bhe bhakhayilola umwana wa Muntu we akwinza mu wumwene waakwe, we bhashiili kufwa.”

§ 16:24 16:24 Ayikhaane wuuyo kwe kuti kumubhombela umulungu na kubhabhombela abhanji (bhaazya Maa- lika 12:30-31), atayenyaaje wuuyo ni vigane vwakwe.

17

*UYeesu akhagalunhana pamiiso na kulama
(Maalika 9:2-13; Luuka 9:28-36)*

¹ We zyashila insiku amutanda, uYeesu akhabheega uPeeteli, uYaakobo nu Yookhani umunsi wa Yaakobo. Akhazubha nabho mwi gamba itali, kwe kutali na bhantu. ² Pe we bhali kuula, uYeesu akhagalunhana pamiiso pilongolela yaabho. Pamiiso yaakwe pakhalama ngati lizubha, amenda gaakwe gaa-mile mazelu nhaani ngati lukhozyo lwi zubha. ³ Nalubhilo, bhakhafumila uMoose nu Eliya, bhakhalongaga nu Yeesu. ⁴ Pe uPeeteli akhamubhuzya akhati, “We Mwene, khinza kuti itwe tubhe panaapa! Inga ukwanza, intizenje ivwegwi vitatu. Sheeka shibhe shaakho, shimo shibhe sha Moose, ni shamwabho shibhe sha Eliya.”

⁵ We uPeeteli akujendelela kulonga, yeenya, ibhingo izelu likhabhagubishila. Pe bhakhimvwa izi kufuma mwi bhingo likuti, “Unu we Mwana waani amuganwa we akunhondezya, mwmwimvwaje uweene!”

⁶ We abhalandati bhaakwe bhaala bhimvwa ziniizyo, bhakhoogopa nhaani, bhakhagwa paasi shikupama. ⁷ UYeesu akhabhasejelela, akhabhapalamansya, akhabhabhuzya akhati, “Bhuushi, mutogopaje!” ⁸ We bheenya, bhatakhamulola umuntu uwamwabho nuamo, lyoli uYeesu mwene. ⁹ We bhakwikha mwi gamba, uYeesu akhabhalajizya akhati, “Mutakhamubhuzye umuntu wowonti zyonti zye mwazilola, kufishila akhabhalilo khe uMwana wa Muntu akhayizyuka kufuma ku bhafwe.”

¹⁰ Abhalandati bhaakwe bhakhamubhuziiliza bhakhati, “Ishi khooni khe abhamanyizyi abhi ndajizyo

bhaku**ti**, yikwanziwa **ku****ti** uEliya ayinze suuti?*" ¹¹ UYeesu akhabhaam**u**la akhati, "Nalyoli uEliya akwinza suuti **ku**lingaanya zyonti. ¹² Heelo ink**u**bhabh**u**u**z**ya **ku****ti**, uEliya ayinzile,[†] bhatámumanyile, lyoli bhámubhombile zyonti zye bhakhanzaga. She shini**i**sho, **u**Mwana wa Muntu ak**u**bhala **ku**yimba **ku**kwabho." ¹³ Pe abhalandati bhaala bhakhazyaganya **ku****ti** uYeesu akhalongaga nabho **ku** zya Yookhani uMwozyi.

*UYeesu ak**u**likhajila ipepu ibhiibhi*

(Maalika 9:14-29; Luuka 9:37-43)

¹⁴ We uYeesu na bhalandati bhaakwe bhagal**u**kha pe páamile ni mp**u**ga iya bhant**u**, umuntu weeka akhabhala kwa Yeesu, akhas**u**gamila pílونغolela yaakwe. ¹⁵ Akhati, "We Mwene, ink**u**laabha **mu**lolele ishisa **u**mu**v**uli waani **ku**nonongwa ye ali ni shizilisi. Uwubhinu w**u**n**u**u**w**o, w**u**ku**u**myimvwa nhaani. Akhabhalilo akhinji akugwa **mu** mwoto na mu minzi. ¹⁶ Naamuleetile ku bhalandati bhaakho **ku****ti** bham**u**ponie, ileelo anza bhaatolwa **ku**mu**u**ponia."

¹⁷ UYeesu akhaam**u**la akhati, "Imwe mushipaafi she shítakwitikha, she shiteejile. Intiyi**i**ikhale ni**i**mwewe kufishila liino? Imbajimbiiilile paka liino? **M**uleete **ku**kwani!" ¹⁸ UYeesu akhalikhajila ipepu ibhiibhi, likhafuma, **u**mwana **u**la akhapona akhabhalilo khakhaala. ¹⁹ Pe abhalandati bha Yeesu bhakham**u**bhalila kukwilo, bhakham**u**b**u**zi**i**lizya bhakhati, "Khooni khe itwe

*

^{17:10} ^{17:10} Bhaazya Malaaki 4:5-6. **u**M**u**lungu álonjile átili, "Inhayim**u**sonteelezya umukuwi uEliya we akhabhalilo akhi siku ilya kwinda **u**Mwene khashi**i**li." [†] ^{17:12} ^{17:12} U**E**liya ayinzile UYeesu ak**u**mu**ku**holanya uEliya nu Yookhani uMwozyi. UYookhani ámulinganyizanyiinye uYeesu idala, imbombo ye aBhayahuudi bhakhas**u**bhilaga **ku****ti** uEliya akhayiy**i**bhomba. Bhaazya Mataayi 11:13-14; Maalika 1:2-4.

twaapotiilwe kulyefwa ipepu liniilyo?” ²⁰ UYeesu akhabhaamula akhati, “Mwaapotiilwe kunongwa ye ulwitikho lwinyu lunsu. Nalyoli inkubhabhuuzya, inga mwabha nu lwitikho, poope lubhe lunsu anza khasanga akhi nhaladaali, khe khansi kushila insanga zyonti, mutilibhuuzye igamba ili kuti, ‘Yeepa ipa, ubhale paala,’ lyope lityeepa. Poope khataliipo akhantu khe mutitolwaje. [²¹ Ileelo, ipepu ilya shikholo shiniisho mutangakhola kulibhinga, lyoli kwi dala ilya kupuuta na kuyiima kulya.]” †

UYeesu akukwa winza ku zya kufwa na kuzyukha kwakwe

(Maalika 9:30-32; Luuka 9:43-45)

²² We uYeesu ali peeka na bhalandati bhaakwe mu Galilaaya, abhabhuuziye atili, “UMwana wa Muntu atilonjeelelwe na kutwalwa ku bhantu bhe bhatimugojje. ²³ Ileelo we bhamugoga, pi siku ilya wutatu akhayizyukha.” We abhalandati bhaakwe bhimvwa ziniizyo, bhakhaswimiilila nhaani.

Kufumwa insonho iyi Nyumba iMfinjile

²⁴ We uYeesu na bhalandati bhaakwe bhaafikha mu Kapelenaumu, abhasonshezya nsonho iya kubhombela mu Nyumba iMfinjile, § bhakhinza kwa Peeteli. Bhakhamubhuuziizya bhakhati, “Bhuli, umumanyizyi

† 17:21 17:21 Umusitaali uwu wutaliipo mu wusimbe wumo uwi maandi uwa Shiyunaani. § 17:24 17:24 Insonho iya kubhombela mu Nyumba iMfinjile kwe kuti uMuyahuudi wowonti amusakhaala uwa manha amashumi gabhili awe kushila, akhanziwaaga kufumwa insonho iya kubhombela mu Nyumba iMfinjile umwanha nuuwo nuuwo. Inhela yiniyo yalingaanile ni nhela izya kuposheela ku nsiku zibhili. Bhaazya Kufuma 30:13-16; 2 Khabhalilo 24:9-14; Nehemiya 10:32.

wiinyu akufumwa insonho iyi Nyumba iMfinjile?”
²⁵ UPeeteli akhabhaamula akhati, “Akufumwa.” We akwinjila mu nyumba, she ashili kulonga lyolyonti, uYeesu akhamubhuzilizya akhati, “We Siimoni, ukulola bhuliibhuli? Abhamwene abha mu nsi ini bhakusonshezya insonho ku bhantu bhuli? Ku bhaana bhaabho awe ku bhajeni?”
²⁶ UPeeteli akhaamula akhati, “Bhakusonshezya ku bhajeni.” UYeesu akhamubhuziza akhati, “Inga she zili, pe bhabhatuyiye abhaana bhaabho kufumwa insonho.”
²⁷ Ileelo kuti tutakhabhaviisye abhantu ibha, bhalaga mwa sumbi usumbe ulusikulo. Inswi ye wayilema kuwandilo, ukhayigubule ilomu, utiyaaje inhela. Uyeeje inhela yiniyo inga ubhale ufumwe insonho yaani ni yaakho.”

18

Uwupiti uwa nalyoli

(Maalika 9:33-37; Luuka 9:46-48)

¹ Mu khabhalilo khaala abhalandati bha Yeesu bhakhabhala, bhakhamubhuzilizya bhakhati, “Wu naanu we mupiti kushila abhanji bhonti mu wumwene uwa kumwanya?”
² UYeesu akhamubhilishila umwana umunsi, akhamwimilisya pakaasi yaabho,
³ akhabhabhuziza akhati, “Nalyoli inkubhabhuziza, inga mutakupindukha kubha anza bhaana abhansi, te mukhinjile mu wumwene uwa kumwanya.”
⁴ Pe shiniisho, umuntu wowonti we akuyiisya anzu mwana umunsi unu, wunuyo we atibhe mupiti mu wumwene uwa kumwanya.
⁵ Khabhili umuntu wowonti we akumuposheela umwana umunsi anza wununu kwi taawa lyani, akumuposheela neene.

Insoshi ku zyi ndingo

(Maalika 9:42-48; Luuka 17:1-2)

6 “Ileelo umuntu wowonti we akumupuvwa weeka mu bhansi ibha bhe bhakuniitika kuti abhombe imbi-
 ibhi, yaamile kwashi kukunjiilwa iwe ipiti ilya kusyela
 mu nsingo na kusumbwa mwa sambi. 7 Mushelleye
 mubhantu mwe mali mu nsi umu, kunongwa yi ndingo
 zye zikwazyabhantu kubhomba imbiibhi! Indingo
 ziniizyo yikuti zitifumilaje bhulo, ileelo ashelleye
 umuntu we akwazyabindingo ziniizyo! 8 Inga inyoobhe
 yaakho awe ishinama shaakho vwakupuvwa kubhomba
 imbiibhi, vidumule na kuvisumba ukutali. Kwashi kw-
 injila mu wuumi uwa wiila sita kubha ni nyoobhe zyonti
 zibhili awe ivinama vwonti vibhili, na kuti ubhe ni
 nyoobhe zibhili ni vinama vibhili, ileelo usumbwe mu
 mwoto we wutakuzima naalumo. 9 Khabhili inga ily-
 iso lyakho likukupuvwa kubhomba imbiibhi, lifigule na
 kulisumba ukutali! Kwashi kwinjila mu wuumi uwa wiila
 we uli ni lyiso lyeka, na kuti ubhe na miiso gonti gabhili,
 ileelo usumbwe mu mwoto we wutakuzima naalumo.”

Ishikholanyo ishi ngoole ye yateejile

(Luuka 15:3-7)

10 UYeesu akhajendelela kulonga akhati, “Mubhe
 amiiso, mutakhasheelee kumushoolanya weeka mu
 bhansi ibha! Kunongwa ye inkubhabhuuzya kuti,
 abhakhabhizya bhaabho abha kumwanya akhabhalilo
 khonti bhali pilongolela pa Taata waani we ali
 kumwanya. [11 Kwe kuti uMwana wa Muntu ayinzile
 kubhapokha bhe bhateejile.]* 12 Mukulola bhuliibhuli?
 Tuti umuntu ali ni ngoole imia yeeka (100), inga
 ateezya yeeka, angakhonzya bhuli? Atakuzilekha suuti
 amashumi tisa ni zyamwabho tisa mwi gamba na kubhala
 kwanza yeeka ye yiteejile? 13 Nalyoli inkubhabhuuzya,

* 18:11 18:11 Umusitaali uwu wataliipo mu wusimbe wumo uwi
 maandi uwa Shiyunaani.

inga ayaaga, akuseshela nhaani kunongwa yi ngoole yiila yeeka kushila ingoole izyamwabho amashumi tisa ni zyamwabho tisa zye zitáteejile. ¹⁴ She shiniisho, uTaata wiinyu we ali kumwanya atakwanza kuti weeka mu bhansi ibha ateeje.

*U*ubhaatikho ulwa kumusokha we ateejile

¹⁵ “Inga uwamwinyu akubhombela uwubhiibhi, bhalaga umubhuuzye pe apubhiye we mali bhabhili mubheene. Inga akwimvwa, utibhe wagalushilana nu wamwinyu. ¹⁶ Heelo inga atakwimvwa, bhalaga umweje umuntu uwamwabho weeka awe bhabhili kuti, ‘Inongwa yoyonti yititimishizwe ku wukeeti uwa bhantu bhabhili awe bhatatu.’† ¹⁷ Inga atabhimvwa bhanaabho bhoope, bhalaga kushibhuuzya ishibanza. Inga atashimvwa ishibanza, abhe kukwakho anza bhantu bhe bhatakumwitikha uMulungu awe anza musonshezya nsonho.

*U*waamulo uwa bhalandati kukhaana na kwitishizya

¹⁸ “Nalyoli inkubhabhuuzya kuti, lyolyonti lye mwalikhaana mu nsi, litibhe lyakhaanwa kumwanya. Khabhili lyolyonti lye mwalyitishizya mu nsi, litibhe lyitishilwa na kumwanya. ¹⁹ Khabhili inkubhabhuuzya kuti, inga bhabhili pakaasi yiinyu bhitinhana mu nsi ku zye bhakupuuta, uTaata waani we ali kumwanya atibhabhombele ziniizyo. ²⁰ Kwe kuti inga bhali abhantu bhabhili awe bhatatu bhe bhabhunganile kwi taawa lyani, niine inkubha peeka nabho.”

*I*shikholanyo isha muntu we atakutuyila

²¹ Pe uPeeteli akhabhala kwa Yeesu, akhamubhuuzilizya akhati, “We Mwene, uwamwitu inga

† 18:16 18:16 Bhaazyu Nkumbushizyo 19:15.

ambombela uwubhiibhi, imutuuyle khalinga? Bhuli, khonti saba?”²² UYeesu akhamwamula akhati, “Intakuti saba bhulo, lyoli umutuuyle uwamwinyu akhabhalilo khonti mu wiikhalo waakho sita kubhaazya.†

²³ “Kunongwa yiniini, umwene uwa kumwanya wukukholana nu mwene weeka we akhanzaga kusimishizya inhela ku bhabhombi bhaakwe. ²⁴ We umwene ayanda kusimishizya inhela, bhakhamuleetela umubhombi weeka we akhadayiwaaga italanta ielufu ishumi (10,000).§ ²⁵ Umubhombi wunuyo akhapootwa kufumwa inhela zye bhakhamwisyaga. Pe umwene akhabhalajizya abhasikaali kuti bhamukazyeye wuyo, umushi, abhaana bhaakwe, ni vintu vwonti vwe ali navwo, inga ideeni litabhulwe.

²⁶ “Pe umubhombi ula akhasugamila pilongolela pa mwene, akhamulamba akhati, ‘Inkulaabha unguulile khashe, intikutabhulile inhela zyakho zyonti.’

²⁷ Umwene ula akhamulolela ishisa umubhombi waakwe, akhamutuyila ideeni, akhamwitishizya kuti asogolaje.

²⁸ “Umubhombi ula we aafuma kunzi, akhakhomaana nu mubhombi uwamwabho we amukhopeeye idinaali* imia yeeka (100). Nalubhilo akhamufina ku nsingo, akhamubhuuzya akhati, ‘Tabhula vwe naakukhopeeye.’

²⁹ Umubhombi wunuyo akhasugamila pilongolela yaakwe, akhamulamba akhati, ‘Unguulile khashe,

† 18:22 18:22 Sita kubhaazya Mu ndongo iya Shiyunaani yikuti saba mala amashumi saba. § 18:24 18:24 Ita-

lanta ielufu ishumi (10,000) Italanta yeeka yalingaanile ni nhela zye bhakumuposheelezya umuntu ku manha ishumi na gasaanu na kushila. Pe umubhombi ula akhadayiwaaga inhela iya kukwila kubhapa abhantu ielufu ishumi (10,000) ku manha ishumi na gasaanu na kushila. * 18:28

18:28 Idinaali yamile nhela iya kuposheela kwi siku lyeka umuntu uwi mbombo ku shiizi.

intikutabhulile ideeni lyakho.’ ³⁰ Ileelo uweene akhakhaana, akhabhala kumukunga uwamwabho ula mwi jeela kufishila pe akhayitabhula ideeni lyonti.

³¹ “We abhabhombi abhamwabho bhazilola ziniizyo, zikhabhabhobha nhaani mu mooyo gaabho. Pe bhakhabhala kwa mwene kumupanjila zyonti zye zibhombeshile. ³² Pe umwene akhamubhilishila umubhombi ula, akhamubhuuya akhati, ‘twe we mubhombi umubhiibhi! Yeenya we wandamba kuti inkutuuayile vwe nakwisyaga, nakutuyiye zyonti ziniizyo! ³³ Bhuli, niwe utaakhondeeye kumulolela ishisa umubhombi uwamwinyu anza she niine naakuloleeye ishisa?”

³⁴ “Pe umwene ula akhaviitwa nhaani, akhabhalajizya kuti bhamuleme na kumusumba mwi jeela kufishila akhabhalilo khe akhayitabhula inhela zyonti.

³⁵ “Shiniisho she uTaata waani we ali kumwanya akhayibhabhombela nimwe inga mutakubhatuuyila abhamwinyu ku mwoyo wonti.”

19

UYeesu akumanyizya ku zya kutabhulana bhe bhegi-ine

(Maalika 10:1-12)

¹ We uYeesu aamala kulonga amazwi ganaago, akha-sogola mu Galilaaya, akhabhala mu nsi iya Yudeeya, kwisyila iya lwizi ulwa Yoolodani. ² Abhantu abhinji bhakhamulandata, wope abhaponiizye bhonti bhe bháamile bhabhinu.

³ Pe aBhafalisaayi bhamu bhakhinza kwa Yeesu kumulinga. Bhakhamubhuziizya bhakhati, “Bhuli, yikwitishilwa mu ndajizyo umusakhaala kumulekha umushi waakwe kunongwa yoyonti yiila?” ⁴ UYeesu

akhabhaamula akhati, “Mutabhaziizye mu Wusimbe uWufinjile kuti, kufuma kuwandilo uMulungu ápelile umusakhaala nu mwantanda?”^{*} ⁵ Akhati, “Kunongwa yiniyo, umusakhaala akhayimulekha uyise waakwe nu nyina waakwe, akhayipatinhana nu mushi waakwe. Bhabhili bhanaabho bhakhayibha mubhili weeka.”[†] ⁶ Pe bhanaabha te bhabhili winza, lyoli bhakubha mubhili weeka. Pe shiniisho, bhe uMulungu abhakhomanyiinye, umuntu wowonti atakhabhalenhaanye.” ⁷ ABhafalisaayi bhanaabho bhakhamubhuzilizya winza bhakhati, “Inga ziniizi zya nalyoli, khooni khe uMoose áyitishiziizye kuti umusakhaala amupanje umushi waakwe ikalaata ilya kumulekha?” ⁸ UYeesu akhabhaamula akhati, “UMoose ábhitishiziizye kuti mubhalekhaje abhashi bhiinyu kunongwa iya wugomu uwa mooyo giinyu, ileelo kufuma kuwandilo yitáamile shiniisho. ⁹ Inkubhabhuuzya imwe kuti umuntu wowonti we akumutabhula umushi waakwe, inga atamulemile mu wubhembu, inga ayeega umwantanda uwunji, akubhomba wubhembu.”

¹⁰ Pe abhalandati bhaakwe bhakhamubhuuzya bhakhati, “Inga she zili shiniisho kwa mulume nu mushi, pe yitakhondeeye kwegal!” ¹¹ UYeesu akhabhaamula akhati, “Te bhonti bhe bhangakhola kuliposheela izwi liniili, lyoli bhaala bhe bhasayiilwe nu Mulungu kuliposheela. ¹² Ye nongwa bhamu bha bhatowaashi kunongwa ye bhapapiilwe shiniisho. Bhamu bha bhatowaashi kunongwa ye abhantu bhabhabhiishile kuti bhabhe shiniisho. Bhaliipo bhamu bhe bhamuuye kuti bhateegaje kunongwa iya wamwene uwa kumwanya. Umuntu wowonti we angakhola kuliposheela izwi ili, aliposheele.”

^{*} 19:4 19:4 Bhaazyu Wandilo 1:27. [†] 19:5 19:5 Bhaazyu Wandilo 2:24.

UYeesu akubhasaya abhaana abhansi

(Maalika 10:13-16; Luuka 18:15-17)

¹³ Abhantu bhakhamuleetela uYeesu abhaana abhansi kuti abhabhiishe inyoobhe yaakwe na kubhapuutila kwa Mulungu. Ileelo abhalandati bhaakwe bhakhabhakhajila bhe bhábhaleetile abhaana bhaala. ¹⁴ Ileelo uYeesu akhati, “Bhaleshe abhaana abhansi ibho bhinze kukwani, lashi mutabhadindaje! Kunongwa ye uwamwene uwa kwamwanya wa bhantu bhe bhali anza bhaana ibha.” ¹⁵ Pe uYeesu akhabhiikha inyoobhe zyakwe pamwanya yaabho, akhabhasaya abhaana bhaala, akhasogola paala.

Uwupala wa dumbwe kwinjila mu wamwene wa Mulungu

(Maalika 10:17-31; Luuka 18:18-30)

¹⁶ Pe umuntu umo áyinzile kwa Yeesu, akhamubhuziilizya uYeesu akhati, “We Mumanyizyi, imbombe lyoni ilyinza inga inhawaaje uwuuni uwa wiila?” ¹⁷ UYeesu akhamwamula akhati, “Khooni khe ukumbuziilizya izya winza? Umwinza ali weeka mwene, wu Mulungu! Ileelo inga ukwanza kwinjila mu wuuni uwa wiila na wiila, zileme indajizyo zya Mulungu.” ¹⁸ Umuntu ula akhamubhuziilizya akhati, “Indajizyo zilikwi?” UYeesu akhamwamula akhati, “Utakhaagoje, utakhahembushe, utakhiibhe, utakhaafumwe uwukeeti uwi lenga. ¹⁹ Umushindikhaje uyise waakho nu nyina waakho, kabhili umugane uwamwinyu anza she uyiganile waneewe.”[‡] ²⁰ Umuntu ula akhati, “Indajizyo zyonti ziniizyo inzilemile. Imbulililwe ni lyoni winza?” ²¹ UYeesu akhamubhuziilizya akhati, “Inga ukwanza ubhe we mugolosu, bhalaga ukazyeye ivintu vwonti vwe ali navwo, inhela zye waapata, ubhagabhile abhapiina. Inga

[‡] 19:19 19:19 Bhaazya Kufuma 20:12-16; Nkumbushizyo 5:16-20; Bhalaawi 19:18.

wabhomba shiniisho, utibhe uyibhishiiye ishuma kamwanya. Pe uyinze, undandate.”²² We umuntu ula ayimvwa ziniizyo, akhasogola paala ku wuswimiilizu kunongwa ye amile ni shuma ishinji nhaani.

²³ Pe uYeesu akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Nalyoli inkubhabhuzya kuti, yikhayibha papala nhaani kwa dumbwe kwinjila mu wumwene uwa kamwanya. ²⁴ Inkubhabhuzya winza kuti papupuusu ingamila kwinjila mu khaazi akha lusindaani, na kuti udumbwe ayinjile mu wumwene wa Mulungu!”

²⁵ We abhalandati bhaala bhimvwa, bhakhaswiga nhaani, bhakhamubhuzilizya bhakhati, “Ishi, inga she zili shiniisho, wu naanu we angawaaga uwuposhi?”

²⁶ UYeesu akhabheena, akhabhabhuzya akhati, “Ku bhantu liniilyo litangabhombekha, ileelo kwa Mulungu zyonti zikubhombekha.”

²⁷ UPeeteli akhaamula akhati, “Yeenya, itwe tuvileshile ivintu vwonti, tukulandatile iwe! Ishi tutipate akhooni?” ²⁸ UYeesu akhabhaamula akhati, “Nalyoli inkubhabhuzya, kuti nimwe mwe mumulandatile umwana wa Muntu we ayikhala pi tengu lyakwe ilya wumwamu mu nsi impwa, mukhayikhala mu matengo aga shimwene ishumi na gabhili, kubhalonga abhantu abha vikholo ishumi na vibhili iwva Bhaisilaeli.

²⁹ Pe umuntu wowonti we ayileshile inyumba, awe abhakhambaku, awe abhayilumbu, awe uyise, awe unyina, awe abhaana, awe ivwizi, kunongwa yaani, akhayiposheela ivwinji nhaani kushila vwe avileshile. Khabhili akhayiwaaga uwuume uwa wiila na wiila. ³⁰ ileelo abhinji bhe bhakuyilola kuti bhatakhondeeye mu nsi, bhakhayibha bha mwilongolela, khabhili bhe bhakuyilola kuti bhakhondeeye mu khabhalilo ikha, bhakhayibha kulusalu mu khabhalilo khe khakwinza.”

20

*Ish*ikholanyo isha kubhaposheeleya abhabhombi

¹ Iwinza uYeesu akhabhabhuuzya ku shikholanyo akhati, “Uwumwene uwa kumwanya wukukholana nu muntu uwi shiizi isha mazabiibu,* we akhalaabhila kwanza abhabhombi abha kubhomba imbombo mu shiizi shaakwe isha mazabiibu. ² We abhaaga, akhithinhana nabho kubhaposheeleya weeka weeka idinaali† kwi siku, pe akhabhatwala ku shiizi shaakwe. ³ Akhafuma isaala iya wutatu ishilaabhila, akhabhalola abhantu abhamwabho bhimiliye pa munaalo, bhatali ni mbombo. ⁴ Akhabhabhuuzya akhati, ‘Niimwe bhalaji kubhomba imbombo mu shiizi shaani isha mazabiibu. Niine intibhaposheeleye mwenti anza she yikwanziwa, bhoope bhakhabhala.’ ⁵ We izubha lyabha pi twe, iwinza we lyabhota, akhafuma winza kubhinjizya abhantu abhamwabho kubhomba imbombo mu shiizi shaakwe shiila. ⁶ We yakwila isaala iyi shumi na yeeka, akhafuma winza, akhabhalola abhantu abhamwabho bhimiliye pa munaalo. Akhabhabhuuziliza akhati, ‘Khooni khe mwimiliye ipa isiku lyonti sita mbombo?’ ⁷ Bhoope bhakhamwamula bhakhati, ‘Kunongwa ye ataliipo umuntu we atubhiishile pa mbombo.’ Akhabhabhuuzya akhati, ‘Niimwe bhualo bhalaji kubhomba imbombo mu shiizi shaani isha mazabiibu.’

⁸ “We kwabha shalyabheela, uwi shiizi akhamubhuuzya we akhimililaga imbombo yaakwe akhati, ‘Bhabhilishile abhabhombi bhonti, ubhaposheeleye inhela zyaabho. We ukubhaposheeleya, uyande na bhabhombi bhe

* 20:1 20:1 Amazabiibu gakholiine na mantonongwa. † 20:2 20:2 Idinaali yamile nhela ye yakwiliye kuposheela kwi siku umuntu uwi mbombo ku shiizi.

bhinzile kuwumalilishilo na kumaliilizya na bhe bhinzile kuwandilo.’⁹ Pe abhabhombi bhaala bhe bhinzile shalyabheela, bhakhaposheela idinaali yeeka.¹⁰ We bhinza abhabhombi abha kuwandilo, bhásubhiye kuposheela idinaali inyinji kushila bhe bhinzile kuwumalilishilo. fleelo bhoope weeka weeka bhakhaposheela idinaali yeeka.¹¹ Pe we bhaposheela, bhakhanda kuyibhuna ku wi shiizi, bhakhati,¹² ‘bha bhe waabhabhiishile pa mbombo kuwumalilishilo, bhabhombile imbombo ku saala yeeka bhulo, zya bha bhuliibhuli watulingaanya nabho kutuposheelezya, we itwe tubhombile imbombo ingomu nhaani musanya wonti.’¹³ Uwi shiizi ula akhamwamula weeka mu bhantu bhaala akhati, ‘We manyani, intakucheepile. Bhuli, tutinhiine kuti intikuposheelezye idinaali yeeka?’¹⁴ Yeega idinaali yaakho yeeka, sogola ipa! Ine injiganile kumuposheelezya uwa kuwumalilishilo idinaali yeeka anziwe.¹⁵ Bhuli, intakwitishilwa kubhombela ivintu vwani anza she injiganile? Bhuli uli nu mwone kanongwa ye ne mupi?’¹⁶ She shiniisho, abhinji bhe bhakuyilola kuti bhatakhondeeye mu nsi, bhakhayibha bha mwilongolela, kabhili bhe bhakuyilola kuti bhakhondeeye mu khabhalilo ikha, bhakhayibha kulusalu mu khabhalilo khe khakwinza.”

UYeesu akukwa akha watatu ku zya wufwe waakwe (Maalika 10:32-34; Luuka 18:31-34)

¹⁷ We uYeesu akuzubha kubhala ku Yelusaleemu, akhabheega abhalandati bhaakwe ishumi na bhabhili pambali, akhabhabhuzya akhati,¹⁸ “Yeenyi, ishi tukuzubha kubhala ku Yelusaleemu. Kunukwo umwana wa Muntu atitwalwe ku bhapiti abha bhapuutili na ku bhamanyizyi abhi ndajizyo bhe bhatimulonje kuti agogwe.¹⁹ Iwinza bhakhayimutwala ku bhantu bhe

te Bhayahuudi kuti bhamusupizye, bhamukhome ni sambogo na kumukhomeela pa shikhobhenhanyo. ileelo isiku ilya wutatu, akhayizyuka.”

*We mupiti mu wumwene wa Mulungu
(Maalika 10:35-45)*

²⁰ Pe unyina wa bhaana bha Zebedaayo akhabhala kwa Yeesu peeka na bhaana bhaakwe, akhasugamila pilongolela pa Yeesu akhamulaabha amwawwe. ²¹ UYeesu akhamubhuzilizya akhati, “Ukwanza inkubhombele lyoni?” Woope akhamwamula akhati, “inkulaabha ubhitishizye abhaana bhaani bhabhili ibha kuti weeka ayikhale kumbali iyi nyoobhe yaakho iya kundiilo nu wamwabho kumbali iyi nyoobhe yaakho iya kumongo mu wumwene waakho.” ²² UYeesu akhabhaamula akhati, “Mutalimanyile lye mukulaabha. Bhuli, mungakhola kujimbiilila amayimba ge inkubhala kuyimba?”[‡] Bhakhamwamula bhakhati, “Tungakhola.” ²³ UYeesu akhabhabhuzya akhati, “Nalyoli mungakhola kuyimba anza she inkubhala kuyimba, ileelo kwikhala kumbali iyi nyoobhe yaani iya kundiilo awe inyoobhe yaani iya kumongo iyo te mbombo yaani. Lyoli panaapo apa kwikhala pa bhaala bhe uTaata waani abhabhishiiye.”

²⁴ Abhalandati abhanji bhaala ishumi we bhimvwa amazwi ganaago, bhakhabhaviitilwa abhanamuntu bhaala bhabhili. ²⁵ Pe uYeesu akhabhabhilishila bhonti peeka, akhabhabhuzya akhati, “Mumanyile kuti abhapiti abha mu nsi bhakubhatabhaala abhantu bhaabho ku makha, khabhili abhapiti bhaabho

[‡] 20:22 20:22 Kujimbiilila amayimba ge inkubhala kuyimba Mu ndongo iya Shiyunaani yikuti mungakhola kumwelela ishikoopa she inkubhala kumwelela?

bhaku**ub**habhombezuya ku makha. ²⁶ Ileelo kukwinyu imwe te zibhe shiniisho khaala. Lyoli umuntu we akwanza ku**ub**ha mu**u**pit*i* wiinyu, atibhabhombelaje mwenti. ²⁷ Khabhili umuntu wowonti we akwanza ku**ub**ha wa kwanda kukwinyu, atibhabhombelaje imwe. ²⁸ Kwi dala l*ini*ilo, u**M**wana wa Muntu atinzile ku**ub**hombelwa, lyoli ayinzile ku**ub**habhombela abhantu na kufumwa uwuumi waakwe inga abhasombele imbiibhi abhantu abhinji.”

*UYeesu akubhaponia bhe bhafuuye amiiso bhabhili
(Maalika 10:46-52; Luuka 18:35-43)*

²⁹ UYeesu na bhalandati bhaakwe we bhakusogola mu nhaaya iya mu Yeeliko, impuga iya bhantu yikhamu**u**landataga. ³⁰ Bhe bhafuuye amiiso bhabhili bhikhaaye pambali pi dala, we bhimvwa kuti uYeesu akushila, bhakhabilishila kwi zi iya kudandizya bhakhati, “We Mwene, uwa shikholo sha mwene uDaudi, tulolele ishisa!” ³¹ Impuga iya bhantu yikhabhakhajila kuti bhapu**u**me, ileelo abheene bhakhajinaga kudandizya izi bhakhatinji, “We Mwene, uwa shikholo sha mwene uDaudi, tulolele ishisa!” ³² UYeesu akhimilila, akhabhabhilishila, akhabhabhuziliza akhati, “Mukwanza imbabhombele akhooni?” ³³ Bhakhamwamu**u**la bhakhati, “We Mwene, tukwanza amiiso gi**it**u gadaamule.” ³⁴ UYeesu akhabhalolela ishisa, akhabhapalamansya amiiso gaabho. Nalubhilo, amiiso gaabho gakhanda kulola, bhakhamu**u**landata uYeesu.

21

*UYeesu akuposheelwa mu Yelusaleemu ku khaluluuto
(Maalika 11:1-11; Luuka 19:28-40; Yookhani 12:12-19)*

¹ UYeesu na bhalandati bhaakwe bhakhapalamila mu Yelusaleemu. We bhaafikha mu khakhaaya akha Betisifaage mwi gamba ilya Mizeituni, uYeesu akhabhasonteelezya abhalandati bhaakwe bhabhili.

² Akhabhabhuuzya akhati, “Bhalaji mu khakhaaya khaala khe khali pilongolela yiinyu, mutiyilole indogomi ni nyaana yaakwe nkunjiile, ye umuntu atapandile naalumo. Mukhazisatule, muzileete kukwani. ³ Inga umuntu wowonti akubhabhuuziizya izyi ndogomi ziniizyo, mukhamubhuuzye kuti, ‘UMwene akuzyanza,’ wope atibhitishizye muzileete nalubhilo.” ⁴ Ziniizi zyonti zyabhombeshile inga likwile izwi lye alonjile umukuwi kuti,

⁵ “Mubhuuzye umulindu uwa mu nhaaya iya mu Sayuuni*
kuti,

‘Yeenya, UMwene waakho akwinza kukwakho, mutonsu, ayikhaaye pa ndogomi,†

inyaana yi ndogomi.’‡”

⁶ Pe abhalandati bhaala bhakhabhala, bhakhabhomba anza she uYeesu abhalajiziizye. ⁷ Bhakhinza ni ndogomi yiila peeka ni nyaana yaakwe kwa Yeesu, bhakhaala amenda gaabho pamwanya pa ndogomi,

* 21:5 21:5 ISayuuni litaawa iyi gamba lye iYelusaleemu yazenjiilwe pamwanya yaakwe. Umulindu uwa mu nhaaya iya mu Sayuuni kwe kuti abhakhaaya bhonti abhi nhaaya iya Yelusaleemu. † 21:5 21:5 Ayikhaaye pa ndogomi Abhamwene bhakhapandaga pa ndogomi mu khabhalilo akha wutengaanu, bhakhapandaga ifalaasi mu khabhalilo akha wulugu. UYeesu kupanda mu ndogomi we akwinjila mu Yelusaleemu, akhalolesyaga kuti uweene akwinza ku wutengaanu ngati wu mwene umutonsu. ‡ 21:5 21:5 Bhaazya Zakaliya 9:9.

uYeesu akhazubha, akhiikhala pamwanya. ⁸ Abhantu abhinji bhakhaalaga amenda gaabho mwi dala, bhamu bhakhatemaga utuzanzala utwa makwi, bhakhaalaga mwi dala. ⁹ Abhantu bhe bhálongoleeye kwilongolela na bhaala bhe bhakhalandataga kulusaló kwa Yeesu, bhakhadandizyaga kukhoolela bhakhatinji, “Apalwaje[§] uMwana uwa shikholo sha mwene uDaudi! Asayiilwe we akwinza

kwi taawa Iya Mwene uMulungu!*
Apalwaje uMulungu uwa kumwanyala!”

¹⁰ We uYeesu ayinjila mu Yelusaleemu, inhaaya yonti yikhasambagana. Abhantu bhakhanda kubhuzilizanya bhakhatinji, “Wu naanu wununu?” ¹¹ Impuga iya bhantu bhaala ye yáfumile nu Yeesu yikhabhaamula yikhati, “Unu mukuwi uYeesu, kufuma mu Naazaleti, mu nhaaya iya mu Galilaaya.”

UYeesu akubhabhinga bhe bhakhakazyaga mu Nyumba iMfinjile

(Maalika 11:15-19; Luuka 19:45-48; Yookhani 2:13-22)

¹² Pe uYeesu akhinjila mwi linga ilyi Nyumba iMfinjile. We ayinjila, akhabhabhinjila kunzi bhe bhakhakazyaga na kukala ivintu mwi linga ilyi Nyumba iMfinjile. Akhabenulanya ivintalati iwwa bhe bhakhavunzanyaaga inhela,†

§ 21:9 21:9 Apalwaje Mu ndongo iya Bhayahuudi bhakuti Hosaana kwe kuti tutuule. * 21:9 21:9 Bhaazyu Zabuuli 118:26.

† 21:12 21:12 Bhakhavunzanyaaga inhela Yáamile mwata ya bhantu abhi nsi ni nsi kuvunzanya inhela iya Bhaluumi inga bhayaaje inhela iya Bhayahuudi. Inhela yiniyo ye yikhanziwaaga kufumwa insonho iyi Nyumba iMfinjile, kunongwa ye yitakhitishilwaga kufumwa insonho mu Nyumba iMfinjile inhela ye yáamile ni shifwani isha Bhaluumi awe abhalongozi abhanji bhe te Bhayahuudi.

akhabenulanya na matengo aga bhe bhakhakazyaga inkunda. ¹³ UYeesu akhabhabhuzya akhati, “Yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Inyumba yaani yitibhe nyumba ya kupuutila.’[‡] Ileelo imwe muyigalulanyiinye kubha ngwenya ya bhabuda!”[§]

¹⁴ Bhe bhatakulola na bhe bhalemaaye bhinzile mwi linga ilyi Nyumba imfinjile, uYeesu akhabhaponia. ¹⁵ Ileelo abhapiti abha bhapuutili na bhamanyizyi abhi ndajizyo we bhavilola ivilolesyo iwwa kuswijizya vwe uYeesu abhombile, kabhili we bhimvwa abhaana bhakhapaalaga mwi linga ilyi Nyumba imfinjile bhakhatinji, “Apalwaje uMwana uwa shikholo sha mwene uDaudi,” bhakhaviitwa nhaani. ¹⁶ Bhakhamubhuziilizya uYeesu bhakhati, “Bhuli, ukwimvwa she abhaana ibha bhakulonga?” UYeesu akhabhaamula akhati, “Inkwimvwa. Bhuli, mutabhaziizye amazwi iga mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Mu malomu ga bhaana abheela na bhe bhakwonha, ukwiliziizye impaalo zyonti?’*”

¹⁷ UYeesu akhabhalekha abhantu bhaala, akhafuma kunzi iyi nhaaya, akhabhala ku Besaniya, akhagona kunukwo.

UYeesu akuliguna ikwi ilya mutiini

(Maalika 11:12-14, 20-24)

¹⁸ Ishilaabhila we uYeesu akugalukha mu Yelusaleemu kufuma ku Besaniya, inzala yikhamuluma. ¹⁹ Pe akhalilola ikwi limo lye bhakuti umutiini[†] pambali pi dala, akhasejeelela papipi, akhaaga litali na matunda naagamu, lyoli lili na matundu meene. Akhalibhuzya ikwi

[‡] 21:13 21:13 Bhaazya Yeesaya 56:7. § 21:13 21:13 Bhaazya Yelemiya

7:11. * 21:16 21:16 Bhaazya Zabuuli 8:2. † 21:19 21:19 Ikwi limo lye bhakuti umutiini likholiine ni kwi ilya mandongomilo ku Malila.

liila akhati, “Kufuma umusanyuunu utakheele amatunda naalumo, wiila na wiila!”[‡] Nalubhilo, ikwi liila likhuuma lyonti. ²⁰ We abhalandati bha Yeesu bhazilola ziniizyo, bhakhaswiga nhaani, bhakhati, “Khooni khe ikwi ili ilya mutiini lyuma nalubhilo?” ²¹ UYeesu akhabhaamula akhati, “Nalyoli inkubhabhuuzya, inga mwabha nu lwitikho sita kusingaana, mungakhola kubhomba te liniilyo ilya mutiini lyene. Lyoli poope inga mwalibhuuzya igamba ili, mwati, ‘Kumpukha usumbwe mwa sambi,’ liniilyo litibhombeshe. ²² Inga muli nu lwitikho, lyolyonti lye mukulaabha kwa Mulungu mu mpuuto, mutiposheele.”

ibhuziilizyo ku zya waamulo wa Yeesu

(Maalika 11:27-33; Luuka 20:1-8)

²³ UYeesu akhinjila mwi linga ilyi Nyumba imfinjile. We akumanyizya, abhapiti abha bhapuutili na bhasongo abha Bhayahuudi bhakhabhala kumubhuziilizya bhakhati, “Ganaaga ge ukubhomba, ukubhomba ku waamulo wooni? Wu naanu we akupiiye uwaamulo wunuuwu?” ²⁴ UYeesu akhabhaamula akhati, “Niine intibhabhuuziizye izwi lyeka. Inga mwanaamula, pe niine intibhabhuuzye kuti inkubhomba ganaaga ku waamulo wa naanu. ²⁵ Bhuli, uwaamulo wa Yookhani uwa kwozya abhantu wafumile kwoshi? Wafumile kumwanya awe ku bhantu?” Pe bhakhazaabhana bhiihho na bhiihho bhakhati, “Inga twati lwafumile kumwanya, atitubhuziilizye kuti, ‘Khooni khe mutakhamwitikhaga?’ ²⁶ Khabhili inga twati lwafumile ku bhantu, tukwogopa impuga iya bhantu.”

[‡] 21:19 21:19 Utakheele amatunda naalumo, wiila na wiila UYeesu we akhaligunaga ikwi ilya mutiini, akhalangaga uwukuwi uwa kuti, uMulungu akhayibhalonga aBhayahuudi kanongwa ye bhatali na matunda agi njendo inyinza.

Kunongwa ye bhonti bhakwitikha kuti uYookhani áamile mukuwi.” ²⁷ Pe bhakhamwamula bhakhati, “Tutamanyile.” Wope uYeesu akhabhabhuuzya akhati, “Niine intakubhabhuuzya kuti inkubhomba ziniizi kuwaamulo wa naanu.”

Ishikholanyo isha bhaana bhabhili

²⁸ UYeesu akhajendeelela kulonga akhati, “Imwe mukulola bhuliibhuli? Áliipo umuntu umo áamile na bhaana bhabhili. Akhabhala kwa mwana uwa kwanda, akhati, ‘Mwana waani, umusanyuunu bhagala kubhomba imbombo mu shiizi isha mazabiibu.’ ²⁹ Umwana ula akhamwamula akhati, ‘Ndaali.’ Ileelo akhayisibha, akhabhala kubhomba imbombo. ³⁰ Pe uyise waakwe akhabhala kwa mwana uwa wubhili akhamubhuuzya shishiila. Wope akhamwamula akhati, ‘Intibhale baaba.’ Ileelo pilongolela, akhagalulanya insibho yaakwe, atakhabhala kubhomba imbombo. ³¹ Bhuli, mu bhabhili bhanaabho, wu naanu we ábhombile zye uyise waakwe akhanzaga?” Bhakhamwamula bhakhati, “Wu wuula uwa kwanda.” Pe uYeesu akhabhabhuuzya akhati, “Nalyoli inkubhabhuuzya, abhasonshezya nsonho na bhabhembu bhakhayibhalongolela kwinjila mu wumwene uwa Mulungu. ³² Kunongwa ye uYookhani áyinzile kukwinyu kwi dala ilya wugolosu, imwe mutámwitishile. Ileelo abhasonshezya nsonho na bhabhembu bhámwitishile. Imwe poope we mwazilola zyonti ziniizyo, mutakhalaata na kumwitikha.”

Ishikholanyo isha bhalimi abhabhiibhi

(Maalika 12:1-12; Luuka 20:9-19)

³³ UYeesu akhalonga winza akhati, “Tejeelezyi ishikholanyo ishamwabho. Áliipo umuntu umo,

we áamile ni shiizi,[§] akhawaala amazabiibu. Akhazyunguulizya ulubhaga, akhabana apa kufinyila amazabiibu, akhazenga umunaala.* Pe akhimvwana na bhalimi kuti bhabhombaje imbombo inga bhakhagabhane nawo iviyabho, akhashuula kubhala insi iya kutali.

³⁴ “We akhabhalilo akhi mvuno iya mazabiibu khaafikha, akhabhasonteelezya abhabhombi bhaakwe ku bhalimi bhaala kuti bhaamupe amazabiibu ge bhamugabhiye kufuma mu shiizi shaakwe. ³⁵ Ileelo abhalimi bhaala bhakhabhalema abhabhombi bhaakwe, umo bhakhamukhoma, umo bhakhamugoga nu wamwabho bhakhamukhoma na mawe. ³⁶ Umuntu ula akhabhasonteelezya winza abhabhombi abhamwabho abhinji kushila bhe ábhasonteeleziye kuwandilo. Abhalimi bhaala bhakhabhombi akhabhiibhi anza bha kwanda. ³⁷ Kuwumalilishilo, akhamusonteelezya umwana waakwe akhati, ‘Bhatimushindishe pe mwana waani.’ ³⁸ Ileelo abhalimi bhaala we bhamulola umwana ula, bhakhabhuzanya bhakhati, ‘Unu, we mugaali uwi shiizi ishi. Ishi tumugoje inga tweje uwugaali waakwe.’ ³⁹ Pe bhakhamulema, bhakhamusumba kunzi ku shiizi isha mazabiibu, bhakhamugoga. ⁴⁰ Bhuli, we ayinza umwanensho uwi shiizi isha mazabiibu akhayibhabhomba lyoni abhalimi bhaala?” ⁴¹ Abhapuutili abhapiti na

§ 21:33 21:33 Ishiizi shikholanyo sha bhantu bha Mulungu, kwe kuti abhaisilaeli. Bhaazyaya Yeesaya 5:1-7. * 21:33 21:33 umunaala wáamile musyenga we bházenjeeye amawe, uwutali waakwe wáamile inyaayo zini ni nuusu, uwaazi inyaayo zibhili. Pamwanya pálinganiye, páamile ni sheegwi she bhátimiiye amatundu. Umulindiilili akhikhalaga pa khazundila kutendeela abhiibha ni vikhanu ni nyonyi.

bhapiti abha Bhayahuudi bhakhamwamula bhakhati, “Akhayibhayazya abhabhiibhi bhaala, ishiizi shaakwe akhayiibhapa abhalimi abhanji bhe bhatimupanje amatunda agaakwe ku khabhalilo akhi mvuno.”

⁴² Pe uYeesu akhabhabhuuzya akhati, “Bhuli, muta-bhaziize ziniizi mu Wusimbe uWufinjile? Yisimbiilwe kuti,

‘Iwe lye bhálikhaanile abhazenji,†
liniilyo lye lyabha liwe ilya pambali,
lye lilemile inyumba yonti.

Izwi liniili lifumile kwa Mwene,
lyope lya kuswijizya kukwitu!‡

⁴³ “Kunongwa yiniyo, inkubhabhuuzya kuti, umulungu akhayeefwa uwumwene waakwe kukwinyu akhayiibhapa abhantu abhi nsi izinji bhe bhangakhola kuumupa amatunda gaakwe. ⁴⁴ Umuntu wowonti we alendela pi we liniilyo, akhayivunzinhana. Khabhili wowonti we lyamulendela, likhayimuvinyulanya vinyuvinyu.”

⁴⁵ We aBhafalisaayi na bhapiti abha bhapuutili bhimvwa ivikholanyo vwa Yeesu, bhakhamanya kuti akubhiibhikha bhiibho. ⁴⁶ Pe bhakhanza idala ilya kamulema, ileelo bhakhogopaga impuga iya bhantu, kunongwa ye abheene bhámwaganyiinye uYeesu kuti mukuwi.

22

*ishikholanyo isha weeji
(Luuka 14:15-24)*

† 21:42 21:42 Iwe lye bhálikhaanile abhazenji UYeesu ipa álonjile amazwi ganaaga kufuma mu Lufingo ulwa Khali kulonga izya wuuyo. ‡ 21:42 21:42 Bhaazya Zabuuli 118:22-23.

¹ UYeesu akhabhabh~~u~~uzya winza aBhafalisaayi na bhapiti bha bhapuutili ku vikholanyo akhati, ² “U~~u~~mwene ~~u~~wa k~~u~~mwanya w~~u~~k~~u~~kholana n~~u~~ mwene ~~u~~mo we álinganyiinye uweeji ~~u~~wa mwana waakwe. ³ Akhabhasonteelezya abhabhombi bhaakwe k~~u~~bhabhilishila bhe abhalanjiiye k~~u~~ti bhinze ku weeji, ileelo bhakhakhaana kwinza.

⁴ “Akhabhasonteelezya winza abhabhombi abhamwabho, akhabhabh~~u~~uzya akhati, ‘Bhalaji m~~u~~bhabh~~u~~uzye bhaala bhe naabhalanjiiye k~~u~~ti, “Indinganyiinye ivintu vwonti iw~~u~~wa weeji. Ingojile ing’ombe zyani zye zinyanyatile nhaani, vwonti vilingaanye. Nzaagaji ku weeji!’ ⁵ Ileelo abheene bhatahasaajila bhakhabhala ~~u~~lwabho. Weeka akhabhala ku shiizi shaakwe, ~~u~~wamwabho akhabhala k~~u~~ mbombo yaakwe iya k~~u~~kazya. ⁶ Bhamu bhakhabhalema abhabhombi bhaakwe, bhakhabhabhomba izyi nsoni na k~~u~~bhagoga. ⁷ Pe ~~u~~mwene ~~u~~la akhaviitwa nhaani, akhabhasonteelezya abhasikaali bhaakwe k~~u~~bhayazy a bhagoji bhaala na k~~u~~yazy inhaaya yaabho. ⁸ Pe ~~u~~mwene akhabhabh~~u~~uzya abhabhombi bhaakwe akhati, ‘Ivintu iw~~u~~wa weeji vilingaanye, ileelo bhe naabhalanjiiye bhataakhondeeye kwinza ku weeji. ⁹ Pe bhalaji m~~u~~ madala amalenhaana, bhonti bhe mwabhaaga m~~u~~bhabh~~u~~uzye bhinze ku weeji.’ ¹⁰ Abhabhombi bhaala bhakhabhala m~~u~~ madala amalenhaana. Bhakhabhabh~~u~~ngaanya bhonti bhe bhakhabhalolaga, abhabhiibhi na bhinza. Pe inyumba iya weeji yikhiizula abhajeni.

¹¹ “Ileelo we ~~u~~mwene ~~u~~la ayinjila mu nyumba k~~u~~ti abhalole abhajeni, akham~~u~~lola umuntu weeka we aták-watile ~~u~~mwenda ~~u~~wa weeji. ¹² Akham~~u~~b~~u~~ziilizya akhati, ‘We manyani, uyinjiiye bh~~u~~liibh~~u~~li umu sita

mwenda uwa weegi?’ ileelo umuntu ula akhapootwa ilya kwamula. ¹³ Pe umwene akhabhabhuuzya abhabhombi bhaakwe akhati, ‘Mupinye umuntu unu inyoobhe ni vinama na kumusumba kunzi ku khiisi. Kunuukwo akhayilila na kuzyekusya amiino kunongwa ya mayimba amapiti.’ ¹⁴ Kunongwa ye bhe bhabhilishiliilwe bhinji, ileelo abhasaabhulwa bhali bhashe.”

Kufumwa insonho kwa mwene uKaisaali
(Maalika 12:13-17; Luuka 20:20-26)

¹⁵ Pe aBhafalisaayi bhakhasogola paala, bhakhabhala kupanzanya she bhangamutege uYeesu ku mazwi gaakwe. ¹⁶ Pe bhakhasonteelezya abhalandati bhaabho peeka ni shipuga sha bhalandati bha mwene uHeloodi,* bhakhamubhuziilizya uYeesu bhakhati, “We Mumanyizyi, tumanyile kuti iwe we muntu uwa nalyoli na kuti ukumanyizya izya Mulungu mu wanalyoli. Khabhili utakuwusaajila uwupiti wa muntu pa mbombo, kunongwa ye utakwimila bha ndwimo. ¹⁷ Tubhuuzye she ukulola. Bhuli, indajizyo zikwitishizya kufumwa insonho kwa Kaisaali† awe khaala?” ¹⁸ Ileelo uYeesu amanyile insiibho yaabho imbiibhi, akhabhaamula akhati, “Khooni khe mukundinga, imwe mubhi shisa ishi lenga? ¹⁹ Ndanje inhela insabhaazya ye mukufumwa ku

* 22:16 22:16 Abhalandati bha mwene uHeloodi bháamile mpuga ya Bhayahuudi ye yáamile na makha. Abheene na Bhafalisaayi bhatakhanzanaga khaala, lyoli kunongwa zimo bhulo. Bhonti bhakhakwogopaga kumanyikha kwa Yeesu mu nsí yonti, pe panaapa bhakhitinhana kwanza idala ilya kumugoga uYeesu. UHeloodi Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni. † 22:17 22:17 UKaisaali áamile wu mwene uwa Bhaluumi, khabhili we akhalongozyaga insi iya Isilaeli mu khabhalilo khaala.

nsonho.” Bhoope bhakhamuleetela idinaali yeeka. ²⁰ UYeesu akhabhabhuziilizya akhati, “Ishifwani ishi nu wusimbe uwu vwa naanu?” ²¹ Bhakhamwamula bhakhati, “Vwa Kaisaali.” UYeesu akhabhabhuziizya akhati, “Mumupanje uKaisaali vwe vwa Kaisaali, iwinza mumupanje uMulungu vwe vwa Mulungu.” ²² We bhimvwa ziniizyo, bhakhaswiga nhaani. Pe bhakhamulekha, bhakhasogola.

*UYeesu akumanyizya izya kuzyukha abhafwe
(Maalika 12:18-27; Luuka 20:27-40)*

²³ Isiku liliila, aBhasadukaayi bhe bhakumanyizya kuti kutaliipo kuzyukha abhafwe, bhamu bhakhabhala kwa Yeesu. Bhakhamubhuziilizya bhakhati, ²⁴ “Mumanyizyi, uMoose atusimbiiye indajizyo kuti inga umuntu aafwa, amulekha umushi sita kupaapa umwana, yikwitishilwa ukhambaku waakwe kumugaala umufwile inga amupaapile umuyazi abhaana. † ²⁵ Papiitu ipa, bhaliipo abhanamuntu saba. Uwa kwanda ayeejile, akhafwa sita kupaapa umwana. Pe ukhambaku waakwe uwa wubhili akhamugaala umufwile ula. ²⁶ Zikhabha shiniisho kwa khambaku uwa wubhili, nu wa wutatu, bhakhasila bhonti saba. ²⁷ Kuwumalilishilo wa bhonti, umwantanda ula wope akhafwa. ²⁸ Bhuli, pi siku lye abhafwe bhakhayizyukha, umwantanda ula akhayibha mushi wa naanu mu bhaala saba? Kunongwa ye abhasakhaala bhonti bhámwejile!” ²⁹ UYeesu akhabhaamula akhati, “Mukupubha kunongwa ye mutawumanyile uWusimbe uWufinjile, khabhili mutagamanyile amakha ga Mulungu. ³⁰ Akhabhalilo khe abhafwe bhakhayizyukha, te bhakheegaje awe kwejelwa, lyoli bhakhayibha anza bhakhabhizya kumwanya. ³¹ Ileelo ku zya kuzyukha

† 22:24 22:24 Bhaazya Nkumbushizyo 25:5-6.

abhafwe, bhuli, mutabhaziizye mu Wusimbe uWufinjile she uMulungu ábhabhuiziizye kuti, ³² ‘Ine ne Mulungu wa Abulahaamu, ne Mulungu wa Isaaka, kabhili ne Mulungu wa Yaakobo?’ § UMulungu te wa bhafwe, lyoli wu Mulungu uwa bhuumi!” ³³ Impuga iya bhantu we bhimvwa ziniizyo, bhakhaswiga nhaani ku manyizyo zyakwe.

Indajizyo iya kwanda ku zyonti

(Maalika 12:28-34; Luuka 10:25-28)

³⁴ We abhafalisaayi bhimvwa kuti uYeesu abhatola abhasadukaayi, bhakhabhangaana peeka. ³⁵ Weeka we áamile mumanyizyi wi ndajizyo, akhamubhuziizya uYeesu kumulinga akhati, ³⁶ “Mumanyizyi, mu ndajizyo zya Moose, ndajizyo bhuli ye mpiti kushila zyonti?” ³⁷ UYeesu akhamwamula akhati, “Umugane uMwene uMulungu waakho ku mwoyo waakho wonti, na ku mupepu waakho wonti na ku njele zyakho zyonti.”* ³⁸ Ine ye ndajizyo impiti, kabhili ye ya kwanda. ³⁹ Iya wabhili yikukholana ni ya kwanda, yoope yikuti, ‘Umugane uwamwinyu anza she uyiganile waneewe.’† ⁴⁰ Indajizyo zibhili ziniizi, zye lwalo lwi ndajizyo zyonti nu wusimbe uwa bhakuwi.”

UKilisiti Mwana uwa shikholo sha mwene uDaudi iwinza wu Mwene wa bhonti

(Maalika 12:35-37; Luuka 20:41-44)

⁴¹ ABhafalisaayi we bhabhunganile, uYeesu ábhabhuziliziyeye átili, ⁴² “Mukulola bhuliibhuli ku zya Kilisiti? Bhuli, mwana wa naanu?” Bhakhamwamula bhakhati, “Mwana uwa shikholo sha mwene uDaudi.” ⁴³ UYeesu akhabhabhuziizya akhati, “Khooni khe

§ 22:32 22:32 Bhaazyu Kufuma 3:6.

* 22:37 22:37 Bhaazyu

Nkumbushizyo 6:5. † 22:39 22:39 Bhaazyu Bhalaawi 19:18.

uDauidi we akhalongolwaga nu Mupepu wa Mulungu, akumutekha uKilisiti, kuti Mwene? Kwe kuti alonjile atili,

⁴⁴ “Umwene amubhuziizye umwene waani atili,
 “Yikhala kumbali iyi nyooobhe yaani iya kundilo,
 paka we nabhabhikha abhalugu bhaakho
 paasi pa vinama vwakho.”[†]§

⁴⁵ “Inga uDauidi akumutekha uKilisiti akuti Mwene,
 pe uKilisiti angabha mwana waakwe anza bhaliibhali?”

⁴⁶ Ataliipo umuntu we akhamwamula lyolyonti uYeesu. Khabhili kufuma isiku liliila numo umuntu we alinjizi-
 izye kumubhuziizya winza uYeesu.

23

*UYeesu akubhakhajila abhalongozi abha Bhayahuudi
 (Maalika 12:38-40; Luuka 11:37-52; 20:45-47)*

¹ Pe uYeesu akhayibhuzya impuga iya bhantu
 na bhalandati bhaakwe akhati, ² “Abhamanyizyi
 abhi ndajizyo na Bhafalisaayi bhali nu waamulo
 uwa kwilulanya indajizyo zya Moose. ³ Ishi zyonti
 zye bhakubhahuzya muzilemaje na kuzibhomba.
 ileelo mutakhalandate imbombo zyabho, kunongwa
 ye abheene bhatakuzibhomba zye bhakumanyizya.
⁴ Abheene bhakupinya amazigo amamwamu na
 kubhapiimbizya abhantu mu vipungo, ileelo abheene
 bhatakwanza kulinjizya kubhuzya na khasamba
 akhi nyooobhe kupimba. ⁵ Abheene bhakubhomba
 imbombo zyonti zinjizyo inga abhantu bhabhatendeele.

[†] 22:44 22:44 Paka we nabhabhikha abhalugu bhaakho paasi
 pa vinama vwakho kwe kuti kubhatola na kubhatabhaala
 abhalugu bhaakwe. § 22:44 22:44 Bhaazya Zabuuli 110:1.

Bhakuwata ivibeeza ivwa magwembe ivibaaba* kushila ivwa bhanji, vwe visimbiilwe indajizyo, na kwonjezya amapintilwi aga menda gaabho aga kupuutila kushila aga bhanji. ⁶ Bhakuyigana nhaani kwikhala mu matengo aga pilongolela mu vikulukulu na kwikhala mu matengo aga lushindikho mu masinagoogi. ⁷ Bhakuyigana kuti abhantu bhabhalamukhaje ku lushindikho mu manaalo na kuti bhabhatekhaje bhatinji, 'Mumanyizyi.'

⁸ "Ileelo imwe bhatabhatekhaje kuti, 'Mumanyizyi!' Kunongwa ye mali nu Mumanyizyi weeka mwene, niimwe mwenti mwe bhanholo mu lwitikho. ⁹ Khabhili mutamutekhaje umuntu wowonti kuti, 'Taata' mu nsi umu, kunongwa ye mali nu Taata wiinyu weeka mwene we ali kumwanya. ¹⁰ Khabhili bhatabhatekhaje kuti, 'Bhalongozi,' kunongwa ye mali nu Mulongozi weeka mwene, we wu Kilisiti. ¹¹ Umuntu wowonti we akwanza kubha musongo wiinyu, akwanziwa kubha mubhombi wiinyu. ¹² Umuntu wowonti we akuyizuvwa, umulungu akhayimuzuvwa. Ileelo umuntu wowonti we akuyiisya, umulungu akhayimuzuvwa.

¹³ "Musheleeye imwe bhamanyizyi abhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Imwe ku manyizyo zyinyu mukubhadindila abhantu kwinjila mu wumwene uwa kumwanya, imwe muneemwe mutakwinjila. Khabhili mutakubhitishizya abhantu bhe bhakwanza kwinjila.

* 23:5 23:5 ivibeeza ivwa magwembe ivibaaba vwasimbiilwe amazwi aga vikholo vini vwe vili mu Lufingo ulwa Khali, anza Kufuma 13:1-10; 13:11-16; Nkumbushizyo 6:4-9; 11:13-21. Umusakhaala uMuyahuudi uwa manha ishumi na gatatu akhakwataga ivibeeza viniivo kumiso na mu nyoobhe iya kumongo akhabhalilo khonti akha kupuuta.

[¹⁴ “Musheleeye imwe bhamanyizyi bhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukufwula ivintu vwa bhafwile. Khabhili mukuyilolesya kuti mwe bhagolosu, mukupuuta impuuto intali. Pe shiniisho, mukhayipata ulufundo ulupiti kufuma kwa Mulungu.】†

¹⁵ “Musheleeye mubhamanyizyi abhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukushuula mwa sumbi na mu nsi inyuumu inga mumugalulanye umuntu weeka kubha mulandati wa lupuuto lwinyu. Heelo inga mwamugalulanya umuntu wunuuayo, mukumuteezya, akukhondela kwinjila ku mwoto we wutakuzima naalumo kubhashila imwe.

¹⁶ “Musheleeye imwe mubhalongozi mwe mutakulola! Kunongwa ye mukuti, ‘Inga umuntu akulapa ku Nyumba iMfinjile, te khabhiibhi. Heelo inga akulapa ku zahaabu ye yili mu Nyumba iMfinjile, umuntu wunuuu akwanziwa kubhomba anza she alapile.’ ¹⁷ Mwe bhalema, khabhili muli ngati mutakulola! Khooni khe khinza kushila akhanji? Bhuli, zahaabu, awe iNyumba iMfinjile ye yikuyibhiikha izahaabu kubha mfinjile? ¹⁸ Khabhili mukuti, ‘Inga umuntu akulapa ku shigemo she shili mu Nyumba iMfinjile, te nongwa. Heelo inga akulapa ku mfinjile ye yili pa shigemo, akwanziwa abhombaje anza she alapile.’ ¹⁹ Imwe muli ngati bhe bhatakulola! Khooni khe khinza kushila akhanji? Bhuli, mfinjile ziniizyo awe shigemo she shikubhiikha izahaabu kubha mfinjile? ²⁰ We akulapa ku shigemo, akulapa ku shigemo shiniisho na ku vintu vwonti vwe vili pa shigemo. ²¹ Umuntu wowonti we akulapa ku Nyumba iMfinjile, akulapa ku Nyumba yiniyo na kwa we akwikhala

† 23:14 23:14 Umusitaali uwu wataliipo mu wusimbe wumo uwi maandi uwa Shiyunaani.

mumwo. ²² Wooke we akulapa kumwanya, akulapa kwi tengu ilya shimwene ilya Mulungu na kwa we akwikhala pi tengu liniilyo.

²³ “Mushaleeye imwe bhamanyizyi abhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukufumwa ivwa pi shumi, amatundu aga munanaa ge gakununshiilila, ibinzaali, ni mbeyu izyi jila, ileelo muzileshile zye mpiti nhaani mu ndajizyo anzu wugolosu, ishisa, nu lwitikho. Zinizyo zye mukhondeeye kubhomba sita kwiwa aganji. ²⁴ Imwe bhalongozi mwe mutakulola! Kunongwa ye mukusuya inyanyanzi, ileelo mukumila ingamila!

²⁵ “Mushaleeye imwe mubhamanyizyi abhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukwozya ulupindi ni shiibho munzi,[‡] ileelo mukaasi mwizuuye uwufwuli nu wulyovi. ²⁶ Imwe Bhafalisaayi, mwe mutakulola! Yozyaji suuti mukaasi mu lupindi, inga munzi mwope mubhe muzelupile.

²⁷ “Mushaleeye imwe bhamanyizyi abhi ndajizyo na muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukholiine ni mbiipa zye zipashiilwe uwulongo, zye kunzi zikulolekha nyinza, ileelo mukaasi ziyuzuuye amafupa aga bhafwe nu wubhozu uwa vikholo ni vikholo. ²⁸ She shiniisho, niimwe kunzi mukulolekha ku bhantu kuti mwe bhagolosu, ileelo mukaasi mwizuuye ishisa ishi lenga nu wubhiibhi.

²⁹ “Mushaleeye imwe bhamanyizyi abhi ndajizyo niimwe muBhafalisaayi, mubhi shisa ishi lenga! Kunongwa ye mukuzenga imbiipa izya bhakuwi na

[‡] 23:25 23:25 Mukwozya ulupindi ni shiibho munzi ABhafalisaayi bhakhasiibhaga kuti kubhomba liniilyo kukubhabhiikha kubha bhagolosu pamiiso ga Mulungu.

kuzibhingulanya imbiipa izya bhantu abhagolosu. ³⁰ Mukulonga kuti, 'Bhanje itwe twaliipo mu khabhalilo akha bhamaama bhitu, nhani tutimvwanile nabho kubhagoga abhakuwi abha Mulungu.' ³¹ Shiniisho, mukusimishizya muneemwe kuti mwe bhaana bha bhantu bhe bhahagajile abhakuwi abha Mulungu! ³² Ishi malilizyaji imbombo ye abhamaama bhiinyu bhandile!

³³ "Imwe munjokha, mubhaana bhi njokha! Mukhayipona bhuliibhuli kulongwa ku mwoto? ³⁴ Kunongwa yiniyo, inkubhasonteelezya kukwinyu abhakuwi bha Mulungu, abhantu abhi njele, na bhamanyizyi. Heelo bhamu mu bhanaabho, mukhayibhagoga na kubhakhomeela pa shikhobhenhanyo, bhamu mukhayibhakhoma ni sambogo mu masinagoogi, bhamu mukhayibhayimvwa mu nhaaya niizyo niizyo. ³⁵ Ishi, imwe mukhayifundwa kunongwa ya bhagolosu bhonti bhe bhagogiilwe, kufuma agogwe uAbeli we amile mugolosu, kufishila pe agogiilwe uZakaliya umwana wa Balakiya,§ we mwamugojile pakaasi pa shigemo na Pafinjile. ³⁶ Nalyoli inkubhabhuzya kuti, abhantu abha khabhalilo ikha bhakhayifundwa ku zya ganaago gonti."

*UYesu akuswimiilila kunongwa iya bhantu abha mu Yelusaleemu
(Luuka 13:34-35)*

§ 23:35 23:35 Kufuma agogwe uAbeli we amile mugolosu, kufishila pe agogiilwe uZakaliya umwana wa Balakiya Mu Lufingo ulwa Khali, yisimbiilwe kuti abhantu bhamu bhe bhagogiilwe, uwa kwanda amile wu Abeli, uwa kuwumalilishilo amile mukuwi uZakaliya. Bhaazya Wandilo 4; 2 Khabhalilo 24:20-22.

³⁷ UYeesu akhati, “Imwe mubhantu abha mu Yelusaleemu, mukubhagoga abhakuwi na kubhakhoma na mawe bhe uMulungu abhasonteleziizye kukwinyu. Akhinji bhulo, naayiganile kubhabhangaanikha imwe anzi nkuku she yikwubhatila utwanankuku twakwe mu mapikho gaakwe, ileelo mukhakhaana!
³⁸ Yeenya, inyumba yiinyu yitisyale lipongoolwi!
³⁹ Inkubhabhuzya kuti, te mukhandole winza paka pe mukhayilonga kuti, ‘Asayiilwe we akwinza kwi taawa lya Mwene uMulungu!’†”

24

*UYeesu akukwa izya kumpogolwa iNyumba iMfinjile
 (Maalika 13:1-2; Luuka 21:5-6)*

¹ UYeesu akhasogola mwi linga ilyi Nyumba iMfinjile. We akusogola, abhalandati bhaakwe bhakhabhala pe amile inga bhamulanje inyumba zye zyamile mwi linga ilyi Nyumba iMfinjile. ² Ileelo uYeesu akhabhaamula akhati, “Ukugalola amayumba amapiti iga? Nalyoli inkubhabhuzya, gonti ganaaga gakhayipongolwa, te likhasyale iwe naalimo pamwanya pi we iyamwabho!”

*Amayimba ge gakhayifumila insiku izya kumpeleela
 (Maalika 13:3-13; Luuka 21:7-19)*

³ Pilongolela, uYeesu we ayikhaaye mwi gamba ilya Mizeituni, abhalandati bhaakwe bhakhamubhalila kukwilu. Bhakhamubhuziilizya bhakhati, “Tubhuzye, inongwa ziniizi zikhayifumila liino? Khabhili shilolesyo

* ^{23:38} ^{23:38} Yeenya, inyumba yiinyu yitisyale lipongoolwi ipa uYeesu akhalongaga inyumba iya Mulungu iya mu Yelusaleemu, awe inhaaya iya Yelusaleemu, awe insi iya Bhayahuudi. † ^{23:39} ^{23:39} Bhaazya Zabuuli 118:26.

shooni she shikhayilolesya kwinza kwakho nū wūmalilishilo ūwi nsi?”

⁴ UYeesu akhabhaamūla akhati, “Mubhe amiiso, umuntu wowonti atakhabhakhopele! ⁵ Kunongwa ye abhinji bhakhayinza kwi taawa lyani, bhakhayiyitekhaga kuti, ‘Ine ne ne Kilisiti!’ Bhoope bhakhayibhakhopela abhantu abhinji.

⁶ “Mukhayimvwa inongwa izya wulugu ni mpempu izya wulugu. Mubhe amiiso, mutakhagandushe kunongwa ye ziniizyo yikwanziwa kuti zifumile, ileelo ūwūmalilishilo wuula wukhayibha wushili.

⁷ Insi yeeka yikhayilwanga ni nsi iynji, nū wūmwene weeka wukhayilwanga nū wūmwene ūwamwabho. Kukhayibha inzala ni viyingayinga ivwi nsi, uku nūukwo. ⁸ Viniivwo vwe vikhayibha wandilo bhūulo wa mayimba, anza she akubhabhwa ūmwantanda we akwanda kupaapa. ⁹ Mu khabhalilo khanaakho, mukhayilemwaga, bhakhayibhayimwaga, na kubhagoga, abhantu abhi nsi zyonti bhakhayibhaviitilwa, kunongwa ye mwe bhalandati bhaani. ¹⁰ Pe abhinji bhakhayilulekha ulwitikho lwabho. Bhakhayilonjelelana na kuvitana bhiiibho na bhiiibho.

¹¹ “Mu khabhalilo khanaakho, bhakhayifumila abhakuwi abhinji abhi lenga bhe bhakhayibhateezya abhantu abhinji. ¹² Khabhili kunongwa iya kwonjela imbiibhi, ulugano lwa bhinji lukhayibha itende. ¹³ Ileelo umuntu we akhayijimbiilila kufishila kumpeleela, we ūmulungu akhayimupokha. ¹⁴ Khabhili iNtumi iNyinza izya wūmwene ūwa kumwanya zikhayilumbiililwa mu nsi zyonti, inga wubhe wukeeti ku bhantu bhonti. Panaapo pe kumpeleela kukhayifikha.

*Insiku izya mayimba amapiti
(Maalika 13:14-23; Luuka 21:20-24)*

15 “Pe mukhayililola ‘inanganyi lye likunanganya’* lye lyálonjiilwe nu mukuwi uDanieli, lyimiliyiye aPafinjile. We akubhaazya amazwi ganaaga, azyaganyaaje. 16 Pe bhe bhali mu nsi iya Yudeeya, bhakhashimbililaje mu magamba. 17 Wooke we ali ku shisonyonje, atakhiishe kwega ivintu vwakwe mu nyumba. 18 Umuntu we ayagaatile ku shiizi atakhasheele kugalukha kulusalokubhala kwega umwenda waakwe, akhashimbilaje! 19 Bhasheleeye abhantanda bhe bhakhayibha pa wumwamu na bhe bhakhayonsyaga mu nsiku ziniizyo!† 20 Puutaji kwa Mulungu inga we mukushimbila yitakhabhe mu khabhalilo akhi mpepu awe pi siku ilyi Sabaato. 21 Kunongwa ye mu khabhalilo khanaakho, kukhayibha na mayimba amapiti ge gatafumiiye naalumo kufuma pe uMulungu apelile insi kufishila ishi. Khabhili amayimba ganaago te gakhafumile winza. 22 Inga uMulungu atazipunguzaye insiku ziniizyo, nhani ataliipo umuntu uwa kupaona. Ileelo kunongwa iya bhasaabhulwa bhaakwe, insiku ziniizyo zikhayibha mfupi.

23 “Mu khabhalilo khanaakho, inga umuntu akubhabhuzya kuti, ‘Yeenya, uKilisiti ali ipa,’ awe ‘Ali kuula!’ Mutakhiitishhe. 24 Kunongwa ye bhakhayifumila bhe bhakuyitekha kwi lenga kuti bhabha Kilisiti, na bhakuwi abhi lenga. Bhakhayibhombaga ivilolesyo ivipiti na mayele aga kubhakhopela abhantu, poope na bhasaabhulwa bha Mulungu. 25 Ishi imwe, mubhe amiiso! Ine naatala suuti nabhasokha we zyonti ziniizyo zishili kufumila. 26 Pe inga bhakubhabhuzya bhakuti,

* 24:15 24:15 Bhaazya Danieli 9:27; 11:31; 12:11. † 24:19 24:19 Bhasheleeye abhantanda... mu nsiku ziniizyo kwe kuti yikhayibha papala kukwabho kugashimbila amayimba amapiti ge gakhayinza inga bhayituule kunongwa iya kwonsya abhaana na kubha pa wumwamu.

‘Yeenya, uKilisiti ali mu shilozu,’ mutakhasheelee kabhala kwenya. Awe inga bhakuti, ‘Yeenya, ali ku lupitu,’ mutakhiitische. ²⁷ Kunongwa ye anza she imvula yikumwangukha kufuma kuwutukulo paka kuuswelo, she yikhayibha we akwinza uMwana wa Muntu. ²⁸ Poponti pe shili she shifuuye, pe abhashipungu bhakubhangaana.

Ku zya kwinza kwa Mwana wa Muntu

(Maalika 13:24-27; Luuka 21:25-28)

²⁹ “Nalubhilo we insiku ziniizyo izya mayimba zyashila,

‘izubha likhayigwa akhiisi,

umwezi wope te wukhalamaje,

inzota zyope zikhayilendaga paasi kufuma kumwanya,

na makha aga kumwanya goope gakhayiyinga.’[‡]

³⁰ “Pe ishilolesyo isha Mwana wa Muntu shikhayilolekha kumwanya. Abhantu abhi nsi zyonti bhakhayanda kuyilumbuuzya. Bhakhayimulola uMwana wa Muntu akwinza mu mabhingo ali na makha nu wumwamu uwupiti. ³¹ Wope akhayibhasonteelezya abhakhahizya bhaakwe bhe bhali ni kakaavu lye likukuta, bhakhayibhabhangaanya abhasaabhulwa kufuma mumbali zyonti zini izyi nsi, kufuma kuwumalilishilo weeka uwa kumwanya kufishila uwumalilishilo uwamwabho.”

ishikholanyo ishi kwi ilya mutiini

(Maalika 13:28-31; Luuka 21:29-33)

³² UYeesu akhajendeelela kulonga akhati, “Mumanyilaje ishikholanyo ishi kwi ilya mutiini. Kunongwa ye impaswa zyakwe we zyanda kuduvwa

[‡] 24:29 24:29 Bhaazya Yeesaya 13:10; 34:4; Yoeli 2:10.

na kumezya amatundu, mukumanya kuti akhabhalilo akhi mvuno khapalamiiye. ³³ She shiniisho, niimwe inga mwazilola zyonti ziniizyo zikubhombekha, mukhamanyaje kuti indi papiipi nhaani. ³⁴ Nalyoli inkubhabhuuzya, ishupaafi ishi te shishile we ziniizi zyonti zishiili kufumila. ³⁵ Kumwanya na paasi vikhayishila, ileelo amazwi gaani te gakhaashile naalumo.

*Ataliipo we amanyile isiku ilya kumpeleela
(Maalika 13:32-37; Luuka 12:35-40; 17:26-36)*

³⁶ “Ileelo ku zyi siku liila na ku zyi saala yiila, ataliipo umuntu we amanyile awe abhakhahizya abha kumwanya, awe uMwana, lyoli uTaata waakwe mwene. ³⁷ Kunongwa ye anza she yaamile mu nsiku izya Noowa, she yikhayibha kwinza kwa Mwana wa Muntu. ³⁸ Kunongwa ye mu nsiku ziniizyo we imvula imbiibhi yishiili kwinza, abhantu bhakhalyanga na kumwela, bhakheegaga na kwejelwa, kufishila pi siku liila lye uNoowa akhinjila mu safina. ³⁹ Abhantu bhanaabho bhatamanyile kuti khooni khatifumile kufishila pe imvula imbiibhi yikhinza na kubhagoga bhonti. Shiniisho she yikhayibha kwinza kwa Mwana wa Muntu. ⁴⁰ Mu khabhalilo khanaakho abhantu bhabhili bhakhayibha ku shiizi, weeka akhayinyamvulwa, umo te akhanyamvulwe. ⁴¹ Khabhili abhantanda bhabhili bhakhayisyanga, weeka akhayinyamvulwa, umo te akhanyamvulwe. ⁴² Mubhe amiiso kunongwa ye mutamanyile isiku lye akhayinza uMwene wiinyu. ⁴³ Mumanye akhinza kuti, uwi nyumba abhanje amanyaje akhabhalilo khe umwibha akwinza, angikhala amiiso kuti amudinde umwibha atakhadobhole inyumba yaakwe. ⁴⁴ Kunongwa yiniyo, niimwe muyilinganyaaje

kunongwa ye mutamanyile akhabhalilo khe akhayinza umwana wa Muntu.”

Ishikholanyo isha mubhombi umusunde

(Luuka 12:41-48)

⁴⁵ UYeesu akhabhabhuziilizya akhati, “Umubhombi umusunde, uwi njele, we alikwi? Wunuuoyo we umupiti waakwe akumubhiikha abhe mwimiilili wa bhamwabho na kubhapa ishaakulya akhabhalilo khe khakhondeeye. ⁴⁶ Asayiilwe umubhombi ula we umwene waakwe agalukha, akhayimwaga akubhomba zye amulajiziize. ⁴⁷ Nalyoli inkubhabhuzya, akhayimubhiikha kubha mupiti wi shuuma shaakwe shonti. ⁴⁸ Ileelo umubhombi umubhiibhi, inga akusiibha mu mwoyo waakwe kuti, ‘Umwene waani akhaabha kugalukha,’ ⁴⁹ ayanda kubhakhoma abhabhombi abhamwabho, ayanda kulya na kumwela peeka na bhamwezi, ⁵⁰ umwene waakwe akhayigalukha isiku lye atasubhiye na khabhalilo khe atamanyile. ⁵¹ Pe akhayimupa ulufundo ulupiti na kumubhiikha peeka na bhi shisa ishi lenga. Kunuu kwo kwe bhakhayilila na kuzyekusya amiino kunongwa ya mayimba amapiti.”

25

Ishikholanyo isha bhalindu ishumi

¹ Pe uYeesu akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Mu khabhalilo khanaakho uwumwene uwa kumwanya wakhayikholana na bhalindu ishumi bhe bhalemile amataala gaabho, bhakhabhala kumuposheela uwa weji. ² Bhasaanu bhalemile bhalema, bhasaanu bhalemile ni njele. ³ Abhalema bhaala bhalemile amataala gaabho sita kupaya amafuta aga kwonjezya. ⁴ Ileelo abhi njele bhaala bhalemile amataala gaabho peeka

ni mpayo iya mafuta mu nsupa zyaabho aga kwonjezya. ⁵ Uwa weeji we akhaabha kwinda, abhalindu bhaala bhonti bhakhasinziila, bhakhagona utulo. ⁶ Ileelo uwusiku pakaasi, kukhabha ni shongo kuti, 'Mwebheya, mwebheya, uwa weeji akwinda! Fumaji, bhalaji kumuposheela.' ⁷ Nalubhilo abhalindu bhaala bhonti bhakhadaamukha na kulingaanya amataala gaabho.

⁸ "Abhalema bhaala bhakhahabhuuzya abhi njele bhakhati, 'Tupe amafuta mashe kunongwa ye amataala giitu gakuzima.' ⁹ Ileelo abhi njele bhaala bhakhahhaamula bhakhati, 'Ndaali! Amafuta ge tuli nago, gatangatukwila itwe, niimwe. Kwashi mubhale kwe bhakukazyana inga muyikalile muneemwe.'

¹⁰ "Ileelo abhalema bhaala we bhakubhala kukala amafuta, uwa weeji akhinda. Abhalindu bhe bhayilinganyiine, bhakhinjila peeka nu wa weeji mu nyumba iya weeji, ulwiji lukhigalilwa. ¹¹ Pilongolela, abhalema bhaala bhakhagalukha, bhakhahilishila bhakhati, 'We mwene! Mwene! Twigulile ulwiji!' ¹² Ileelo uwa weeji akhabhaamula akhati, 'Nalyoli inkubhabhuuzya, intabhamanyile!'"

¹³ Pe uYeesu akhati, "Ishi mubhe amiiso, kunongwa ye mutamanyile isiku awe isaala."

Abhabhombi abhasunde na bhe te bhasunde
(Luuka 19:11-27)

¹⁴ UYeesu akhajendelela kulonga akhati, "Uwumwene uwa kumwanya wakukholana nu muntu we akhazaga kushuula. Akhabhahilishila abhabhombi bhaakwe na kubhapa ishuma shaakwe kuti bhajendelezyaje. ¹⁵ Amupiiye umubhombi weeka weeka kulandatana na makha gaakwe. Weeka ampriye

italanta* zisaanu, uwa wubhili italanta zibhili nu wa wutatu amupiiye italanta yeeka, pe akhashuula.

16 “Nalubhilo, umubhombi we amupiti waakwe amupiiye italanta zisaanu, akhabhala nazyo kubhombela imbombo iya kukazya, zikhapaapa izyamwabho zisaanu.

17 Wooke umubhombi we amupiti waakwe amupiiye italanta zibhili, akhabhala nazyo kubombela imbombo iya kukazya, zikhapaapa izyamwabho zibhili. 18 Ileelo umubhombi ula we amupiti waakwe amupiiye italanta yeeka, akhabhala kubana ilyina akhayifushila italanta ya mupiti waakwe.

19 “We akhabhalilo akhatali khaashila, amupiti waabho akhagalukha kwe ashuulile. Pe akhabhabhishila abhabhombi bhaakwe bhaala, akhanda kwenya she bhabhombeeye italanta zyakwe. 20 Umubhombi ula we aposheleeye italanta zisaanu, akhaleeta italanta izyamwabho zisaanu, akhamubhuzya amupiti waakwe akhati, ‘We mwene, wampiiye italanta zisaanu, yeenya, inkabhile italanta izyamwabho zisaanu.’ 21 Umupiti waakwe akhamubhuzya akhati, ‘Ubhombile akhinza, we mubhombi umwinza, khabhili we musunde! Kunongwa ye waamile we musunde ku vinsi, ishi intikubhiishe ubhe we mwimiilili uwi shuma ishipiti. Nzaaga useshelaje peeka nu mupiti waakho.’

22 “Akhinza we aposheleeye italanta zibhili, akhati, ‘We mwene, wampiiye italanta zibhili, yeenya, inkabhile italanta izyamwabho zibhili.’ 23 Umupiti waakwe akhamubhuzya akhati, ‘Ubhombile akhinza, we mubhombi umwinza, khabhili we musunde! Kunongwa ye waamile we musunde ku vinsi, ishi intikubhiishe ubhe

* 25:15 25:15 Italanta Bhaazya Mataayi 18:24.

we mwimiilili wi shuuma ishipiti. Nzaaga useshelaje peeka nu mupiti waakho.’

²⁴ “Akhinza we áposheleeye italanta yeeka, akhati, ‘We mwene, naamanyile kuti iwe we muntu umugomu nhaani. Ukuvuna pe utawaalile na kubhangaanya pe utapesile. ²⁵ Nógopile kuyiteezya italanta yaakho, pe inhabhala inhayifushila mu lyina. Ishi, yeega italanta yaakho ini.’ ²⁶ Umupiti waakwe akhamwamula akhati, ‘Iwe we mubhombi umubhiibhi khabhili we mukhata! Waamanyile kuti ine inkuvuna pe intawaalile, khabhili inkubhangaanya pe intapesile. ²⁷ Pe waakhondeeye kubhiikha italanta yaani ku bhe bhakupaapizya† kuti we inkugalukha ineeje italanta yaani peeka na zye zyonjeeye.’ ²⁸ Pe umupiti waakwe akhalajizya akhati, ‘Fwuli italanta yiniyo, muumupe we ayonjeziizye izyamwabho ishumi.’ ²⁹ Kunongwa ye wowonti we akushibhombela akhinza ishikunjilwa shaakwe, umulungu akumwonjezya ku winji. Ileelo we atakushibhombela ishikunjilwa shaakwe, umulungu akufwula ni shinsi she ali nasho. ³⁰ Umubhombi unu we atakhondeeye, musambe kunzi ku khiisi kwe akhayililaga na kuzyekusya amiino kunongwa ya mayimba amapiti.”

Kulongwa ukwa kumpeleela

³¹ UYeesu akhajendelela kubhabhuuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Akhahalilo khe uMwana wa Muntu akhayinza mu wumwamu waakwe peeka na bhakhabhizya bhaakwe bhonti, pe akhayikhala pi tengo lyakwe ilya wumwamu. ³² Abhantu abhi nsi zyonti bhakhayibhangaana pilongolela yaakwe.

† ^{25:27} ^{25:27} ku bhe bhakupaapizya kwe abhantu abhinji bhakubhiikha inhela zyabho, kuti pilongolela zikhonjele.

Woope akhayibhagabhulanya anza she umudiimi akugabhulanya ingoole ni mbuzi. ³³ Akhayizibhiikha ingoole kumbali yaakwe iya kundiilo ni mbuzi kumbali yaakwe iya kumongo.

³⁴ “Pe uMwene akhayibhabhuuzya bhaala bhe bhali kumbali yaakwe iya kundiilo akhayiti, ‘Nzaaji, mwe musayiilwe nu Taata waani. Yinjlaji mu wumwene we uTaata waani alinganyiine nziila kufuma pe insi yapeliilwe. ³⁵ Kunongwa ye inzala we yandumile, mwampiiye ishaakulya, we naamile ni shumilwa, mwampiiye aminzi, naamile ne mujeni, mwamposheleeye mu nyumba zyinyu. ³⁶ Khabhili naamile ishitali, mukhankwatizya amenda, nabhinile, mwinzile kuneenya. We indi mwi jeela, mwinzile kuneenya.’ ³⁷ Pe abhagolosu bhakhayimwamula bhakhayiti, ‘We Mwene, liino pe twakulolile inzala yikulumile, tukhaakupa ishaakulya? Awe we uli ni shumilwa tukhaakupa aminzi? ³⁸ Khabhili liino pe twakulolile we mujeni tukhakuposheela? Awe we uli shitali tukhakukwatizya? ³⁹ Khabhili liino pe waamile we mubhinu tukhakubhinia, awe we waamile mwi jeela tukhinza kukwenya?’ ⁴⁰ Pe uMwene akhayibhaamula akhayiti, ‘Nalyoli inkubhabhuuzya, lyolyonti lye mwamubhombeeye weeka mu bhanholo bhaani ibha bhashe, mwambombeeye neene.’

⁴¹ “Pe akhayibhabhuuzya bhaala bhe bhali kumbali yaakwe iya kumongo akhayiti, ‘Yeepi ipa imwe mwe muguniilwe! Bhalaji ku mwoto we wutakuzima naalumo, we abhishiliilwe uSeetani na bhakhabhizya bhaakwe. ⁴² Kunongwa ye naamile ni nzala, mutampiiye ishaakulya, naamile ni shumilwa, mutampiiye aminzi. ⁴³ Khabhili naamile ne mujeni, mutamposheleeye,

náamile ishitali, mutánkwatiziizye. Náamile ne mubhinu, náamile mwi jeela, mutínzile kúneenya.’

⁴⁴ “Pe bhoope bhakhayimwamula bhakhayiti, ‘We Mwene, liino pe twákulolile, uli ni nzala awe uli ni shumilwa, awe we mujeni, awe uli shitali, awe we mubhinu, awe uli mwi jeela, tutákwavwizye?’ ⁴⁵ Woope akhayibhaamula akhayiti, ‘Nalyoli inkubhabhuzya, lyolyonti lye mutámubhombeeye weeka mu bhashe ibha, mutámombeeye neene.’

⁴⁶ “Pe bhanaabho bhakhayinjila mu lufundo ulwa wiila na wiila. Ileelo abhagolosu bhakhayinjila mu wuumi uwa wiila na wiila.”

26

Insiibho iya kumugoga uYeesu

(Maalika 14:1-2; Luuka 22:1-2; Yookhani 11:45-53)

¹ We uYeesu aamala kulonga amazwi ganaago gonti, akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati,

² “Mumanyile kuti we zyashila insiku zibhili, tutibhe ni shikulukulu ishi Pasaaka.* Umwana wa Muntu atilonjeelelwe na kukhomeelwa pa shikhobhenhanyo.”

³ Akhabhalilo khanaakho, abhapiti abha bhapuutili na bhasongo abha Bhayahuudi, bhakhabhungaana mu nyumba iya lubhangaano iya mupuutili umupiti,† we itaawa lyakwe bhakhatinji ukayaafa. ⁴ Bhakhapanzanya kamulema uYeesu kukwilu inga bhamugoje. ⁵ Ileelo bhakhati, “Tutakhasheele kubhomba ziniizi pi siku ilyi shikulukulu ishi Pasaaka, abhantu bhatakhahombe umuyubhano.”

* 26:2 26:2 Pasaaka Bhaazyu mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

† 26:3 26:3 Umupuutili umupiti Bhaazyu abhapuutili mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

*Umwantanda akumupakha uYeesu amafuta
(Maalika 14:3-9; Yookhani 12:1-8)*

⁶ UYeesu we ali mu nhaaya iya mu Besaniya, mu nyumba ya Siimoni we amuponiize amaketa, ⁷ ayikhaaye akhalyanga ishaakulya. Akhinza umwantanda umo we amile na khasupa akhinza akha mafuta agi nhela impiti ge gakununshiilila, akhamusejeelela uYeesu pe akulya akhamwitiiliza pi twe. ⁸ Abhalandati bhaakwe we bhazilola ziniizyo, bhakhavitwa nhaani bhakhati, “Wa khooni uwunanganyi uwa mafuta wunuuwu? ⁹ Kunongwa ye amafuta ganaaga gayiye kakaza ku nhela inyinji nhaani na kubhapa abhapiina inhela ziniizyo!” ¹⁰ UYeesu akhamanya zye bhakhasibhaga, akhabhabhuzya akhati, “Khooni khe mukumuyimvwa umwantanda unu? Uweene ambombeeye lye lyanza nhaani. ¹¹ Abhapiina muli nabho kukwinyu insiku zyonti, ileelo ine te imbe peeka nimwe insiku zyonti. ¹² Umwantanda wununu anitilizize amafuta ganaaga inga kundingaanya kusyilwa kwani.† ¹³ Nalyoli inkubhabhuzya, poponti pe iNtumi iNyanza zikhayilumbiililwa mu nsi zyonti, lye umwantanda unu ambombela likhayilongwa kumukumbukha.”

UYuda Sikalioti akumulonjeelela uYeesu ku bhalugu

(Maalika 14:10-11; Luuka 22:3-6)

¹⁴ Pe uYuda Sikalioti, weeka mu bhalandati bhaala ishumi na bhabhili abha Yeesu, akhabhala ku bhapi abha bhapuutili, ¹⁵ akhabhuziiliza akhati, “Mutimpe akhooni inga namulonjeelela uYeesu kukwinyu?” Pe

† 26:12 26:12 Umwantanda wununu anitilizize amafuta ganaaga inga kundingaanya kusyilwa kwani Yamilé mwata aBhayahuudi bhakhapakhaga amafuta ivimba. Bhaazyá Maalika 16:1.

bhakhaamupa inhela insabhaazya amashumi gatatu. ¹⁶ Kufuma akhabhalilo khanaakho, uYuda Sikalioti akhanda kwanza idala ilya kumulonjeelela uYeesu.

*UYeesu akulya iPasaaka na bhalandati bhaakwe
(Maalika 14:12-26; Luuka 22:7-23; Yookhani 13:21-30)*

¹⁷ Pi siku ilya kwanda ilyi shikulukulu isha makaati ge gatabhishiilwe uwusafu, § abhalandati bhakhabhala kwa Yeesu, bhakhamubhuzilizya bhakhati, “Ukwanza tubhale tukulinganizanye kwoshi ishikulukulu ishi Pasaaka?” ¹⁸ UYeesu akhabhaamula akhati, “Bhalaji mu nhaaya iya mu Yelusaleemu kwa muntu umo, mumubhuziye kuti, ‘UMumanyizyi akuti, ‘Akhahalilo khaani khapalamiiye. Injiganile kulya iPasaaka peeka na bhalandati bhaani mu nyumba yaakho.’” ¹⁹ Abhalandati bhakhabhomba anza she uYeesu abhalajiziize, bhakhalingaanya iPasaaka.

²⁰ We kwabha shalyabheela, uYeesu na bhalandati bhaakwe ishumi na bhabhili bhakhiikhala kulya ishaakulya. ²¹ We bhali kulya, uYeesu akhabhabhuzya akhati, “Nalyoli inkubhabhuzya, weeka wiinyu atindonjeelele ku bhalugu.” ²² Abhalandati bhaakwe bhakhaswimiilila nhaani, weeka weeka akhanda kumubhuzilizya bhakhatinji, “Mwene! Bhuli, neene?” ²³ UYeesu akhabhaamula akhati, “Ula we akusanzila mu shililo peeka niine, we atindonjeelele ku bhalugu.” ²⁴ Umwana wa Muntu atibhale anza she yisimbilwe mu Wusimbe uWufinjile. Ileelo asheleeye umuntu we kumulonjeelela umwana wa Muntu ku bhalugu! Yaamile kwashi kukwakwe umuntu wunuyo nhani atakhapapwaga.” ²⁵ Pe uYuda we atimulonjeelele

§ 26:17 26:17 Ishikulukulu isha makaati ge gatabhishiilwe uwusafu Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

uYeesu ku bhalugu, akhamubhuzilizya akhati, “Mumanyizyi! Bhuli, neene?” UYeesu akhamwamula akhati, “Walonga waneewe.”

IShaakulya iShifinjile isha Mwene

(*Maalika 14:22-26; Luuka 22:14-23; 1 Bhakolinso 11:23-25*)

²⁶ We bhakulya, uYeesu akheega ikaati, akhalisaya, akhamensula, akhaabhapa abhalandati bhaakwe, akhati, “Yeeji mulye, uwu we mbhili waani.” ²⁷ Akheega ishikoopa, akhasalifwa kwa Mulungu, akhaabhapa, akhati, “Mweleli mwenti mu shikoopa ishi. ²⁸ Kunongwa ye ili lye libhanda lyani ilya lufingo* lye likwitikha kunongwa iya bhantu abhinji inga bhatuuyilwe imbiibhi zyaabo. ²⁹ Inkubhabhuzya kuti, te inhamwele winza idivaayi paka pi siku lye inhayimwela idivaayi iyi zabiibu peeka nimwe mu wumwene uwa Taata waani.”

³⁰ Pe bhakhimba ulwimbo.† We bhaamala kwimba, bhakhasogola, bhakhabhala kwi gamba ilya Mizeituni.

UYeesu akumubhuzya uPeeteli kuti atimukhaane khatatu

(*Maalika 14:27-31; Luuka 22:31-34; Yookhani 13:36-38*)

³¹ Pe uYeesu akhabhabhuzya abhalandati bhaakwe akhati, “Uwusiku uwa musanyuunu, imwe mwenti mutishimbile na kudekha. Kunongwa ye yisimbiilwe mu Wusimbe uWufinjile kuti, ‘Inhayimukhoma umudiiimi, impuga iyi ngoole yikhayisataana.’‡ ³² Ileelo we nazyukha, inhayibhatangulila kubhala ku Galilaaya.” ³³ UPeeteli akhamubhuzya uYeesu akhati,

* ^{26:28} ^{26:28} Ulufingo Bhaazya mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

† ^{26:30} ^{26:30} Pe bhakhimba ulwimbo We aBhayahuudi bhakumalilizya kulya ishaakulya ishi shikulukulu ishi Pasaaka, bhakhimbaga iZabuuli 115-118. ‡ ^{26:31} ^{26:31} Bhaazya Zakaliya 13:7.

“Poope inga bhonti bhatikuleshe, ine te inkuleshe ngakheeka!” ³⁴ UYeesu akhamwamula akhati, “Nalyoli inkukubhuuzya kuti, uwusiku uwa musanyuunu, we inhanda yishiili kubhilishila, utinhaane khatatu kuti utamanyile.” ³⁵ UPeeteli akhamwamula akhati, “Poope inga yitibhe ya kufwa peeka niuwe, te yimbiishe kuti inkukhaane iwe ngakheeka!” Abhalandati abhamwabho bhoope bhakhalonga shiisho.

*UYeesu akupuuta mu Getisemaani
(Maalika 14:32-42; Luuka 22:39-46)*

³⁶ Pe uYeesu akhabhala na bhalandati bhaakwe mu bositaani ye bhakhatinji iGetisemaani, akhabhabhuuzya akhati, “Yiikhali ipa, imbale paala kupuuta.” ³⁷ Akhabheega uPeeteli peeka na bhaana bhabhili abha Zebedaayo, akhanda kuswimiilila na kuzyugunhana mu mwoyo waakwe. ³⁸ Pe akhabhabhuuzya akhati, “Umwoyo waani wuswimiliye nhaani, ingafwa buulo. Imwe mwikhale panaapa, mubhe amiiso.”

³⁹ Akhasejela pilongolela khashe, akhagwa shikupama, akhapauta akhati, “We Taata waani, inga yikwitinhana, utakhitishizeye kuti amayimba amapiti iga ganaaje!§ ileelo yitakhabhe anza she inkwanza, lyoli anza she ukwanza iwe.” ⁴⁰ Pe uYeesu akhagalukha ku bhalandati bhaakwe, akhaaga bhagonile utulo. Akhamubhuuzya uPeeteli akhati, “Bhuli, mwapootwa kubha amiiso peeka niine poepe akhabhalilo akhi saala yeeka? ⁴¹ Daamushi, mubhe amiiso na kupuuta kuti mutakhinjile mu ndingo. Umwoyo wuli na makha aga kwitishila, ileelo umubhili mudeganu.”

§ 26:39 26:39 Amayimba amapiti iga ganaaje wilulanyo wa shikooapa ishi.

⁴² UYeesu akhabhala akha wubhili kupuuta, akhati, “Taata waani, inga yikwitinhana, utakhitishizye kuti amayimba amapiti iga ganaaje! Ileelo zye ukwanza zibhombeshe.” ⁴³ We agalukha winza, akhaaga bhagonile, kunongwa ye utulo twamile twinji mu miiso gaabho. ⁴⁴ UYeesu akhabhalekha winza, akhabhala kupuuta akha wutatu, akhalonga amazwi gagaala. ⁴⁵ Pe akhagalukha winza ku bhalandati bhaakwe, akhabhahuzya akhati, “Muli she mugonile utulo na kutuzya? Akhabhalilo khaafikha khe uMwana wa Muntu atilemwe na bhabhomba mbiibhi. ⁴⁶ Daamushi, saali tusogolaje! Yeenya, ula we atindonjeelele ali papiipi!”

UYeesu akulemwa

(Maalika 14:43-50; Luuka 22:47-53; Yookhani 18:3-12)

⁴⁷ We uYeesu akulonga, uYuda, weeka mu bhalandati bhaakwe ishumi na bhabhili, akhiza peeka ni mpuga impiti iya bhantu bhe bhámile na mafwo amapiti ni nduugu. Impuga yiniyo yáfumile ku bhapiti abha bhapuutili na ku bhasongo abha Bhayahuudi. ⁴⁸ UYuda we akhanzaga kumlonjeelela uYeesu abhalinganiziizye abhalugu ishilolesyo akhati, “Ula we mwalola namutambila we mukhamulemaje.” ⁴⁹ Nalubhilo, uYuda akhamusejeelela uYeesu, akhati, “Mwagona Mumanyizyi!” Akhamutambila. ⁵⁰ UYeesu akhamwamula akhati, “Manyani, bhomba lye uyinziye.” Pe abhantu bhaala bhakhamulema uYeesu. ⁵¹ Pe weeka mu bhe bhámile peeka nu Yeesu, akhasakula umufwo umupiti, akhamukhoma umubhombi uwa mupuutili umupiti, akhamudiba ikutwe. ⁵² Ileelo uYeesu akhamubhuzya akhati, “Galasya umufwo waakho umupiti mu shipata, kunongwa ye bhonti bhe bhakugoga ku mufwo umupiti bhakhayifwa ku mufwo umupiti! ⁵³ Bhuli, mutamanyile kuti ingakhola

wanuwu átili, ‘Ingakhola ku pongolanya iNyumba iMfinjile iya Mulungu na kuyizenga ku nsiku zitatu.’ ”

⁶² Pe umupuutili umupiti akhimiilila, akhamubhuziilizya uYeesu akhati, “Bhuli, utakwamula naalimo? Utakulola kuti abhantu bhonti ibha bhakufumwa uwukeeti kukusitaaka iwe?” ⁶³ Heelo uYeesu atakhaamula naalimo. Pe umupuutili umupiti akhamubhuzya akhati, “Inkukulajizya kwi taawa lya Mulungu we mwumi, tubhuzye, inga iwe we we Kilisiti, uMwana wa Mulungu.” ⁶⁴ UYeesu akhamwamula akhati, “Walonga weewe! Heelo inkubhabhuzya kwandila ishi mutimulole uMwana wa Muntu ayikhaaye kambali iya kundiilo[‡] iya Mulungu uwa makha. Khabhili mukhayimulola we akwinza mu mabingo.”[§] ⁶⁵ Pe umupuutili umupiti akhadetulanya amenda gaakwe, akhati, “Mwimvwa, amashoolanyo! Tukwanza bhaashi abhakeeti abhanji? Mwimvwa muneemwe kushoolanya kwakwe! ⁶⁶ Imwe mukuti bhuli?” Bhakhamwamula bhakhati, “Akwanziwa kuti agogwe!”

⁶⁷ Pe bhakhamuswila amati kumiiso, bhakhamukhoma ni nguumu. Bhamu bhakhamuwaata amakoofi, ⁶⁸ bhakhatinji, “We Kilisiti, tambula wu naanu we akukhoma?”

*UPeeteli akumukhaana uYeesu khatatu
(Maalika 14:66-72; Luuka 22:56-62; Yookhani 18:15-18, 25-27)*

⁶⁹ Mu khabhalilo khakhaala uPeeteli ayikhaaye pa ubhaga. Pe umubhombi weeka umulindu akhasejeelela kwa Peeteli, akhamubhuzya akhati, “Niiwe bhulo waamile peeka nu Yeesu uwa ku Galilaaya.” ⁷⁰ UPeeteli akhakhaana pilongolela pa bhonti akhati, “Intazimanyile ziniizyo zye ukulonga!”

[‡] 26:64 26:64 Bhaazya Zabuuuli 110:1. [§] 26:64 26:64 Bhaazya Danieli 7:13.

⁷¹ Pe akhasogola paala, akhafuma kunzi ku mulyango uwa lubhaga. Umubhombi uwamwabho umulindu akhamulola, akhabhabhuuzya abhantu bhe bhaliipo paala akhati, “Umuntu unu aamile peeka nu Yeesu uwa mu Naazaleti.” ⁷² UPeeteli akhakhaana winza na kulapa akhati, “Intamumanyile umuntu wunuuoyo!”

⁷³ We akhabhalilo khaashila khashe, abhantu bhaala bhe bhimiliye paala, bhakhamusejelela uPeeteli, bhakhamubhuuzya bhakhati, “Nalyoli iwe uli peeka na bhantu bhanaabho, kunongwa ye poope kulonga kwakho kukumanyisa kuti ufumile ku Galilaaya!”

⁷⁴ UPeeteli akhatipa na kulapa akhati, “Intamumanyile umuntu wunuuoyo!” Nalubhilo inhanda yikhabhilishila.

⁷⁵ Pe uPeeteli akhakumbukha izwi liila lye uYeesu amubhuziizeye kuti, “We inhanda yishiili kubhilishila, utinhaane khatatu.” Akhafuma kunzi, akhalila ku wuswimiilizu uwupiti.

27

*Bhakumutwala uYeesu kwa Pilaato
(Maalika 15:1; Luuka 23:1-2; Yookhani 18:28-32)*

¹ We kwabha shilaabhila, abhapiti bhonti abha bhapuutili peeka na bhasongo abha Bhayahuudi bhakhapanzanya she bhangamugoga uYeesu. ² Pe bhakhamupinya, bhakhamutwala kwa Pilaato we akhatabhaalaga.

*UYuuda akuyigoga
(Mbombo zya Bhasundikwa 1:18-19)*

³ Pe uYuuda, we amulonjeleeye uYeesu, we aalola kuti uYeesu alongwa kuti bhamugoje, akhati, “Nasheela.” Akhagalasya inhela insabhaazya ziila amashumi gatatu, ku bhapiti bhaala abha bhapuutili na bhasongo abha Bhayahuudi. ⁴ Akhabhabhuuzya akhati, “Imbombile imbiibhi kamubhiikha mu nyoobhe zyinyu umuntu

we atatulile naazimo.” Ileelo abheene bhakhati, “Ziniizyo zitakutwavwa itwe, izyo zyakho wuneewe.”⁵ Pe uYuda akhazisumba inhela insabhaazya ziila mwi linga ilyi Nyumba iMfinjile, akhasogola, akhabhala kuyikunjiila.⁶ Abhapiti abha bhapuutili bhakhasebha inhela insabhaazya ziila, bhakhati, “Yitakwitishilwa kusangaanya inhela izi mu shiliilo ishi mfinjile, kunongwa ye izi nhela zyi bhanda.”⁷ Pe bhakhapanzanya, bhakheega inhela ziila na kukalila ishiizi isha mumati uwi nsonta, inga bhabhasyilaje mumwo abhajeni.⁸ Ye nongwa ishiizi shiniisho itaawa lyakwe bhakuti iShiizi ishi Bhanda nu musanyuunu.

⁹ Shiniisho she izwi lyakwiliye lye umukuwi uYelemiya alonjile kuti, “Bheejile inhela insabhaazya amashumi gatatu, ziniizyo zye abhaisilaeli bhitinhiine.¹⁰ Bhakhakalila ishiizi isha mumati uwi nsonta anza she uMwene andajiziize.”*

UYeesu pilongolela pa Pilaato

(Maalika 15:2-15; Luuka 23:2-3, 18-25; Yookhani 18:29-19:16)

¹¹ Pe uYeesu akhimiilila pilongolela pa mulongozi uwa Bhaluumi, umulongozi ula akhamubhuziilizya akhati, “Bhuli, iwe we Mwene wa Bhayahuudi?” UYeesu akhamwamula akhati, “Weewe walonga kuti ine ne mwene.”¹² Ileelo abhapiti bhaala abha bhapuutili na bhasongo abha Bhayahuudi we bhakumusitaaka, uweene atakhabhaamula naalimo.¹³ Pe uPilaato akhamubhuziilizya akhati, “Bhuli, utakuzyimvwa ziniizyo zyonti zye bhakukusitaaka?”¹⁴ Ileelo uYeesu atakhaamula poope izwi lyeka. Pe uPilaato akhaswiga nhaani.

* 27:10 27:10 Bhaazya Zakaliya 11:12-13; Yelemiya 19:1-13; 32:6-9.

¹⁵ Yáamile mwata pa shikulukulu ishi Pasaaka, umulongozi wunúúyo kumusatulila umukungwa weeka we abhantu bhamuganile. ¹⁶ Pe mu khabhalilo khaala, kwámile nu mukungwa weeka we ámanyishile nhaani, itaawa lyakwe bhakhatinji uBalaaba. ¹⁷ Pe we abhantu bhabhungaanile, uPilaato akhabhabhuziilizya akhati, “Mukwanza imbasatulile unaanu mu bhakungwa bhabhili ibha, uBalaaba awe uYeesu we abhantu bhakuti ukilisiti?” ¹⁸ uPilaato ábhabhuzilizyeye shiniisho kunongwa ye ámanyile kuti abhalongozi abha Bhayahuudi bhámuleetile uYeesu kukwakwe kunongwa iya mwone.

¹⁹ We uPilaato ayikhaaye pi tengo lyakwe iya kulonjela inongwa, umushi waakwe akhamutwalila intumi akhati, “Utakhasheele kubhomba ibhiibhi lyolyonti kwa muntu wunúúyo we te mutula nongwa, kunongwa ye umusanyuunu uwusiku injimbile nhaani mu njozi kunongwa yaakwe.”

²⁰ ileelo abhapiti abha bhapuutili na bhasongo abhanji abha Bhayahuudi bhakhabhasonjeelezya abhantu kuti bhamulaabhe uPilaato abhasatulile uBalaaba, ileelo uYeesu agogwe. ²¹ uPilaato akhabhabhuziilizya winza akhati, “Mukwanza imbasatulile unaanu mu bhakungwa bhabhili ibha?” Bhakhamwamula bhakhati, “Tukwanza utusatulile uBalaaba.” ²² uPilaato akhabhabhuziilizya winza akhati, “Pe imbombe lyoni nu Yeesu we bhakuti wu Kilisiti?” Abhantu bhonti bhakhazingula ishongo bhakhati, “Mukhomeele pa shikhobhenhanyo!” ²³ uPilaato akhabhabhuziilizya akhati, “Atulile zyoni?” ileelo abheene pe bhakhazanzala nhaani kushongola bhakhati, “Itwe tukuti mukhomeele bhulo pa shikhobhenhanyo!”

²⁴ We uPilaato aamanya kuti atangakhola kugalulanya

insiibho iya bhantu bhaala na kuti bhatalikha umuyubhano, akheega aminzi, akhasamvwa inyoobhe pilongolela pa mpuga. Pe akhabhabhuuzya akhati, “Intali ni nongwa naayimo kwi bhanda lya muntu umugolosu unu. Ziniizi zili mu nyoobhe zyinyu muneemwe!”²⁵ Abhantu bhonti bhakhamwamula bhakhati, “Inongwa iya kwita ibhanda lyakwe yibhe yitu na bhaana bhitu!”²⁶ Pe uPilaato akhabhasatulila uBalaaba, ileelo akhabhalajizya abhasikaali bhaakwe kuti bhamukhome uYeesu ni sambogo na kumukhomeela pa shikhobhenhanyo.

*Abhasikaali bhakumusuupizya uYeesu
(Maalika 15:16-20; Yookhani 19:2-3)*

²⁷ Pe abhasikaali bhaala abha mulongozi uMuluumi bhakhamwega uYeesu na kubhala nawo mwi linga lya mwene. Abhasikaali ishigura shonti bhakhamubhunganila uYeesu.²⁸ Bhakhamuzwula amenda gaakwe, bhakhamukwatizya igolole ishamamu.²⁹ Bhakhatabha ishigambwi isha mimvwa, bhakhamukwatizya kwi twe na kuyibhiikha indiisa ku nyoobhe yaakwe iya kundiilo. Bhakhasugamila pilongolela yaakwe na kumusuupizya bhakhatinji, “Waagona, we Mwene wa Bhayahuudi!”³⁰ Pe bhakhamuswila amati, bhakheega indiisa yiila ku nyoobhe yaakwe, bhakhamukhomanganya nayo pi twe.³¹ We bhaamala kumusuupizya, bhakhamuzwula igolole liila, bhakhamukwatizya amenda gaakwe. Bhakhamufumwa kunzi, bhakhasogola nawo kubhala kumukhomeela pa shikhobhenhanyo.

*Bhakumukhomeela uYeesu pa shikhobhenhanyo
(Maalika 15:21-32; Luuka 23:26-43; Yookhani 19:17-27)*

³² We abhasikaali bhakufuma mu nhaaya iya mu Yelusaleemu, bhakhamwaga mwi dala umuntu umo we itaawa lyakwe bhakhatinji uSiimoni. Umuntu wunuyo afumile mu nhaaya iya mu Kileene. Bhakhamubijila kupimba ishikhobhenhanyo sha Yeesu. ³³ Pe bhakhafikha nu Yeesu pe bhakhatinji pa Goligoota, kwe kuti, “Pi Fupa ilyi Twe.” ³⁴ Pe bhakhaamupa uYeesu idivaayi ye bhasanganyiinye ni vintu vwe vikubhabhaata, kuti amwele. Ileelo we alinga, akhasiita kwamwela. ³⁵ We bhamukhomeela pa shikhobhenhanyo, bhakhagabhana amenda gaakwe kwi dala ilya kukhoma ikwula. [Pe gakhakwila amazwi ge galonjiilwe nu mukuwi kuti, “Bhakhagabhana amenda gaani ni golole lyani bhakhalikhomela ikwula.”]†‡ ³⁶ Pe bhakhiikhala papaala inga bhamulindililaje. ³⁷ Pamwanya pi twe lyakwe, pa shikhobhenhanyo bhakhasimba amazwi aga kamusitaaka ge gakuti, “UNU WU YEEU, UMWENE UWA BHAYAHUUDI.”

³⁸ Mu khabhalilo khanaakho abhabuda bhabhili, bhakhabhakhomeela peeka nu Yeesu, weeka kumbali iya kundiilo nu wamwabho kumbali iya kumongo. ³⁹ Abhantu bhe bhakhashilaga paala, bhakhamuligaga na kuyinzanya amatwe gaabho. ⁴⁰ Bhakhamubhuziyaga bhakhatinji, “Iwe wayibaadaga kuti utipongolanye in-yumba imfinjile na kuyizenga winza ku nsiku zitatu. Inga we Mwana wa Mulungu, yiposhe wuneewe, yikha pa shikhobhenhanyo!” ⁴¹ Shiniisho, abhapiti abha bhapuutili na bhamanyizyi abhi ndajizyo peeka na bhasongo abha Bhayahuudi bhakhamusupizyaga uYeesu. ⁴² Bhakhatinji, “Abhapokhaga abhanji, ileelo

† 27:35 27:35 Amazwi ganaaga gataliipo mu wusimbe wumo uwi maandi uwa Shiyunaani. ‡ 27:35 27:35 Bhaazyu Zabuuuli 22:18.

apootwa kuyipokha wuuyo! Inga nalyoli wu Mwene uwa Bhaisilaeli, ayiishe pa shikhobhenhanyo, pe niitwe tutimwitishe. ⁴³ Uweene akumusubhila uMulungu, ishi uMulungu amuposhe inga amuganile. Kunongwa ye alongaga kuti, 'Ine ne Mwana wa Mulungu.' ” ⁴⁴ Bhoope abhafwuli bhe bhákhomeliilwe peeke nu Yeesu, bhakhamuliga anza shishiila.

Kufwa kwa Yeesu

(Maalika 15:33-41; Luuka 23:44-49; Yookhani 19:28-30)

⁴⁵ Pe kwandila isaala iya mutanda kufikha mu saa tisa, akhiisi khakhagwa mu nsi yonti. ⁴⁶ We yaafikha saa tisa, uYeesu akhalila kwi zi ilya kudandizya akhati, “Elooyi! Elooyi! Lama sabakitaani?” Kwe kuti, “We Mulungu waani! We Mulungu waani! Khooni khe wandekha?”[§] ⁴⁷ Abhantu bhamu bhe bhímiliye paala we bhimvwa ganaago, bhakhati, “Wununu akumubhilishila wu Eliya umukuwi.” ⁴⁸ Umuntu umo akhashimbila nalubhilo akhabhala akhadumvikha akhagodoolo mu divaayi ye yilulile, akhapinyiila mwi lanzi itali, akhalibhuusya kumwanya, akhaamupa uYeesu kuti amwele. ⁴⁹ Ileelo abhanji bhakhati, “Lakha tulole she umukuwi uEliya atiyinze kumupokha!” ⁵⁰ Pe uYeesu akhakhoola winza kwi zi ilya kudandizya, akhafwa.

⁵¹ Akhabhalilo khanaakho, igolole lye lyápitulanyiinye aPafinjile na Pafinjile Nhaani mu Nyumba iMfinjile,* likhadeebukha pakaasi kufuma pamwanya kwikha paasi. Insi yikhayingaana, amalaawe gakhabazukha. ⁵² Imbiipa zikhabwobhokha na mabhili aminji aga bhafinjile bhe bháfuuye bhakhazyukha. ⁵³ Bhakhafuma mu mbiipa, we

§ 27:46 27:46 Bhaazya Zabuuli 22:1. * 27:51 27:51 APafinjile na Pafinjile Nhaani mu Nyumba iMfinjile Bhaazya iNyumba iMfinjile mu Wilulanyo uwa mazwi amajeni.

uYeesu azyukha, bhakhinjila mu nhaaya imfinjile iya mu Yelusaleemu, bhakhabhaloleshela abhantu abhinji.

⁵⁴ We umupiti uwa bhasikaali peeka na bhaala bhe bhakhamulindililaga uYeesu bhaalola ishiyingayinga na ganji gonti ge gafumiiye, bhakhoogopa nhaani, bhakhati, “Nalyoli unu aamile Mwana wa Mulungu!”

⁵⁵ Papaala bhaliipo abhantanda bhe bhimiliye ukutali, bhakhenyaaga zyonti zye zikhabhombekhaga. Bhanaabho bhe bhakhamulandataga uYeesu kufuma mu nsi iya mu Galilaaya, na kumwavwa. ⁵⁶ Mu bhantanda bhanaabho, aliipo uMaliya uwa mu nhaaya iya mu Magidaala, uMaliya unyina wa Yaakobo nu Yoosefu, peeka nu nyina wa bhaana bha Zebedaayo.

UYoosefu uwa ku Alimasaaya akumusyila uYeesu (Maalika 15:42-47; Luuka 23:50-56; Yookhani 19:38-42)

⁵⁷ We kwabha shalyabheela, akhinza umuntu umo we aamile wu dumbwe, afumile mu nhaaya iya ku Alimasaaya, itaawa lyakwe wu Yoosefu. Woope aamile mulandati wa Yeesu. ⁵⁸ UYoosefu akhabhala kwa Pilaato, akhalaabha ivimba lya Yeesu. UPilaato akhabhalajizya abhasikaali bhaakwe kuti bhaamupe. ⁵⁹ UYoosefu akheega ivimba lya Yeesu, akhaligwinhanya umwenda we wuzelupile. ⁶⁰ Akhalibhiikha ivimba mu mbiipa yaakwe impwa ye yabaniilwe mwi lyalaawe. Pe akhadinda iwe ipiti pa mulyango uwi mbiipa yiila, akhasogola. ⁶¹ Mu khabhalilo khanaakho, uMaliya uwa mu nhaaya iya mu Magidaala nu Maliya unyina wa Yaakobo nu Yoosefu bhikhaaye paala, bhényiizye ku mbiipa.

Abhasikaali bhakulindilila imbiipa

⁶² Indaabhi yaakwe lyamile lisiku lyi Sabaato, abhapiti abha bhapuutili na Bhafalisaayi bhakhabhala kwa Pilaato.

⁶³ Bhakhamubhuzya bhakhati, “Mwene, twakumbukha

kuti uwi lenga ula we mwumi, álonjile átili, ‘We zyashila insiku zitatu, inhayizyukha.’ ⁶⁴ Tukulaabha ubhalajizye abhasikaali bhalindiilile akhinza imbiipa insiku zitatu, inga abhalandati bhaakwe bhatakiibhe ivimba lyakwe na kubhakhopela abhantu kuti azyushile kufuma ku bhafwe. Ienga liniilyo litibhe libhiibhi nhaani kushila ilya kwanda.” ⁶⁵ Upilaato akhabhaamula akhati, “Yeeji abhasikaali. Bhabhale bhalindiilile imbiipa ku makha gaabho gonti.” ⁶⁶ Pe bhakhabhala ku mbiipa, bhakhatitizya umunhuuli pi we liila, bhakhabhalekha abhasikaali paala kuti bhalindiilile imbiipa.

28

Kuzyukha kwa Yeesu

(Maalika 16:1-10; Luuka 24:1-12; Yookhani 20:1-10)

¹ Isiku ilyi Sabaato we lyashila, ishilaabhila we kushiili kuzelupa, isiku ilya Pamulungu, uMaliya uwa mu nhaaya iya mu Magidaala peeka nu Maliya uwamwabho, bhakhabhala kwenya imbiipa. ² Nalubhilo ishiyingayinga ishipiti shikhafumila. Ukhabhizya wa Mwene akhiikha kufuma kwamwanya, akhasejeelela pa mbiipa, akhalibhungulusya iwe lye lyamile pa shilyango pa mbiipa, akhalyikhalila. ³ Ukhabhizya ula akhalamaga ngati lukhozo ulwi mwangukho yi mvula na menda gaakwe gaamile mazelu ngati nganda. ⁴ Abhasikaali bhaala bhe bhakhalindililaga imbiipa, we bhazilola ziniizyo, ilyoga likhabhalema nhaani, bhakhanda kuyinga, bhakhabha ngati bhafuuye. ⁵ Ileelo ukhabhizya ula akhabhabhuzya abhantanda bhaala akhati, “Imwe mutogopaje! Imanyile kuti mukumwanza wu Yeesu we aakhomeliilwe pa shikhobhenhanyo. ⁶ Ataliipo ipa, azyushile anza she álonjile. Nzaaji mwenye pe bhaamulambalishile. ⁷ Imwe bhalaji

nalubhilo mubhabhuuzye abhalandati bhaakwe kuti, 'Azyushile kufuma ku bhafwe, abhalongoleeye kubhala ku Galilaaya. Kukuula kwe mutimulole.' Ishi ine nabhabhuuzya!"

⁸ Pe abhantanda bhaala bhakhasogola nalubhilo pa mbiipa paala ku lyoga nu luseshelo ulupiti nhaani. Bhakhashimbila kubhala kubhabhuuzya abhalandati bha Yeesu zye ukhabhizya ula akhabhabhuuzya. ⁹ We bhakubhala kubhabhuuzya abhalandati bhaakwe, uYeesu akhakhomaana nabho, akhabhalamukha. Bhakhamusejeelela, bhakhasugamila, bhakhalema ivinama vwakwe kumupuuta. ¹⁰ Pe uYeesu akhabhabhuuzya akhati, "Mutogopaje, bhalaji mubhabhuuzye abhanholo bhaani* bhabhale ku Galilaaya kwe bhatindole."

Abhalindiilili bhakulonga ilenga

¹¹ We abhantanda bhaala bhali mwi dala bhakujenda, abhasikaali bhamu bhe bhakhalindililaga imbiipa ya Yeesu bhakhabhala mu nhaaya iya mu Yelusaleemu kubhabhuuzya abhapiti bha bhapuutili zyonti zye zibhombeshile.

¹² Pe abhapiti bha bhapuutili bhaala bhakhabhangaana peeka na bhasongo abha Bhayahuudi, bhakhapanzanya kuti bhabhabheke inhela inyinji abhasikaali bhaala. ¹³ Bhakhabhabhuuzya bhakhati, "Inga umuntu wowonti akubhabhuuzya, mukhatinji, 'Abhalandati bha Yeesu bhinzile shawusiku bhiibhile ivimba, we itwe tusupiliye.' ¹⁴ Inga upilaato ayimvwa ziniizi, tutilonje nawo taneetwe, inga imwe mutakhabhe mu mayimba." ¹⁵ Pe abhasikaali bhakhaposheela inhela ziila, bhakhabhomba anza she

* ^{28:10} ^{28:10} Abhanholo bhaani UYeesu ipa akubhatekha abhalandati bhaakwe.

bhábhalinganiziizye. Inongwa ziniizyo zisaatile ku Bhayahuudi, nu musanyuunu.

UYeesu akubhalajizya abhalandati bhaakwe

(Maalika 16:14-18; Luuka 24:36-49; Yookhani 20:19-23; Mbombo zya Bhasundikwa 1:6-9)

¹⁶ Abhalandati bha Yeesu ishumi na weeka bhakhabhala ku Galilaaya, bhakhafikha mwi gamba lye uYeesu abhalajiziizye. ¹⁷ We bhamulola uYeesu, bhakhasugamila kumupuuta, ileelo bhamu bhakhasingaana kwitikha kuti wu Yeesu. ¹⁸ UYeesu akhabhasejelela papiipi, akhabhabhuuzya akhati, “**UMulungu** ampiye **uwaamulo** wonti **kumwanya** na paasi. ¹⁹ Ishi bhalaji **mubhalumbiilile** abhantu abhi nsi zyonti bhabhe bhalandati bhaani, **mubhozyaje** kwi taawa lya Taata, ilya Mwana ni lya Mupepu uMufinjile. ²⁰ **Mukhabhamanyizyaje** **kuzilandata** zyonti zye imbalajiziizye. Ine indi peeka niimwe insiku zyonti, paka **kuwumalilishilo** uwi nsi.”

ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila
Malila: ULufingo uLupwa ku ndongo iya Shimalila (New
Testament+)

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Malila)

Contributor: SIL International (in Africa)

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 13 Jun 2022

3aa8e7a3-f258-5182-ab3f-fbc6f725bb06